

ALPINE



ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE PODCZAS UŻYTKOWANIA (1/3)

Podczas obsługi systemu, ze względów bezpieczeństwa oraz w celu uniknięcia szkód materialnych, konieczne jest przestrzeganie poniższych środków ostrożności. Należy ściśle stosować się do zasad obowiązujących w kraju, w którym pojazd jest eksploatowany.



Zalecenia dotyczące obsługi systemu

- Sterowanie oraz czytanie informacji wyświetlanych na ekranie powinno odbywać się tylko wtedy, gdy pozwalają na to warunki na drodze.
- Ustawić umiarkowany poziom głośności, niezagłuszający odgłosów z otoczenia.

Zalecenia dotyczące nawigacji

- Korzystanie z systemu nawigacji nie zwalnia kierowcy z odpowiedzialności ani obowiązku zachowania ostrożności podczas prowadzenia pojazdu.
- W zależności od strefy geograficznej, na „mapie” może brakować najnowszych informacji dotyczących trasy. Należy zachować ostrożność. W każdym przypadku, kodeks drogowy i drogowe znaki sygnalizacyjne są ważniejsze niż wskazówki systemu nawigacji.

Zalecenia w celu uniknięcia szkód materialnych

- Nie wolno demontować ani modyfikować systemu, ponieważ może to doprowadzić do powstania szkód materialnych i pożaru.
- W przypadku usterki i konieczności wykonania demontażu, należy zwrócić się do autoryzowanego przedstawiciela producenta.
- Nie wkładać obcych przedmiotów lub uszkodzonych bądź zanieczyszczonych urządzeń pamięci masowej (pamięć USB, karta SD itd.) do czytnika.
- Używaj tylko zewnętrznego urządzenia pamięci masowej (pamięci USB, gniazda Jack itp.) kompatybilnego z systemem.
- Ekran należy zawsze czyścić ściereczką z mikrofibry.
- Nie należy stosować na tym terenie środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.

Akceptacja Ogólnych warunków sprzedaży jest obowiązkowa przed skorzystaniem z systemu.

Opis modeli prezentowanych w niniejszej instrukcji został opracowany na podstawie danych technicznych znanych w okresie redagowania tekstu. W zależności od marki i modelu telefonu niektóre funkcje mogą być częściowo lub całkowicie niekompatybilne z systemem multimedialnym pojazdu.

W celu uzyskania dodatkowych informacji, należy skontaktować się z Autoryzowanym Partnerem marki.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE PODCZAS UŻYTKOWANIA (2/3)



Ochrona danych osobowych

Dane z Twojego pojazdu są przetwarzane przez producenta, autoryzowanych dystrybutorów oraz inne podmioty z grupy producenta. Dane producenta są dostępne na jego stronie internetowej oraz na ostatniej stronie instrukcji obsługi pojazdu.

Twoje dane osobowe są przetwarzane w następujących celach:

- aby umożliwić Ci korzystanie z usług i aplikacji pokładowych Twojego pojazdu;
- aby umożliwić działanie i obsługę serwisową Twojego pojazdu;
- aby poprawić odczucia z jazdy i rozwijać produkty oraz usługi oferowane przez grupę producenta;
- egzekwuj zobowiązania prawne grupy producenta.

Zgodnie z obowiązującymi Cię przepisami, zwłaszcza na terytorium Europy, możesz:

- uzyskać i sprawdzić swoje dane, które posiada producent;
- poprawić wszelkie niezgodne informacje;
- usunąć dane, które Cię dotyczą;
- wykonać kopię swoich danych, aby ponownie wykorzystać je w innym miejscu;
- w dowolnym momencie sprzeciwić się wykorzystywaniu swoich danych;
- zamrozić korzystanie z twoich danych.

Na ekranie multimedialnym pojazdu możesz:

- odmówić wyrażenia zgody na udostępnianie danych osobowych (w tym lokalizacji);
- wycofać swoją zgodę w dowolnym momencie.

Jeżeli zdecydujesz się zawiesić udostępnianie swoich danych osobowych, niektóre funkcje pojazdu i/lub usługi świadczone przez producenta zostaną wstrzymane, ponieważ wymagają Twojej zgody.

ŚRODKI OSTROŻNOŚCI OBOWIĄZUJĄCE PODCZAS UŻYTKOWANIA (3/3)



Ochrona danych osobowych

Niezależnie od tego, czy zdecydujesz się zawiesić udostępnianie, czy nie, dane dotyczące użytkownika pojazdu będą przekazywane producentowi i zainteresowanym partnerom/spółkom zależnym w następujących celach:

- aby umożliwić działanie i obsługę serwisową Twojego pojazdu;
- optymalizacja eksploatacji pojazdu.

Celem wykorzystania tych danych nie jest akwizycja komercyjna, ale ciągłe doskonalenie pojazdów producenta i zapobieganie problemom, które mogą utrudniać ich codzienną eksploatację.

Więcej informacji w polityce ochrony danych można znaleźć na stronie producenta, której adres znajduje się w instrukcji obsługi pojazdu.

W instrukcji są omówione wszystkie funkcje dostępne w opisanych modelach. Ich występowanie zależy od modelu urządzenia, wybranych opcji i kraju sprzedaży. Instrukcja może zawierać również opis funkcji mających się pojawić w najbliższej przyszłości. Ekran przedstawiony w instrukcji nie wchodzi w zakres umowy.



S P I S T R E Ś C I

Rozdziały

Informacje ogólne

1

Nawigacja

2

Multimedia

3

Telefon

4

Aplikacje

5

Pojazd

6

System

7

Skorowidz

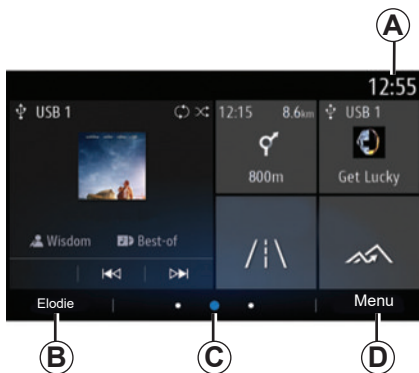
8



Informacje ogólne

Opis ogólny	1.2
Opis elementów sterujących	1.3
Zasady użytkowania	1.4
Czyszczenie	1.8
Włączanie, wyłączanie	1.11
Dodawanie widgetów i zarządzanie nimi.	1.12
Korzystanie z systemu rozpoznawania mowy	1.15

OPIS OGÓLNY



Ekran główny

- A** Godzina.
- B** Wybrany profil użytkownika. Aby skonfigurować profil użytkownika, patrz rozdział „Ustawienia”.
- C** Wskaźnik strony: szybkie przesunięcie palcem po ekranie powoduje zmianę wyświetlanej strony.
- D** Dostęp do menu głównego.

Uwaga: konfigurację strony głównej można zmieniać. W celu uzyskania dodatkowych informacji zapoznać się z treścią rozdziału „Dodawanie i zarządzanie widgetami”.

Aby uzyskać więcej informacji, w menu kontekstowym otwórz podręcznik użytkownika.



Ekran menu

- E** W zależności od menu w tym obszarze wyświetlane są skróty do aktualnie używanych funkcji.
- F** Menu kontekstowe.
- G** W zależności od menu w tym obszarze widać od dwóch do pięciu przycisków.
- H** Krótkie naciśnięcie: powrót do poprzedniej strony.
Długie naciśnięcie: powrót do strony głównej.
- I** Menu główne.

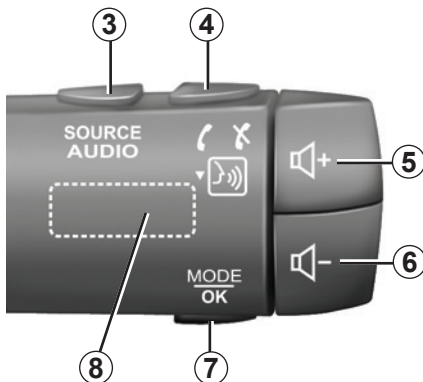
Uwaga: w zależności od poziomu wyposażenia na ekranie głównym pojawiają się tylko dostępne funkcje, które można wybrać.

OPIS ELEMENTÓW STERUJĄCYCH

Elementy sterujące ekranu



Elementy sterujące przy kierownicy



	Funkcja
1	Ekran multimedialny.
2	Naciśnij i przytrzymaj (około 5 sekund): ponowne uruchomienie systemu. Krótkie naciśnięcie: radio/muzyka OFF, minimalny tryb wyświetlania, tryb gotowości.
3	Kliknąć, aby wybrać źródło dźwięku.
4	Odebranie/rozłączenie połączenia (tryb telefonu). W momencie nadejścia drugiego połączenia przychodzącego: odrzucenie połączenia (tryb telefonu). Aktywacja systemu rozpoznawania mowy.
5	Zwiększenie poziomu głośności aktywnego źródła sygnału audio.
6	Zmniejszenie poziomu głośności aktywnego źródła sygnału audio.
5 + 6	Wyłączenie/ponowne włączenie dźwięku radia. Wstrzymanie lub odtworzenie ścieżki audio. Wstrzymanie działania syntezy funkcji rozpoznawania mowy.
7	Krótkie naciśnięcie: powrót do poprzedniego ekranu.
8	Przewijanie zapisanych stacji radiowych/zmiana ścieżek zapisanych w wybranym folderze.

ZASADY UŻYTKOWANIA (1/4)



Panel multimedialny

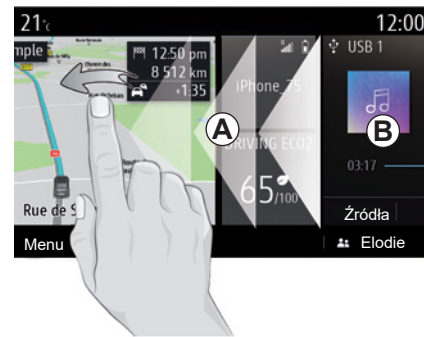
Poruszanie się po menu

Ekran systemu multimedialnego umożliwia dostęp do funkcji systemu. Dotknij ekranu multimedialnego, aby wybrać jedno z menu.



Interakcja za pomocą gestów

- Krótkie naciśnięcie: dotknij palcem części ekranu, a następnie zdejmij palec z ekranu.
- Naciśnięcie i przytrzymanie: dotknij fragment ekranu przez co najmniej 1,5 sekundy.
- Zsuniecie/rozsuniecie: dotknąć ekran dwoma palcami, następnie zbliżyć lub oddalić palce od siebie.



- Szybkie przewijanie: przesunąć palcem szybko w lewo i prawo, aby przejść ze strony głównej **A** do strony głównej **B**.
- Przeciągnięcie i upuszczenie: naciśnij i przytrzymaj element do przeniesienia przez co najmniej półtorej sekundy, przeciągnij go w wybrane miejsce, następnie odsuń palec od ekranu.

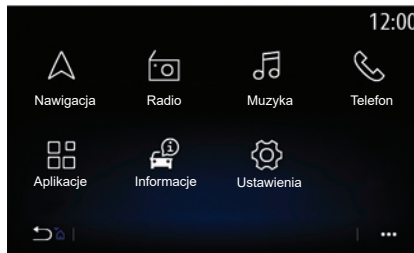
ZASADY UŻYTKOWANIA (2/4)



Prezentacja stron głównych

Twój system ma kilka konfigurowalnych stron głównych **1**. Przechodzisz z jednej strony na drugą, przesuując palcem lub naciskając przycisk **1** odpowiadający żądanej stronie.

Strony główne zawierają pewną liczbę widgetów, które zapewniają dostęp do takich funkcji jak nawigacja, radio, itp.



Te widgety umożliwiają przejście bezpośrednio do ekranu głównego funkcji lub, w niektórych przypadkach, ich bezpośrednie kontrolowanie za pośrednictwem jednego z ekranów głównych (np. zmiana stacji radiowej).

Aby uzyskać opis ekranu powitalnego, patrz rozdział „Opis ogólny”.

Uwaga: konfigurację stron głównych można zmieniać. W celu uzyskania dodatkowych informacji zapoznać się z treścią rozdziału „Dodawanie i zarządzanie widgetami”.

Wyświetlanie stron głównych, funkcji i informacji może być odwrócone w zależności od kraju i kierunku odczytu.

ZASADY UŻYTKOWANIA (3/4)



Prezentacja menu głównego

Aby wejść na stronę główną, naciśnij i przytrzymaj przycisk **2** na ekranie.

System ma kilka menu, do których można uzyskać dostęp z głównego menu:

- menu „Nawigacja” menu zawiera wszystkie funkcje nawigacji satelitarnej, mapy drogowe i informacje o ruchu drogowym, w zależności od kraju, w którym pojazd jest sprzedawany;
- Radio: służy do zarządzania odtwarzaniem radia i dźwięku;

- „Muzyka”: zarządzanie odtwarzaniem plików audio;
- „Telefon”: służy do parowania systemu z co najmniej jednym telefonem komórkowym i do używania go w trybie głośnomówiącym;
- „Aplikacje”: zarządzanie zdjęciami, filmami i aplikacjami, takimi jak Alpine Telemetrics;
- „Informacje”: obejmuje informacje związane z systemem multimedialnym;
- „Ustawienia”: zarządzanie niektórymi urządzeniami pojazdu, takimi jak kamera cofania oraz zmiana ustawień systemu multimedialnego, np. wyświetlacza, języka itp.;

- „Sugestie i uwagi”: informuje o zdarzeniach według kategorii; „Nawigacja”, multimedia, „Telefon” itd.

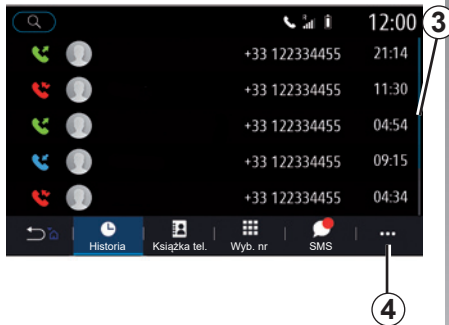
Uwaga: w zależności od wyposażenia niektóre menu mogą być niedostępne.

Niektóre ustawienia muszą zostać zmodyfikowane podczas pracy silnika, aby mogły zostać zapisane przez system multimedialny.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

ZASADY UŻYTKOWANIA (4/4)



Pasek przewijania

Pasek 3 wskazuje pozycję aktualnego ekranu na stronie. Przewinąć ekran systemu multimedialnego w górę lub w dół, aby przewinąć listę i przemieszczać się na stronie.

Menu kontekstowe

W większości menu systemowych jest menu kontekstowe 4, które daje dostęp do podmenu (usuń ulubione, zmień aktualną trasę, ustawienia itp.) i do instrukcji obsługi systemu multimedialnego.



Niedostępne funkcje

Podczas jazdy funkcje takie jak „Wideo”, „Zdjęcie”, dostęp do samouczka i niektórych ustawień mogą być niedostępne, zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym kraju.

Niedostępne funkcje można rozpoznać po ikonie 5.

Aby uzyskać dostęp do niedostępnych funkcji, zatrzymać pojazd.

Uwaga: w niektórych krajach przepisy wymagają zaciągnięcia hamulca parkingowego w celu uzyskania dostępu do aplikacji. W celu uzyskania dodatkowych informacji należy skontaktować się z ASO.

CZYSZCZENIE (1/3)

Zalecenia dotyczące czyszczenia

We wszystkich przypadkach do czyszczenia ekranu dotykowego należy używać czystej, niestrzępiącej się, miękkiej ściereczki z mikrofibry.

W zależności od typu ekranu, w który wyposażony jest Twój pojazd, zastosuj odpowiednią metodę czyszczenia:

- czyszczenie na sucho;
- mycie wodą z mydłem.

Zapoznaj się z „Listą ekranów z powiązanymi zaleceniami dotyczącymi czyszczenia”, aby określić sposób czyszczenia, który należy zastosować dla danego typu ekranu multimedialnego.



A Nie używać środków na bazie alkoholu



B nie czyść ekranu wodą z mydłem



C Mycie wodą z mydłem



D Czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry

W zależności od typu ekranu należy przestrzegać następujących zaleceń dotyczących czyszczenia:

- A:** nie używaj płynów na bazie alkoholu, nie aplikuj ani nie rozpylaj płynów;
- B:** nie czyść ekranu wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- C:** czyść ekran wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- D:** czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry.

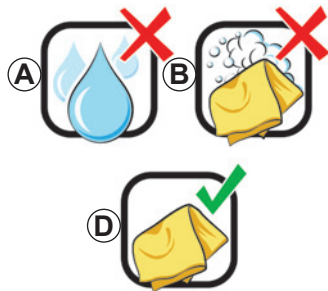


Nie należy stosować w tym obszarze środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.



Nie wylewaj ani nie rozpylaj środka czyszczącego na ekran. Nie używaj chemicznych środków czyszczących ani produktów gospodarstwa domowego. Urządzenie nie powinno mieć kontaktu z żadnymi cieczami i nie powinno być narażone na wilgoć. Może to spowodować uszkodzenie lub zniszczenie powierzchni lub elektrycznych elementów.

CZYSZCZENIE (2/3)



Czyszczenie na sucho

Używaj tylko czystej, niestrzępiącej się, miękkiej, suchej ściereczki z mikrofibry do czyszczenia ekranu dotykowego, aby nie uszkodzić powłoki przeciwodblaskowej.

Nie wywieraj zbyt dużego nacisku na ekran multimedialny i nie używaj urządzeń czyszczących, które mogłyby porysować ekran (np. szczotka, szorstka ściereczka itp.).

Ekran z zaleceniami dotyczącymi czyszczenia



Nie należy stosować w tym obszarze środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.



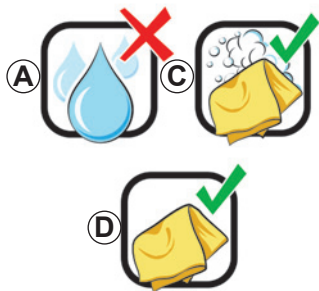
Nie wylewaj ani nie rozpylaj środka czyszczącego na ekran. Nie używaj chemicznych środków czyszczących ani produktów gospodarstwa domowego. Urządzenie nie powinno mieć kontaktu z żadnymi cieczami i nie powinno być narażone na wilgoć. Może to spowodować uszkodzenie lub zniszczenie powierzchni lub elektrycznych elementów.

CZYSZCZENIE (3/3)

- A**  Nie używać środków na bazie alkoholu
- B**  nie czyść ekranu wodą z mydłem
- C**  Myć wodą z mydłem
- D**  Czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry

W zależności od typu ekranu należy przestrzegać następujących zaleceń dotyczących czyszczenia:

- A:** nie używaj płynów na bazie alkoholu, nie aplikuj ani nie rozpylaj płynów;
- B:** nie czyść ekranu wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- C:** czyść ekran wodą z mydłem i lekko zwilżoną ściereczką z mikrofibry;
- D:** czyść ekran na sucho ściereczką z mikrofibry.



Myć wodą z mydłem

Delikatnie wytrzyj ekran za pomocą czystej, niestrzępiącej się miękkiej ściereczki z mikrofibry zwilżonej wodą z mydłem.

Aby słucać, delikatnie przetrzyj ekran ściereczką z mikrofibry zwilżoną tylko wodą.

Zakończ czyszczenie, delikatnie przecierając ekran suchą ściereczką z mikrofibry.



Nie należy stosować w tym obszarze środków z dodatkiem alkoholu i/lub cieczy w rozpylaczu.



Nie wylewaj ani nie rozpylaj środka czyszczącego na ekran. Nie używaj chemicznych środków czyszczących ani produktów gospodarstwa domowego. Urządzenie nie powinno mieć kontaktu z żadnymi cieczami i nie powinno być narażone na wilgoć. Może to spowodować uszkodzenie lub zniszczenie powierzchni lub elektrycznych elementów.

WŁĄCZANIE, WYŁĄCZANIE



Włączanie

System multimedialny uruchamia się w następujących okolicznościach:

- gdy elementy otwierane nadwozia są odblokowane;
- krótko naciśnij przycisk **1** na klawiaturze.



Wyłączanie

System multimedialny wyłącza się w następujących okolicznościach:

- krótko naciśnij przycisk **1** na klawiaturze, aby:
 - wyłączyć radio/muzykę;
 - wyłączyć ekran;
 - Stand-by.
- Gdy elementy otwierane nadwozia są zablokowane.



Ekran godziny/daty

Ten ekran jest wyświetlany po wybraniu funkcji Stand-by.

DODAWANIE I ZARZĄDZANIE WIDGETAMI (1/3)



Możesz skonfigurować strony główne dodając, usuwając lub modyfikując widżety.

Na stronie głównej kliknąć i przytrzymać ekran multimedialny **1**, aby uzyskać dostęp do ustawień strony głównej.

Personalizacja stron głównych

System zawiera kilka stron głównych, które mogą zawierać pewną liczbę widżetów odsyłających do innych funkcji, takich jak nawigacja, radio, ustawienia itd.

Kliknąć widżet na stronie głównej, aby przejść bezpośrednio do ekranu głównego funkcji lub, w niektórych przypadkach, kontrolować je bezpośrednio za pomocą jednego z ekranów głównych (np. zmiana stacji radiowej lub dostęp do telefonu).

Konfiguracja widżetów jest powiązana z profilem. Jeżeli profil się zmieni, widżety również się zmienią.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Dodawanie widżetu

Wybierz stronę główną **A**, którą chcesz dostosować.

W obszarze **B** wybierz rozmiar widżetu, który ma być wyświetlany. Wybrany widżet zmienia kolor, aby potwierdzić akcję.

Przeciągnij widżet z obszaru **B** do wybranej lokalizacji na stronie głównej **A**.

DODAWANIE I ZARZĄDZANIE WIDGETAMI (2/3)

Personalizacja widgetów

Wybierz widget w obszarze **B**, dotykając ekranu (wybór/pozycja), następnie wybierz jego ostateczną pozycję w obszarze **A**.

Aby przenieść widget z jednej strony na drugą, naciśnij i przytrzymaj stronę główną, wybierz widget, następnie przeciągnij go i upuść na żądanej stronie.

Uwaga: niektóre widgety mogą być użyte tylko raz, w zależności od ich rozmiaru. Widget danej funkcji może być użyty tylko raz na jednej stronie.



Rozmiar widżetu

Możesz dostosować rozmiar widgetu, ścisnąc/rozciągając jedną z jego krawędzi. Gdy widget osiągnie maksymalny rozmiar, pojawia się czerwona ramka.

Na niektórych urządzeniach możesz wybrać rozmiar widgetu na pasku **C**. W niektórych aplikacjach rozmiar jest tylko jeden. Liczba widgetów wyświetlanych na stronie głównej może się różnić w zależności od formatu ekranu multimedialnego. Naciśnij i przytrzymaj stronę główną, aby wyświetlić wszystkie strony główne.

Widgety „Adres” i „Kontakt”

Aktywacja usług jest konieczna do skonfigurowania tych dwóch widgetów. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

„Adres”

System multimedialny odsyła do menu „Nawigacja”.

Wybrać adres, który ma zostać oznaczony jako One Touch z ulubionych, rejestru połączeń lub wpisu ręcznego.

„Kontakt”

System multimedialny kieruje użytkownika do listy kontaktów telefonu (tylko w przypadku, gdy telefon jest podłączony do systemu multimedialnego).

Wybrać kontakt, który ma zostać oznaczony jako One Touch z listy kontaktów w telefonie.

Uwaga: dane związane z tymi dwoma widgetami są przechowywane w systemie multimedialnym, nawet jeżeli telefon nie jest podłączony do systemu multimedialnego. **Dane są uważane za jawne.**



Usuwanie widgetów

Naciśnij i przytrzymaj widget, który chcesz usunąć. Zmiana koloru potwierdza rejestrację.

Wystarczy dotknąć ekranu: wybierz widżety do usunięcia, następnie kliknij przycisk „Usuń” 2.



Aby usunąć widżety, w menu kontekstowym 3 kliknij przycisk „Usuń”.

Wybrać:

- widżety, następnie kliknąć przycisk „Usuń” 4;
- wszystkie widżety ze wszystkich stron, następnie kliknąć przycisk „Wybrać wszystko” 6 i „Usuń” 4.

Usunąć stronę główną

Aby usunąć stronę główną, usunąć wszystkie widżety ze strony.

Menu kontekstowe

Korzystając z menu kontekstowego 3, można:

- usuwać poszczególne widżety na stronach głównych;
- przywracać domyślną konfigurację strony głównej.

Zapisz i wyjdź

Aby zapisać ustawienia strony głównej i wyjść, naciśnij przycisk Wstecz 5.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (1/10)

Prezentacja

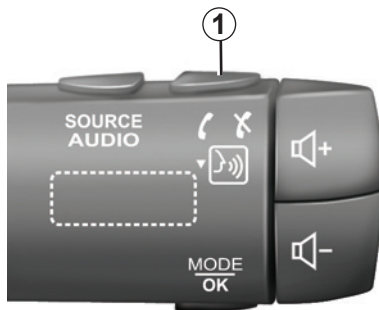
(dostępność zależy od kraju, w którym pojazd jest sprzedawany)

System multimedialny ma funkcję rozpoznawania mowy [🗣️], która umożliwia głosowe sterowanie niektórymi funkcjami systemu multimedialnego oraz telefonu. To umożliwia korzystanie z systemu multimedialnego lub z telefonu bez konieczności odrywania rąk od kierownicy.

Uwaga: przycisk funkcji rozpoznawania poleceń głosowych może znajdować się w różnych miejscach. Aby uzyskać więcej informacji, skorzystaj z Instrukcji obsługi pojazdu.

System rozpoznawania głosu nie nagrywa ani głosu, ani poleceń. Nie obejmuje pomocy głosowej, która może wchodzić w interakcje z użytkownikiem lub odpowiadać na pytania takie jak:

- „Jaka jest pogoda w mieście Paris?”
- „Czy występują zakłócenia planowanej podróży?”



Obsługa za pomocą głosu

(zależnie od wyposażenia)

Wydawanie poleceń głosowych umożliwia wybór numeru z książki telefonicznej, wskazanie docelowego miejsca podróży, zmianę stacji radiowej itp. bez dotykania ekranu. Naciśnij przycisk **1** i postępuj zgodnie z instrukcjami dźwiękowymi i wizualnymi podawanymi przez system i na ekranie.

Uwaga: funkcja jest dostępna tylko w pojazdach wyposażonych w system nawigacji.

Włączenie

Aby włączyć system rozpoznawania mowy, należy nacisnąć przycisk rozpoznawania mowy [🗣️] w pojeździe.

Uwaga: podczas korzystania z systemu rozpoznawania głosu zawsze należy poczekać na sygnał dźwiękowy przed rozpoczęciem wypowiedzania polecenia.

Wyłączenie

Aby wyłączyć system rozpoznawania głosu, nacisnąć i przytrzymać przycisk funkcji rozpoznawania głosu [🗣️] lub po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć polecenie „Anuluj”.

Syntezytor mowy można wstrzymać podczas korzystania z funkcji rozpoznawania mowy, naciskając przycisk **1** pod kierownicą lub wypowiadając odpowiednie polecenie głosowe. Sygnał dźwiękowy sygnalizuje gotowość do wydania polecenia głosowego.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (2/10)

Korzystanie z funkcji rozpoznawania mowy systemu multimedialnego

Podstawowe polecenia głosowe systemu multimedialnego

Wypowiedzieć „Ekran główny” lub „Powrót”, aby powrócić do głównego ekranu funkcji rozpoznawania głosu.

Wypowiedzieć „Anuluj”, aby wyjść z menu funkcji rozpoznawania mowy.

Wypowiedzieć „Pomoc”, aby system wypowiadził szczegółowe informacje na temat każdego ekranu systemowego oraz dostępnych funkcji.

Wypowiedzieć „Następna strona”/”Poprzednia strona”/”Pierwsza strona”/”Ostatnia strona”, aby wyświetlić wybrane listy funkcji systemu rozpoznawania głosu.

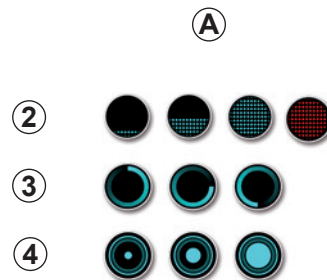


Menu rozpoznawania mowy

Z poziomu menu głównego sterowania głosem możesz obsługiwać za pomocą głosu następujące funkcje:

- „Telefon”;
- „Nawigacja”;
- „Audio”.

Funkcje wyświetlane na niebiesko na ekranie to wypowiadalne i rozumiane przez system multimedialny polecenia.



wskaźnik systemu rozpoznawanie głosu A

Wskaźnik rozpoznawania mowy **A** składa się z kolorowych znaczników oraz ikon.

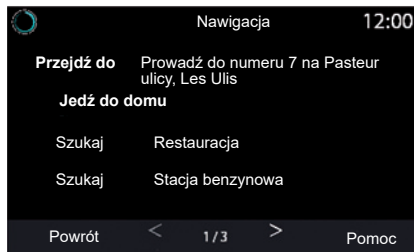
- Ikona **2** informuje, że system multimedialny jest w trybie nasłuchu: kolor wskaźnika **A** optymalizuje funkcję rozpoznawania głosu;
- niski niebieski znacznik: przeciętne rozpoznawanie mowy.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (3/10)


- jeżeli lampka kontrolna jest w połowie niebieska, system dobrze rozpoznaje głos;
 - jeżeli lampka kontrolna jest cała niebieska, system optymalnie rozpoznaje głos;
 - jeżeli lampka kontrolna świeci na czerwono, głos użytkownika jest zbyt głośny i system ma trudności z interpretacją polecenia.
- Ikona **3** informuje, że system multimedialny analizuje polecenie;
- Ikona **4** wskazuje, że system multimedialny odpowiada.

Jeśli funkcje są wyszarzone, nie są dostępne lub połączenie sieciowe nie zostało nawiązane. System multimedialny zaproponuje podłączenie urządzenia, np. telefonu.

Polecenia należy wypowiadać głośno, aby system mógł je zrozumieć. Użyć wskaźnika rozpoznawania głosu, aby zoptymalizować system rozpoznawania głosu.




Sterowanie nawigacją za pomocą systemu rozpoznawania głosu

Istnieje kilka metod wprowadzenia miejsca docelowego za pomocą elementu sterującego obsługi głosowej  wbudowanego w system multimedialny.



„Cel”

Wprowadzić pełny adres, używając polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.


Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Jedź do”, następnie podyktować adres miejsca docelowego (numer posesji, nazwę ulicy, miasto docelowe).

System wyświetli adres, który odebrał, następnie można potwierdzić miejsce docelowe, aby rozpocząć nawigację.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (4/10)

„Dom”

Wywołanie adresu zamieszkania za pomocą polecenia głosowego.


Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Jedź do domu”.

System wyświetli zapisany adres miejsca zamieszkania. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

„Praca”

Wywołanie adresu miejsca pracy za pomocą polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Jedź do pracy”.

System wyświetli zapisany adres miejsca pracy. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.


Uwaga: aby użyć polecenia głosowego „Jedź do domu” lub „Jedź do pracy”, należy wprowadzić odpowiedni adres do pamięci systemu.

Jeżeli żaden adres nie zostanie zapisany, system multimedialny zasugeruje wprowadzenie adresu.

Aby uzyskać więcej informacji na temat zapisywania adresu miejsca zamieszkania lub adresu miejsca pracy, skorzystań z rozdziału „Ustawienia nawigacji”.

„Z ulubionych”

Wywołanie adresu zapisanego w ulubionych za pomocą polecenia głosowego.


Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po drugim sygnale dźwiękowym powiedzieć „Z ulubionych”, następnie wybrać miejsce docelowe.

System wyświetli wprowadzony adres. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

Spis miejsc docelowych

Wywołanie adresu wprowadzonego wcześniej za pomocą polecenia głosowego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po drugim sygnale dźwiękowym wypowiedzieć „Historia miejsc docelowych”, następnie wybrać miejsce docelowe.

System wyświetli wprowadzony adres. Zatwierdź docelowe miejsce, aby rozpocząć naprowadzanie.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (5/10)

„Użyteczne miejsca (POI)”


Wyszukiwanie punktów użyteczności publicznej za pomocą polecenia głosowego.

Po sygnale dźwiękowym powiedz „Znajdź stację serwisową” lub „Znajdź hotel”.

System nawigacji oferuje punkty użyteczności publicznej (POI) w różnych kategoriach.

Miejsce docelowe w obcym kraju

Kraj należy zmienić, zanim powiesz adres.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale powiedz „Zmień kraj”, następnie wypowiedz nazwę kraju, w którym chcesz przeprowadzić wyszukiwanie. Po drugim sygnale dźwiękowym wypowiedz adres docelowy.

Uwaga: podczas podawania adresu możesz zmienić kraj pod warunkiem, że jest on obsługiwany przez język systemu.

„Użyteczne miejsca (POI)” w obcym kraju

Podczas podróży za granicą niektóre polecenia głosowe dla kategorii mogą nie zostać rozpoznane.


Aby wyszukać interesujące miejsce, należy powiedzieć: „POI według kategorii”. System multimedialny wyświetli listę kategorii punktów szczególnych. Wybrać jedną z kategorii.

W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat punktów użyteczności publicznej patrz rozdział „Wprowadzanie punktu docelowego”.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (6/10)

Korzystanie z ulubionych za pomocą systemu rozpoznawania głosu

Zapisane adresy można wywołać bezpośrednio za pomocą funkcji rozpoznawania mowy.


Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć „Wyświetl ulubione”.

System wyświetla zapisane ulubione.

Sterowanie „Radio” za pomocą funkcji rozpoznawania mowy

Aby rozpocząć odtwarzanie muzyki, włączyć radio lub zmienić stację radiową można użyć funkcji poleceń głosowych systemu multimedialnego.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym powiedzieć:

– „Stacja radiowa FM”, „Stacja radiowa AM”, „Stacja radiowa DR”;

lub

– „Stacja radiowa X”, gdzie X jest nazwą stacji radiowej;

lub

– „Stacja radiowa”, następnie żądana częstotliwość. np. w celu włączenia stacji radiowej 91.8 powiedz „Stacja radiowa 91 punkt 8”.


KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (7/10)



Sterowanie „Muzyka” za pomocą funkcji rozpoznawania mowy

Można odtworzyć pliki dźwiękowe (ścieżkę audio, playlisty itd.) za pomocą funkcji poleceń głosowych systemu multimedialnego. Dostępne dodatkowe źródła sygnału audio:

- „USB” (gniazdo USB);
- „AUX” (Jack).

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć jeden z poniższych komunikatów:


- „Odtwórz artystę”, następnie imię artysty; lub
- „Odtwórz utwór”, następnie nazwę utworu; lub
- „Odtwórz album”, następnie nazwę albumu; lub
- „Odtwórz gatunek”, następnie nazwę gatunku; lub
- „Otwórz listę”, następnie nazwę listy odtwarzania.

W zależności od wybranego źródła można:

- odtwarzanie następnego/poprzedniego utworu; lub
- odtwarzanie wszystkich tytułów/wyświetlanie listy utworów.

„Zmień źródło dźwięku”

Z głównego menu można zmienić źródło dźwięku.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.


Po sygnale dźwiękowym wypowiedz polecenie „Odtwórz”, następnie podaj nazwę źródła:

- „Odtwórz USB”;
- lub
- „Odtwórz FM”;
- lub
- „Odtwórz Bluetooth”.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (8/10)

Korzystanie z telefonu za pomocą funkcji rozpoznawanie głosu

Można zadzwonić na numer lub do kontaktu za pomocą elementu sterującego głosem wbudowanego w system multimedialny.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć jeden z poniższych komunikatów:

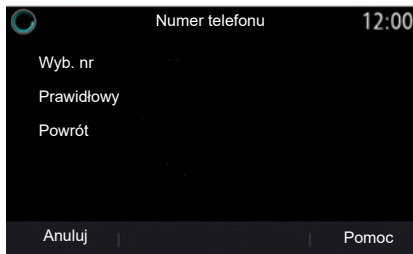
– „Zadzwoń”, następnie nazwę kontaktu, z którym ma zostać nawiązane połączenie;

lub


– „Wyb. nr”, następnie numer telefonu, z którym ma zostać nawiązane połączenie;

Uwaga: numery należy dyktować po jednej cyfrze.

System wyświetli numer; powiedz „Wyb. nr”, aby zadzwonić pod wybrany numer lub „Popraw”/„Powrót”, aby podać inny numer.



Funkcja sterowania głosem może również służyć do przeglądania historii połączeń i czytania wiadomości SMS.

Nacisnąć przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale dźwiękowym wypowiedzieć jeden z poniższych komunikatów:

– „Historia połączeń” lub „Ostatnie połączenia”;

lub

– „Odczytaj SMS” lub "Wyświetl SMS".

Uwaga: tylko wiadomości SMS odebrane podczas jazdy można odczytać.

„Pomoc”

Aby dowiedzieć się więcej na temat korzystania z funkcji głosowych, naciśnij przycisk polecenia głosowego i powiedz „Pomoc”.

Funkcja „Pomoc” jest dostępna przez cały czas. Przykładowo, aby zlokalizować „Telefon” na ekranie należy powiedzieć „Pomoc”: funkcja syntezy mowy pomoże w korzystaniu z funkcji.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (9/10)

Korzystanie z funkcji rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego

Aby korzystać z funkcji rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego:

- podłącz telefon do systemu multimedialnego (patrz rozdział „Podłączanie i odłączanie telefonu”);
- upewnij się, że telefon ma funkcję rozpoznawania mowy kompatybilną z systemem multimedialnym pojazdu.

Uwaga: jeżeli funkcja rozpoznawania mowy w telefonie jest zgodna z systemem multimedialnym, piktogram **5** pojawia się w menu „Lista urz. Bluetooth”.

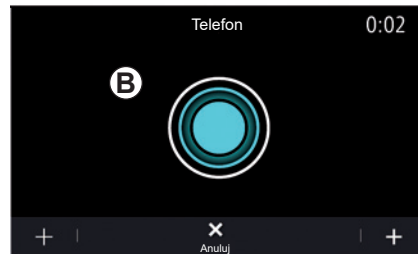
Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.



Uwaga: aby korzystać z funkcji rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego, upewnij się, że znajdujesz się w zasięgu działania sieci telefonicznej.

Aby wyłączyć/wyłączyć funkcję rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego, naciśnij i przytrzymaj przycisk funkcji rozpoznawania mowy w pojeździe

Aby włączyć funkcję rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego, naciśnij przycisk funkcji rozpoznawania mowy w pojeździe



Ekran systemu multimedialnego wyświetla menu sterowania funkcją rozpoznawania mowy telefonu na ekranie **B**.

Aby przywrócić funkcję rozpoznawania mowy w telefonie za pomocą systemu multimedialnego, krótko naciśnij przycisk funkcji rozpoznawania mowy w pojeździe lub na ekranie **B**.

KORZYSTANIE Z SYSTEMU ROZPOZNAWANIA GŁOSU (10/10)

Menu główne sterowania głosem umożliwia sterowanie głosowe niektórymi funkcjami telefonu.

Funkcja rozpoznawania mowy jest niedostępna:

- podczas cofania;
- w czasie połączeń.

Uwaga: sesja rozpoznawania mowy wyłącza się automatycznie po kilku sekundach nieaktywności.

Podczas używania funkcji rozpoznawania mowy w telefonie z systemem multimedialnym, transfer danych komórkowych niezbędny do działania usługi może generować dodatkowe koszty niezawarte w umowie z operatorem telefonii komórkowej.

Funkcja One Shot

Funkcja One Shot umożliwia wydawanie dokładniejszych i precyzyjniejszych poleceń głosowych, aby uniknąć przechodzenia przez „Telefon”, „Kontakty”, „Nawigacja”, „Cel”.

Aby korzystać z funkcji telefonu, można bezpośrednio powiedzieć:


- Zadzwoń do Didier
- „Zadzwoń do biura”;
- ...

Aby korzystać z funkcji nawigacji, można bezpośrednio powiedzieć:

- „Idź do Champs Elysée w Paris”;
- „Jedź do domu”;
- ...

Aby korzystać z funkcji multimedialnych, można bezpośrednio powiedzieć:

- „Stacja Radio France”;
- „Odtwórz Bluetooth”;
- ...

Aby użyć tej funkcji, nacisnąć przycisk rozpoznawania głosu , poczekać na sygnał dźwiękowy, następnie wypowiedzieć polecenie.

Nawigacja

Karta	2.2
Wprowadzanie miejsca przeznaczenia	2.9
Ruch drogowy	2.24
Ustawienia nawigacji	2.26



Karta

Wyświetlanie mapy

Na ekranie głównym naciśnij „Menu”, następnie „Nawigacja”, aby uzyskać dostęp do mapy.

Dostęp do mapy można uzyskać także z poziomu widgetu „Nawigacja”.

Mapa pokazuje Twoją aktualną pozycję i informacje, które skonfigurowałeś (pokaż użyteczne miejsca POI, prognoza pogody, informacje o ruchu drogowym itp.).

Aby poruszać się po mapie systemu nawigacji, naciśnij i przytrzymaj mapę, następnie przesuń palcem po ekranie w wymaganym kierunku.

Aby przywrócić aktualne położenie pojazdu, naciśnij **Q**.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Mapa”: ekran z wytyczoną trasą

A Informacje o podróży, takie jak czas przybycia, dodatkowy czas jazdy spowodowany warunkami panującymi na drodze i pozostała odległość do następnego etapu lub miejsca docelowego (w zależności od parametrów).

Uwaga: kliknij raz pole **A**, aby system multimedialny wyświetlał szczegółowe dane na temat etapów podróży.

B Informacje o natężeniu ruchu na odcinku najbliższych kilku kilometrów. Naciśnięcie pole, aby wyświetlić listę zdarzeń na zaplanowanej trasie.

C Menu kontekstowe.

D Widoki/przybliżenie:

- naciśnięcie przycisk „±”, aby wyświetlić przedni i tylny przycisk przybliżenia;
- kliknięcie przycisk „Widok”, aby wyświetlić widok 2D/2D z północą na górze, 3D/3D Inception, „Ruch drogowy”.

E Lokalizacja i nazwa ulicy, na której znajduje się pojazd. Kliknij, aby uzyskać dostęp do dodatkowych funkcji.

F Menu nawigacji.

G Powrót do poprzedniego ekranu.

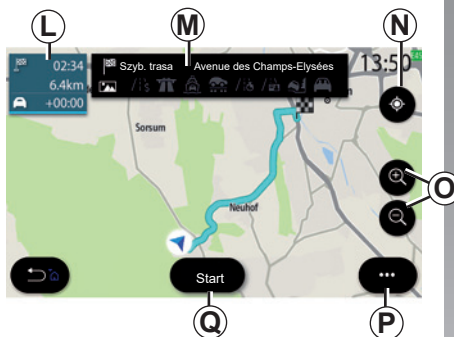
Uwaga: naciśnij i przytrzymaj, aby powrócić do menu głównego.

H Ostrzeżenie o niebezpiecznej strefie.

J Panel wskaźnika ograniczenia prędkości.

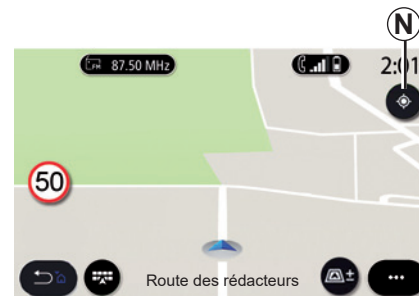
MAPA (2/7)

- K** Gdy trasa jest zaplanowana: informacje o nadchodzących zakrętach i nazwa następnej ulicy na zaplanowanej trasie. Kliknij raz ikonę głośnika, aby włączyć/wyłączyć wskazówki głosowe i powtórzyć ostatnią instrukcję głosową.
- L** Informacje o podróży, takie jak godzina przybycia, dodatkowy czas podróży spowodowany warunkami na drodze i odległość. Dotknij urządzenia, aby wyświetlić etapy podróży.
- M** Informacje o typach dróg (autostrady, drogi płatne, transport kolejowy).



Ekran „Obliczanie trasy”

- N** Gdy trasa jest w toku, funkcja umożliwia powrót do bieżącej trasy po przesunięciu mapy.
- O** Przybliżanie: przyciski przybliżania i oddalania.
- P** Menu kontekstowe.
- Q** Naciśnij przycisk „Start”, aby uruchomić wybraną trasę.



Ekran „Mapa” bez zaplanowanej trasy

Aby przywrócić aktualne położenie pojazdu, naciśnij **N**.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

MAPA (3/7)



Ekran „Ruch drogowy”

V Widok zdarzeń drogowych na mapie lub lista wydarzeń.

W Podczas prowadzenia do celu naciśnij przycisk „Omini wszystkie”, aby ominąć obszary o dużym natężeniu ruchu.

Menu kontekstowe bez trasy w toku

Kliknąć menu kontekstowe, aby otworzyć menu „Ustawienia”.

Zakładka „Trasa” zapewnia dostęp do następujących parametrów:

- „Rodzaj trasy”;
- „Korzystaj z objazdów”;
- „Akceptuj drogi płatne”;
- „Akceptuj autostrady”;
- „Akceptuj promy”;
- „Akceptuj autokuszetki”;
- „Automatyczna propozycja prowadzenia do celu”;
- „Cele dzielone z innymi urządzeniami”;
- „Akceptuj drogi okresowo zamknięte”;
- „Akceptuj drogi płatne dostępne dla poj. z winietą”;
- „Obszar do ominięcia”;
- „Akceptuj drogi nieutwardzone”.

Zakładka „Mapa” zapewnia dostęp do następujących parametrów:

- „Kolor mapy”;
- „Wyświetl godzinę”;
- „2D/3D z północą na górze, 2D/3D Inception, „Ruch drogowy”;
- „Wyświetlacz ruchu drogowego”;
- „Rozpoznawanie znaków drogowych”;
- „Automatyczny zoom”;
- „Moje auto”;
- „Powiększ skrzyżowanie”;
- „Pokaż POI”;
- „Wyświetl pogodę”.

Menu kontekstowe z trasą w toku

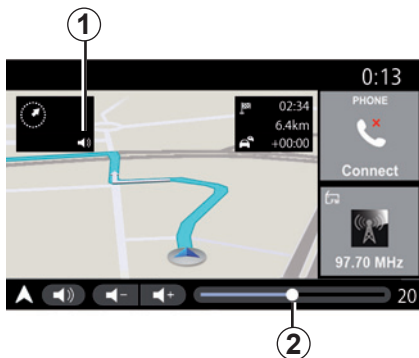
Kliknąć menu kontekstowe, aby uzyskać dostęp do następujących menu:

- „Anuluj trasę”;
- „Głos nawigacji”;
- „Szczegóły trasy”;
- „Ustawienia”.

„Anuluj trasę”

Wstrzymanie trwającej nawigacji.

MAPA (4/7)



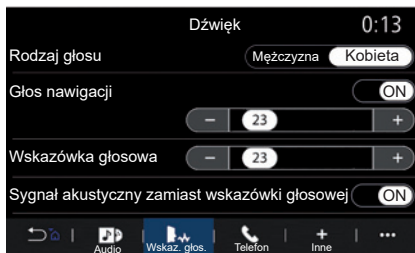
„Głos nawigacji”

Naciśnij przycisk **1**, aby włączyć/wyłączyć wskazówki głosowe.

Uwaga: po wyłączeniu funkcji system multimedialny nie emituje dźwiękowych wskazówek głosowych podczas nawigacji.

Możesz uzyskać dostęp do poniższych ustawień „Głos nawigacji”:

- z poziomu menu kontekstowego **C**;
- gdy wskazówki głosowe są emitowane przez system multimedialny, naciskając elementy sterujące głośnością.

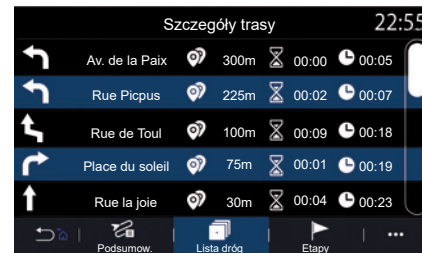


Uwaga:

- elementy sterujące głośnością można używać tylko dla bieżącego źródła („Głos nawigacji”, „Radio”, „Telefon”);
- wskaźnik poziomu **2** jest pokazany w celach informacyjnych. Nie można go użyć do regulacji poziomu głośności.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Szczegóły trasy”

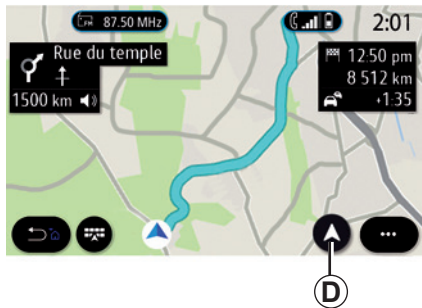
Ta funkcja służy do przeglądania szczegółów aktualnej trasy.

Zakładka „Podsumow.” umożliwia wyświetlenie adresu odjazdu i adresu docelowego oraz wybranych tras przejazdu.

Zakładka „Lista dróg” umożliwia szczegółowy podgląd wybranej trasy.

Zakładka „Etapy” umożliwia wyświetlanie różnych etapów, odległości i czasów trwania dla każdego etapu podróży.

MAPA (5/7)



Tryb wyświetlania

Można wybrać jeden z kilku trybów wyświetlania, naciskając przycisk Widok/Przybliżenie **D**.

Widok trasy

Mapa wyświetla całą trasę.

Widok 2D

Mapa wyświetla aktualną lokalizację i jest skierowana zgodnie z kierunkiem pojazdu.

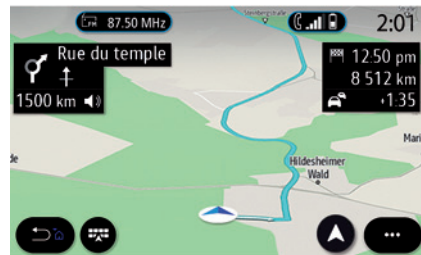
Widok 2D/północ na górze

Mapa wyświetla aktualną pozycję w widoku Północnym.



Widok 3D

Mapa wyświetla aktualną pozycję na powierzchni mapy 3D. Mapa automatycznie ustawia się zgodnie z kierunkiem jazdy.



Widok 3D Inception

(zależnie od wyposażenia)

Mapa jest u góry lekko zakrzywiona, aby zapewnić widoczność dalszych obszarów. Mapa automatycznie ustawia się zgodnie z kierunkiem jazdy.

MAPA (6/7)

Naprowadzanie

Nawigacja rozpoczyna się po wytyczeniu trasy. System multimedialny będzie prowadził wzdłuż całej trasy, informując na każdym skrzyżowaniu o kierunku, w którym będziesz podążał przez kilka etapów.

Etap 1: Przygotowanie

System multimedialny przekaze informacje, używając głosu systemu nawigacji, że wkrótce należy wykonać manewr.

Etap 2: Alarm

System multimedialny przekazuje informację o manewrze, który należy wykonać.

np. „Zjedź z autostrady za 400 metrów”.

Ekran wyświetla szczegółową reprezentację lub obraz 3D manewru.

Etap 3: Manewr

System multimedialny wskazuje, który manewr należy wykonać.

np. „Skręć w prawo”.

Po zakończeniu manewru mapa pojawi się na pełnym ekranie.

Uwaga: jeżeli nie zastosujesz się do wskazówek lub opuścisz wytyczoną trasę, system multimedialny automatycznie wytyczy nową trasę.



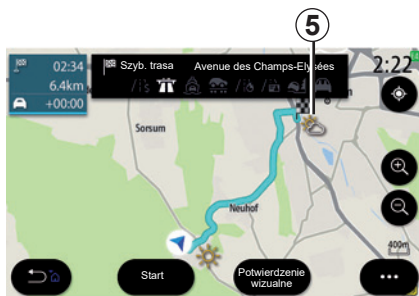
Pas ruchu

Wyświetlacz automatycznie przełączy się na szczegółowy widok, aby poprowadzić na pas, który umożliwi wykonanie następnego manewru:

- pasy **3** bez strzałek kierunkowych: nie należy jechać pasem zgodnie z obliczoną trasą;
- pasy **4** ze strzałkami kierunkowymi: należy jechać tymi pasami zgodnie z obliczoną trasą.

Uwaga: podczas manewru mogą pojawić się inne pasy ruchu.

MAPA (7/7)



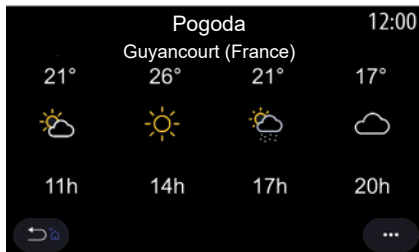
„Pogoda”

(dostępność zależy od kraju, w którym pojazd jest sprzedawany)

Za pomocą menu kontekstowego można włączyć lub wyłączyć wyświetlanie pogody na mapie.

System multimedialny umożliwia wyświetlanie prognozy pogody w pobliżu aktualnej lokalizacji lub miejsca docelowego, jeżeli pojazd jedzie po wytyczonej trasie.

Uwaga: usługi muszą być aktywowane w celu wyświetlenia pogody. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.



Kliknąć ikonę pogody 5, aby wyświetlić prognozę pogody na najbliższe kilka godzin.

Dostęp do tych informacji można również uzyskać za pomocą widgetu „Pogoda”.


WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (1/15)



Menu „Nawigacja”

Na ekranie głównym naciśnij kartę lub „Menu”, a następnie „Nawigacja”.

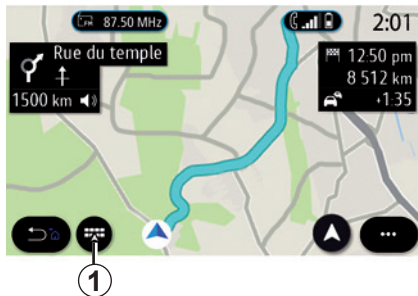
Korzystanie z systemu rozpoznawania głosu w celu wprowadzenia adresu

Kliknij przycisk funkcji rozpoznawania głosu : po sygnale dźwiękowym należy wypowiedzieć nazwę miasta, numer posesji i/lub nazwę ulicy i/lub obszar. Aby uzyskać więcej informacji, patrz rozdział „Korzystanie z systemu rozpoznawania mowy”.




Zalecenia dotyczące nawigacji

Korzystanie z systemu nawigacji nie zwalnia kierowcy z odpowiedzialności ani obowiązku zachowania ostrożności podczas prowadzenia pojazdu.

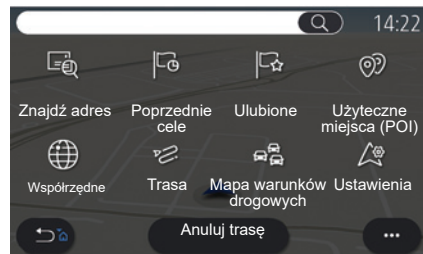


Miejsce docelowe w obcym kraju

Kraj należy zmienić, zanim powiesz adres. Naciśnij przycisk funkcji sterowania głosem , aby wyświetlić główne menu funkcji sterowania głosem.

Po sygnale powiedz „Zmień kraj”, następnie wypowiedz nazwę kraju, w którym chcesz przeprowadzić wyszukiwanie. Po drugim sygnale dźwiękowym wypowiedz adres docelowy.

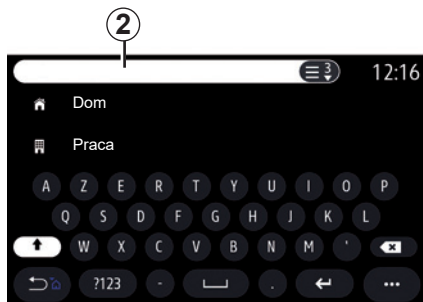
Uwaga: podczas podawania adresu możesz zmienić kraj pod warunkiem, że jest on obsługiwany przez język systemu.



Menu nawigacji **1** umożliwia dostęp do następujących funkcji:

- „Znajdź adres”;
- „Poprzednie cele”;
- „Ulubione”;
- „Użyteczne miejsca (POI)”;
- „Współrzędne”;
- „Trasa”;
- „Mapa warunków drogowych”;
- „Ustawienia”;
- ...

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (2/15)



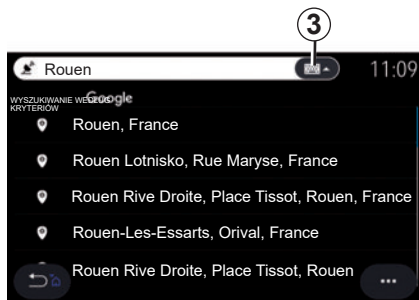
Online Search

(zależnie od wyposażenia)

Funkcja Online Search umożliwia szybkie i dokładne wyszukiwanie.

Po wpisaniu pierwszych liter w polu 2 system multimedialny sugeruje pasującą nazwę ulicy, miejscowości lub punktu POI (ważny punkt).

Nacisnąć przycisk 3, aby wyświetlić pełną listę sugestii.



Przykład: „Rouen”.

Uwaga: dodatkowe informacje dostarczane przez system multimedialny mogą się różnić w zależności od rodzaju połączenia.

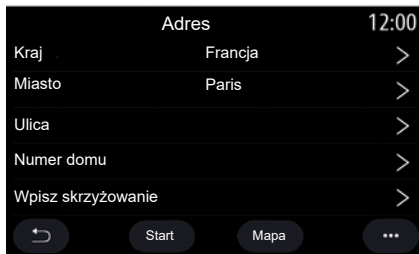


Podczas wyszukiwania punktu POI (POI) za pośrednictwem menu „Nawigacja” możesz wyświetlić listę sugerowanych punktów 5.

Aby uzyskać więcej informacji na temat POI, należy zapoznać się z częścią „Użyteczne miejsca (POI)” w niniejszym rozdziale.

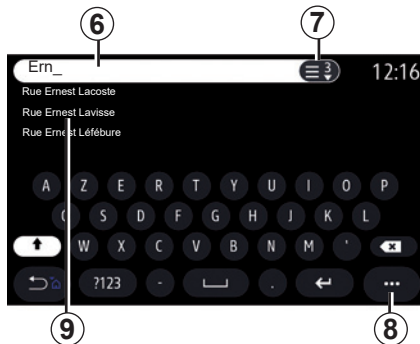
Mapa 4 wskazuje położenie geograficzne dla każdej sugestii.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (3/15)



„Znajdź adres”

Menu umożliwia wprowadzanie pełnego lub częściowego adresu: kraj, miasto, kod pocztowy, ulica, numer itp. Przy pierwszym użyciu system prosi o wybranie kraju docelowego. Za pomocą klawiatury wpisz nazwę miasta lub kod pocztowy.



Wprowadzić nazwę ulicy w polu wyszukiwania **6**.

Kiedy zaczniesz wpisywać litery, system sugeruje pasujące nazwy ulic. Następnie:

- kliknij wyświetloną nazwę ulicy, aby zatwierdzić wybór;
- kliknij przycisk **7** lub użyj listy **9** sugerowanych ulic, aby uzyskać dostęp do pełnej listy odpowiadającej Twojemu wyszukiwaniu.

Cecha szczególna:

- system zachowuje w pamięci ostatnio wprowadzone miasta;
- dopuszczalne są wyłącznie dane adresowe z mapy cyfrowej rozpoznawane przez system.

Korzystając z menu kontekstowego **8**, można:

- zapisać wybrany adres w ulubionych;
- wprowadź szczegóły dotyczące miejsca docelowego (szerokość i długość geograficzną);
- znajdź i pokaż pobliskie punkty POI;
- ...

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (4/15)



„Poprzednie cele”

Użyj tego menu do wybrania miejsca docelowego z listy ostatnio używanych adresów. Zapisywanie tych adresów w pamięci odbywa się automatycznie.

W zakładce „Adres” **13** możesz uzyskać dostęp do zapisanej historii miejsc docelowych.

Wybierz miejsce docelowe, aby rozpocząć prowadzenie do celu.

Użyj zakładki „Trasa” **12**, aby uzyskać dostęp do historii tras. Wybierz trasę, aby rozpocząć prowadzenie do celu.

Użyj lupy **10**, aby wyszukać adres lub trasę zapisaną w historii.

W menu kontekstowym możesz **11**uzyskać dostęp do zakładek „Adres” **13** i „Trasa” **12**, aby:

- „Usuń” jeden lub więcej wybranych adresów;
- „Usuń wszystko”;
- „Sortuj wg daty”;
- „Sort. wg nazwy”;
- „Zapisz j. ulub.”.

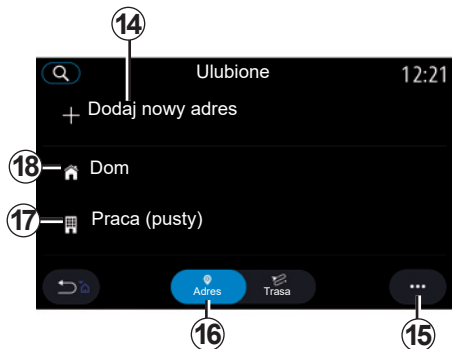
Podczas wyszukiwania nowego miejsca docelowego możesz ustawić go jako:

- punktu pośredniego;
- nowego miejsca docelowego.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (5/15)



„Ulubione”

W zakładce „Adres” 16 można:

- „Dodaj nowy adres”;
- uruchomić funkcję prowadzenia do celu „Dom” 18 lub „Praca” 17;
- uruchomić nawigację do adresu zapisanego w ulubionych.

Po wybraniu opcji „Dom” 18 lub „Praca” 17 po raz pierwszy system poprosi o zarejestrowanie adresu.

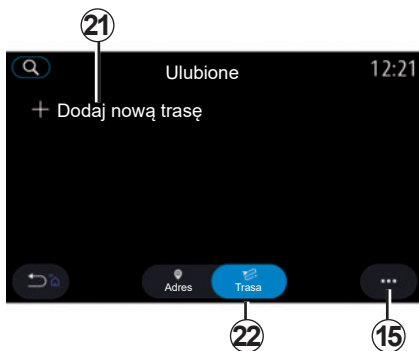
Uwaga: w systemie multimediiów można zapisać tylko jeden adres „Dom” oraz adres „Praca”.



W zakładce „Dodaj nowy adres” 14 można:

- „Nazwa” 19 aby nazwać nowy ulubiony cel;
- „Adres” 20, aby uzyskać dostęp do następujących funkcji wyszukiwania:
 - „Znajdź adres”;
 - „Poprzednie cele”;
 - „Użyteczne miejsca (POI)”;
 - „Współrzędne”;
 - „Na mapie”;
 - „Pozycja”.
- „Własne POI”;
- „Telefon”;
- „Rodzaj ładowania”.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (6/15)



W zakładce „Trasa” **22** można:

- „Dodaj nową trasę”;
- uruchomić nawigację po trasie zapisanej w ulubionych.

W zakładce „Dodaj nową trasę” **21** można:

- „Nazwa”, aby nazwać swoją nową ulubioną trasę;
- „Trasa”, aby uzyskać dostęp do następujących funkcji wyszukiwania:
 - „Lokalizacja początkowa”;
 - „Dodaj jako cel pośredni”;
 - „Ostatnie miejsce docelowe”;
 - „Dodaj jako cel”.

Opcje „Dodaj punkt pośredni” i wyszukiwanie „Dodaj jako cel” zapewniają następujące możliwości:

- „Znajdź adres”;
- „Poprzednie cele”;
- „Użyteczne miejsca (POI)”;
- „Współrzędne”;
- „Na mapie”.

Za pomocą menu kontekstowego **15**, można:

- „Edytuj”:
 - „Nazwa” **19** ulubionego elementu;
 - „Adres” **20** lub „Trasa” z ulubionych według wybranej zakładki.
- „Usuń” (wybrać jeden lub kilka adresów):
- „Usuń wszystko”;
- „Sort. wg nazwy”.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (7/15)



„Użyteczne miejsca (POI)”

Użyteczne miejsce (POI) to punkt usługowy, obiekt lub miejsce turystyczne, które znajduje się w pobliżu danej miejscowości (miejscu rozpoczęcia podróży, miasta docelowego, po drodze itp.).

Użyteczne miejsca są pogrupowane według kategorii: „Stacja benzynowa”, „Parking”, zakwaterowanie itp.

Wybierz menu „Nawigacja”, następnie „Użyteczne miejsca (POI)”, aby wybrać miejsce docelowe spośród użytecznych miejsc.



„Wyszukiwanie według nazwy”

W polu wyszukiwania **23** podaj kategorię punktu POI (nazwę restauracji lub sklepu itp.).

Wybierz odpowiedni punkt POI z listy wyników **24**.

Uwaga: usługi muszą być aktywne, aby można było wyświetlać punkty POI w trybie online. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Za pomocą menu kontekstowego **25** można:

- „Zresetuj” wyszukiwania;
- wybierz typ klawiatury;
 - „Alfabetycznie”;
 - „Azerty”;
 - „Qwerty”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (8/15)

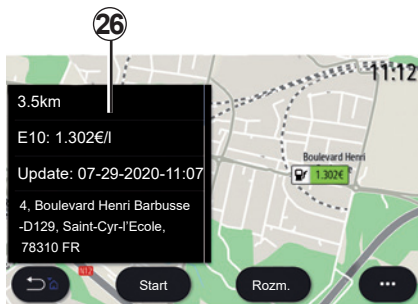
„Wyszukiwanie według kategorii”

System nawigacji sugeruje kilka punktów POI w wybranej kategorii, zgodnie z wybraną zakładką:

- brak zaplanowanej trasy:
 - „Pozycja”;
 - „W mieście” (wpisz nazwę miasta).
- gdy trasa jest zaplanowana:
 - „Na trasie”;
 - „Cel”;
 - „Pozycja”;
 - „W mieście” (wpisz nazwę miasta).

Za pomocą menu kontekstowego **25** można:

- wyświetlić „Wyniki offline”;
- „Sortuj wg odl.”.



Z listy **24** możesz wybrać wyniki POI.

W zależności od wyposażenia system multimedialny może:

- możesz skontaktować się bezpośrednio z niektórymi użytecznymi miejscami POI (np. aby zarezerwować miejsce lub uzyskać informacje), klikając „Rozm.”;
- rozpocząć naprowadzanie do wybranego punktu POI, w tym celu kliknąć „Start”;
- wyświetlić podgląd docelowej lokalizacji na ekranie **26**.

Z wyskakującego menu można dodać adres do ulubionych.



Ceny paliwa

(zależnie od wyposażenia)

Punkty „Stacja benzynowa” POI wskazują stacje benzynowe w pobliżu bieżącej lokalizacji; poza lokalizacją system wyświetla cenę paliwa dla pojazdu.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (9/15)

Cena paliwa jest powiązana ze wskaźnikiem koloru:

- Zielony: stacje benzynowe oferujące najniższe ceny;
- Pomarańczowy: stacje benzynowe oferujące średnie ceny;
- Czerwony: stacje benzynowe oferujące najwyższe ceny.

Uwaga: usługi muszą być aktywne w celu wyświetlania cen paliw. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.



„Współrzędne”

W menu „Nawigacja” kliknij „Współrzędne”.

Użyj tego menu, aby wyszukać miejsce przeznaczenia, wprowadzając jego współrzędne.

Możesz wybrać półkulę, następnie wprowadzić wartość „Szerokość geogr.” i „Długość geogr.” za pomocą klawiatury.

Po wprowadzeniu współrzędnych kliknąć „Start”, aby przejść bezpośrednio do tego miejsca docelowego lub kliknąć „Mapa”, aby wyświetlić szczegóły na mapie.

W menu kontekstowym **27** naciśnij:

- „UTM”, aby wprowadzić współrzędne w formacie UTM;
- „Jednostki i formaty”: stopnie dziesiętne; stopnie i minuty dziesiętne; lub stopnie, minuty i sekundy dziesiętne;
- „Zapisz j. ulub.”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (10/15)



„Trasa”

Funkcja umożliwia zarządzanie punktem docelowym z powiązаныmi punktami pośrednimi. W menu głównym naciśnij „Nawigacja” > „Menu” > „Trasa”, aby uzyskać dostęp do menu Trasy:

Brak zaplanowanej trasy:

- „Stwórz trasę”;
- „Obszar do omińnięcia”.

Gdy trasa jest zaplanowana:

- „Anuluj trasę”;
- „Zmień trasę”;
- „Obszar do omińnięcia”;
- „Przegląd”;
- „Szczegóły trasy”;
- „Symulacja trasy”.

„Anuluj trasę”

Użyj tej funkcji, aby anulować aktualną trasę.

„Zmień trasę”

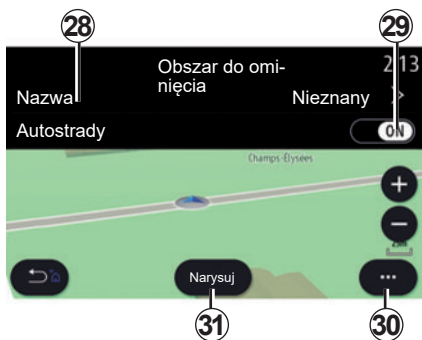
Użyj tej funkcji, aby zmodyfikować aktualną trasę:

- „Pozycja startowa”;
- „Dodaj jako cel pośredni”;
- „Dodaj jako cel”.

Funkcje „Dodaj punkt pośredni” i „Dodaj jako miejsce docelowe” oferują następujące opcje:

- „Znajdź adres”;
- „Poprzednie cele”;
- „Użyteczne miejsca (POI)”;
- „Współrzędne”;
- „Na mapie”;
- ...

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (11/15)



„Obszar do omińnięcia”

Funkcja umożliwia omińnięcie określonych miejsc lub wyznaczonego obszaru geograficznego.

W menu „Obszar do omińnięcia” kliknąć „Dodaj obszar do omińnięcia” lub wybrać już zapisane obszary. Naciśnij „Nazwa” **28**, aby wprowadzić zmianę za pomocą klawiatury.

Opcja umożliwia omińnięcie wybranych odcinków autostrady po kliknięciu przycisku **29**.

W menu kontekstowym **30** kliknąć „Wybierz miasto”, aby ręcznie wprowadzić kraj i miasto.



Naciśnij przycisk „Narysuj” **31**, aby wyznaczyć obszar, którego należy unikać.

Krótko naciśnij mapę, aby wyświetlić „Obszar do omińnięcia” **32**.

Zsuń/rozsuń, aby powiększyć lub zmniejszyć wybrany obszar.

Naciśnij przycisk „Zapisz” **33**, aby dodać wybrany obszar do listy obszarów, które należy omijać.

Aby zmodyfikować „Obszar do omińnięcia”, wybierz go z listy obszarów, które należy omijać i naciśnij przycisk „Edytuj” na mapie.



W menu kontekstowym **35** menu „Obszar do omińnięcia” naciśnij:

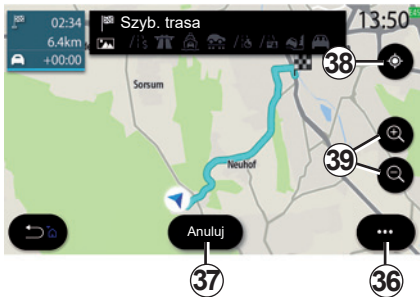
- „Usuń” (wybierz jeden lub więcej obszarów, które należy omijać);
- „Usuń wszystko”.

Kliknięcie ikony lupy **34** umożliwia wyszukanie zapisanych stref, które należy omijać.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (12/15)



„Przegląd”

Użyj tej funkcji, aby wyświetlić całą trasę na mapie.

Aby użyć tej funkcji, uruchom nawigację, następnie naciśnij „Trasa” w menu nawigacji, a potem „Przegląd”.

Kliknąc przycisk **37**, aby anulować bieżącą trasę.

Aby eksplorować mapę wytyczonej trasy, przesunąć mapę, przytrzymując palec na części ekranu podczas przeciągania.

Nacisnąć przyciski przybliżania/oddalania **39**, aby dostosować mapę.

Aby ponownie wycentrować mapę, kliknij **38**.

Menu kontekstowe **36** ma następujące opcje:

- „Ustawienia”;
- „Szczegóły trasy”;
- „Symulacja trasy”;
- „Informacje o kraju”;
- „Zapisz j. ulub.”;
- ...

Uwaga: funkcje oferowane w menu kontekstowym będą się różnić w zależności od tego, czy naprowadzanie jest aktywne.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (13/15)



„Szczegóły trasy”

Użyj tej funkcji, aby wyświetlić wszystkie informacje i szczegóły dotyczące trasy za pomocą kilku zakładek:

- „Podsumow.”;
- „Lista dróg”;
- „Etapy”.

W zakładce „Podsumow.” **41** można wyświetlić:

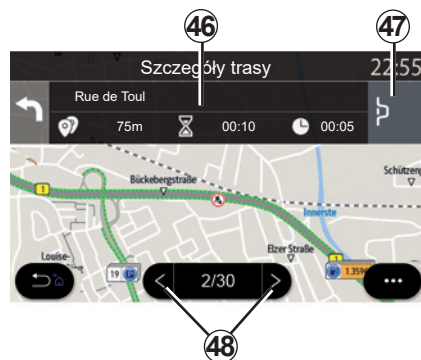
- „Pozycja startowa” **40**;
- „Punkt docelowy” **43**;
- „Wybrane drogi” **42** (płatna droga, prom, prom kolejowy itp.).



Zakładka „Lista dróg” **45** umożliwia szczegółowy podgląd wybranej trasy.

Z listy dróg **44** wzdłuż wytyczonej trasy można zobaczyć różne kierunki, nazwy ulic i wybranych dróg, pozostałą odległość i czas dla każdego etapu.

Naciśnij jeden z etapów podróży **44**, aby obejrzeć wybrany etap na mapie z możliwością powrotu do poprzednich etapów lub przejścia do kolejnych etapów za pomocą strzałek **48**.

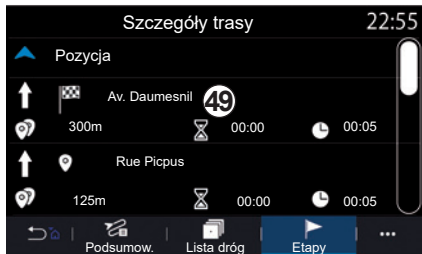


Pasek **46** wyświetli informacje dotyczące każdego etapu (odległość, czas trwania i godzina przybycia).

System nawigacji może zasugerować unikanie zdarzenia, które występuje na jednym z planowanych etapów podróży.

Naciśnięcie przycisku „Objazd” **47** powoduje, że system nawigacji wytyczy objazd.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (14/15)



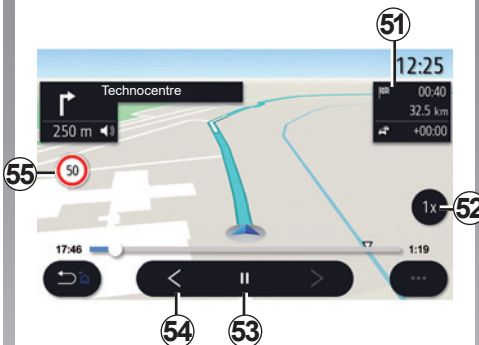
50

Zakładka „Etapy” **50** umożliwia wyświetlenie poszczególnych etapów trasy (odległość, czas podróży i czas przyjazdu).

Kliknięcie etapu na liście **49** zapewnia dostęp do zdjęć, nazwy, pełnego adresu i współrzędnych geograficznych lokalizacji.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Symulacja trasy”

Użyj tej funkcji do przeprowadzenia symulacji przebiegu trasy, jaką pojedziesz, aby dotrzeć do celu.

Naciśnij przycisk **53**, aby zatrzymać lub uruchomić symulację.

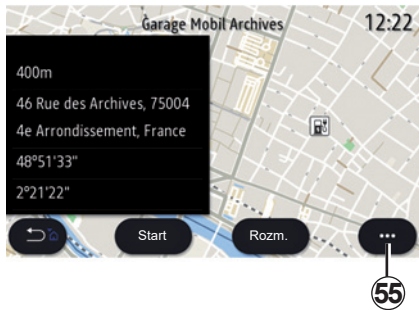
Naciśnij przycisk **54**, aby powrócić do początku symulacji trasy.

Prędkość symulacji można zmodyfikować, naciskając przycisk **52**.

Podczas symulacji można wyświetlić ograniczenie prędkości **55** oraz pozostałą odległość, godzinę przybycia i czas podróży **51**.

Kliknięcie obszaru **51** pozwala przełączyć wyświetlanie pozostałego czasu trasy na wyświetlanie szacowanego czasu przyjazdu.

WPROWADZANIE MIEJSCA PRZEZNACZENIA (15/15)



Za pomocą menu kontekstowego 55, można:

- wyświetlić „Wyniki online”;
- „Zresetuj” wyszukiwania;
- zapisz punkt ładowania w swoim „Ulubione”;
- wyświetl lub ukryj punkty użyteczności publicznej (POI);
- ...



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

RUCH DROGOWY (1/2)



„Mapa warunków drogowych”

(dostępność zależy od wyposażenia)

Funkcja „Mapa warunków drogowych” wykorzystuje informacje online w czasie rzeczywistym.

Uwaga: usługi muszą być aktywowane, aby wyświetlać informacje o ruchu drogowym w czasie rzeczywistym. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Na ekranie głównym kliknij przycisk „Menu”, „Nawigacja”, „Menu nawigacji” **6** i „Mapa warunków drogowych”, aby uzyskać dostęp do zaktualizowanych informacji o ruchu drogowym.

Za pomocą menu kontekstowego **5** można otworzyć menu „Ustawienia”.

Uwaga: dostępność usług „Mapa warunków drogowych” może się zmieniać.



Zalecenia dotyczące nawigacji

Korzystanie z systemu nawigacji nie zwalnia kierowcy z odpowiedzialności ani obowiązku zachowania ostrożności podczas prowadzenia pojazdu.

Ekran „Mapa warunków drogowych”

Możesz włączyć wyświetlanie zdarzeń drogowych na mapie **1** lub wybrać opcję wyświetlania listy zdarzeń drogowych **2**.

Naciśnij przyciski powiększania i pomniejszania **4**, aby dopasować mapę lub zsuń/rozsuń dwa palce na ekranie, aby dostosować powiększenie.

Podczas jazdy po wybranej trasie kliknij ikonę **3**, aby ponownie wyśrodkować trasę po przesunięciu mapy lub zmianie powiększenia **4**.

Jeżeli nie jedziesz po wytyczonej trasie, kliknij ikonę **3**, aby wrócić do pozycji pojazdu po przesunięciu mapy lub zmianie powiększenia **4**.

RUCH DROGOWY (2/2)



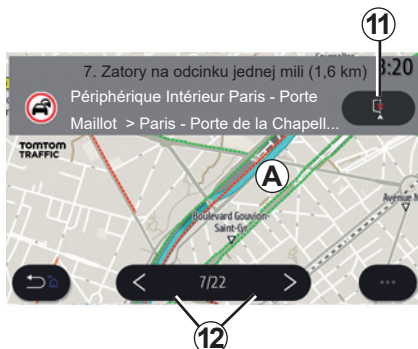
Menu kontekstowe **8** zapewnia dostęp do różnych ustawień systemu nawigacji, patrz sekcja: „Ustawienia nawigacji”.

Użyć „Omiń wszystkie” **9** w celu uniknięcia obszarów o dużym natężeniu ruchu.

Lista zdarzeń w ruchu drogowym

Z listy zdarzeń **7** można uzyskać dostęp do szczegółów zdarzeń na trasie.

Wybierz jedno ze zdarzeń na liście **10**, aby wyświetlić jego szczegóły na mapie.



Szczegóły zdarzenia w ruchu drogowym

Dotknij jednej z pozycji na liście zdarzeń, aby zobaczyć szczegóły i wyświetlić dany odcinek trasy na mapie **A**.

Możesz przewijać zdarzenia drogowe za pomocą strzałek **12** i polecić systemowi, aby unikał wybranych zdarzeń, naciskając przycisk **11**.



Pasek z informacjami o ruchu drogowym

Pasek informacji o ruchu drogowym na wyświetlaczu trasy **13** informuje o zdarzeniach drogowych na wytyczonej trasie.

Naciśnij pasek informacji o ruchu drogowym **13**, aby wyświetlić szczegółową listę zdarzeń drogowych.

USTAWIENIA NAWIGACJI (1/4)



Menu „Ustawienia”

Na ekranie głównym naciśnij mapę lub, w menu głównym, naciśnij „Nawigacja”.

Naciśnij menu nawigacji, a następnie „Ustawienia”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

„Trasa”

Zakładka „Trasa” **1** zapewnia dostęp do następujących ustawień:

- „Rodzaj trasy”;
- „Akceptuj alternatywne trasy”;
- „Użyj objazdu w przypadku dużego natężenia ruchu”;
- „Akceptuj drogi płatne”;
- „Akceptuj autostrady”;
- „Akceptuj promy”;
- „Akceptuj autokuszetki”;
- „Nauka nawigacji”;
- „Cele dzielone z innymi urządzeniami”;
- „Akceptuj drogi okresowo zamknięte”;
- „Zezwalaj na drogi płatne”;
- „Obszar do omińnięcia”;
- „Akceptuj drogi nieutwardzone”;
- ...

„Rodzaj trasy”

To ustawienie oferuje następujące opcje trasy: „Szybka”, „Eco” lub „Krótka”.

„Akceptuj alternatywne trasy”

Możesz zezwolić/zablokować alternatywną trasę, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Korzystaj z objazdów”

Można ustawić objazdy i ustawić opcję „Zawsze”, „Zapytaj” lub „Nigdy”.

„Akceptuj drogi płatne”

Ta opcja reguluje korzystanie z płatnych dróg. Dostępne są następujące opcje: „Zawsze”, „Zapytaj” lub „Nigdy”.

USTAWIENIA NAWIGACJI (2/4)

„Akceptuj autostrady”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z autostrad na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Akceptuj promy”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z promów na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Akceptuj autokuszetki”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z pociągów do transportu samochodów na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Nauka nawigacji”

Użyj tej funkcji programowania nawigacji, aby zarządzać parametrami poufności związanymi z programowaniem danych nawigacyjnych.

System multimedialny analizuje codzienne podróże i czasy podróży w celu zaproponowania docelowej lokalizacji bez potrzeby konfigurowania go po uruchomieniu systemu multimedialnego. Np. dom, praca itp.

Możesz uzyskać dostęp do poniższych ustawień:

- Aktywuj naukę nawigacji, naciskając „ON” lub „OFF”;
- „Automatyczna propozycja prowadzenia do celu”, naciskając „ON” lub „OFF”;
- Usuń zapisane trasy.

„Cele dzielone z innymi urządzeniami”

Możesz zaplanować podróż w telefonie i udostępnić ją w systemie multimedialnym.

Po uruchomieniu pojazdu system multimedialny wyświetla komunikat „Trasa została zaplanowana na smartfonie”.

Będziesz mieć wybór między:

- „Start”;
- „Zapisz w ulubionych”;
- „Odrzuć”.

Zezwalaj/blokuj udostępnianie miejsc docelowych, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Akceptuj drogi okresowo zamknięte”

Opcja reguluje korzystanie z dróg z ograniczeniem czasowym. Dostępne są następujące ustawienia: „Zawsze”, „Gdy otw.” lub „Nigdy”.

„Zezwalaj na drogi płatne”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z dróg płatnych na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Obszar do ominięcia”

Włącz/wyłącz unikane obszary na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Akceptuj drogi nieutwardzone”

Zezwalaj/blokuj korzystanie z dróg nieodpowiednich dla pojazdów na trasie, naciskając „ON” lub „OFF”.

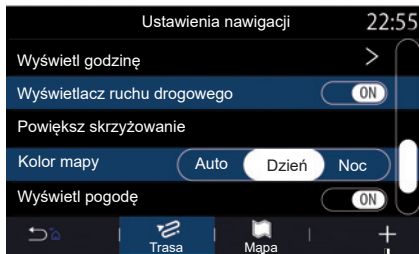
„Powiadomienie o przekroczeniu granicy”

Możesz włączyć/wyłączyć powiadomienie systemu multimedialnego w przypadku przekroczenia granicy.

Menu kontekstowe

W menu kontekstowym 2 można konfigurować opcję „Ustawienia nawigacji”.

USTAWIENIA NAWIGACJI (3/4)



„Mapa”

Zakładka „Mapa” **3** zapewnia dostęp do następujących parametrów:

- „Motyw mapy”;
- „Wyświetl godzinę”;
- „Wyświetlacz ruchu drogowego”;
- „Rozpoznawanie znaków drogowych”;
- „Automatyczny zoom”;
- „Moje auto”;
- „Powiększ skrzyżowanie”;
- „Pokaż POI”;
- „Wyświetl pogodę”;
- Informacje o kraju;

„Motyw mapy”

Użyj tej opcji, aby ustawić kolor mapy na „Auto”, „Dzień” lub „Noc”.

„Wyświetl godzinę”

Użyj tej opcji, aby wyświetlić „Godzina przyjazdu” albo „Pozostały czas podróży”.

„Wyświetlacz ruchu drogowego”

Zezwalaj/blokuj wyświetlanie informacji o ruchu drogowym, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Rozpoznawanie znaków drogowych”

To menu oferuje następujące funkcje:

- „Rozpoznawanie znaków drogowych”;
- „Alarm przy przekroczeniu prędkości”;
- „Wyświetl obszary niebezpieczne”;
- „Dźwięk alarmu niebezpieczny obszar”.

Zezwalaj/blokuj je, naciskając „ON” lub „OFF”.

Naciśnij przycisk „Zresetuj” w menu kontekstowym **4**, aby przełączyć wszystkie ustawienia na „ON”.

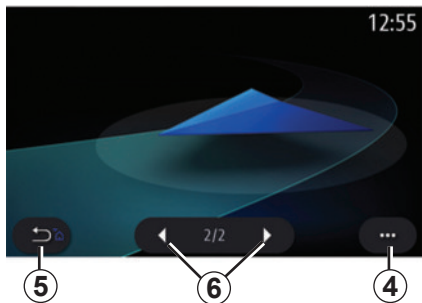
„Automatyczny zoom”

Możesz włączyć/wyłączyć funkcję „Automatyczny zoom”, naciskając przycisk „ON” lub „OFF”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

USTAWIENIA NAWIGACJI (4/4)



„Moje auto”

Możesz zmienić wizualną reprezentację pojazdu, naciskając lewą lub prawą strzałkę **6** i wybierając żądany model.

Aby potwierdzić swój wybór, pozostań na wybranym modelu i naciśnij strzałkę powrotu **5**.

„Powiększ skrzyżowanie”

Zezwalaj/blokuj Widok skrzyżowania, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Pokaż POI”

Włączanie/wyłączanie punktów POI na mapie:

- „Stacja benzynowa”;
- „Parking”;
- „Restauracja”;
- „Zakwaterowanie”;
- „Podróże i podróżowanie”;
- „Zakupy”;
- „Szpital”;
- ...

Punkty POI można wybrać bezpośrednio z mapy. System multimedialny zaproponuje kilka opcji:

- „Start”;
- „Rozm.”.

Aby uzyskać więcej informacji, patrz „Użyteczne miejsca (POI)” w części „Wprowadzanie punktu docelowego”.

„Wyświetl pogodę”

Zezwalaj/blokuj prognozę pogody, naciskając „ON” lub „OFF”.

„Informacje o kraju”

Z wyświetlonej listy krajów można zapoznać się z obowiązującymi ograniczeniami prędkości, kierunkiem ruchu, jednostką prędkości itp.

Menu kontekstowe

W menu kontekstowym **4** można przywrócić ustawienia początkowe opcji „Ustawienia nawigacji”.



Multimedia

Słuchanie radia	3.2
Muzyka	3.7
Zdjęcia	3.10
Wideo	3.12
	3.1

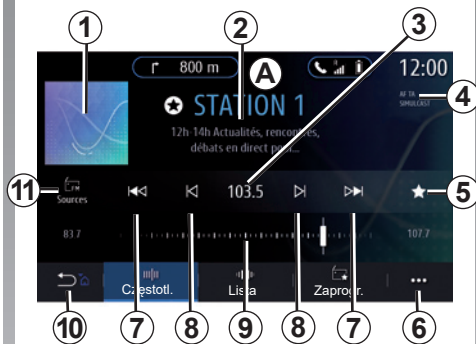
SŁUCHANIE RADIA (1/5)



Menu „Radio”

W menu głównym nacisnąć „Radio”. Jeżeli stacja radiowa już jest ustawiona, naciśnij skrót do obszaru **A** na niektórych stronach menu „Nawigacja” lub „Telefon”.

Możesz wybrać zapisaną stację, przewijać stacje radiowe według częstotliwości lub według listy w zależności od wybranego trybu za pomocą przycisku na klawiaturze.



- 6 Dostęp do menu kontekstowego.
- 7 Przejdź do następnej lub poprzedniej stacji.
- 8 Przejdź do następnej lub poprzedniej częstotliwości.
- 9 Pasek wyboru częstotliwości.
- 10 Powrót do poprzedniego ekranu.
- 11 Przejście do menu źródeł dźwięku.

Uwaga: dostępne informacje zależą od wybranej stacji lub pasma radiowego.

Ekran „Radio”.

- 1 Logo włączonej aktualnie stacji radiowej.
- 2 Nazwa aktualnej stacji i częstotliwość. Informacje tekstowe (wykonawca, utwór itp.).
- 3 Dostęp do ręcznego wprowadzania żądanej częstotliwości.
- 4 Wskazanie włączenia informacji o ruchu drogowym i funkcji śledzenia stacji.
- 5 Zapisywanie aktualnie włączonej stacji w „Zapogr”.

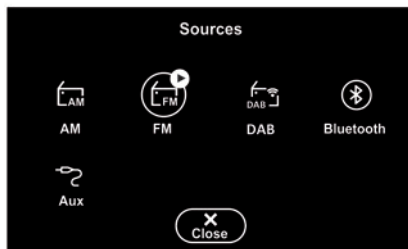
SŁUCHANIE RADIA (2/5)



Tryb „Częstotl.”

Ten tryb służy do wybierania stacji radiowych lub częstotliwości w bieżącym paśmie radiowym. Istnieją dwie możliwości przewijania zakresu częstotliwości:

- wyszukiwanie według częstotliwości: skanowanie częstotliwości przez wielokrotne naciśnięcie przycisku **8** lub przesunięcie kursora bezpośrednio na pasek wyboru **9**;
- wyszukiwanie według stacji: wyszukiwanie następnej/poprzedniej stacji radiowej przez naciśnięcie przycisków **8**.



Wybór pasma radiowego

Wybierz FM, AM lub DR (radio cyfrowe), naciśnięciem „Źródła” **11** na ekranie multimedialnym.

Możesz również wybrać pasmo radiowe za pomocą przycisku na kolumnie kierownicy.



Zapisywanie stacji radiowych jako zaprogramowanych stacji

Ta funkcja służy do zapisywania aktualnie włączonej stacji.

W trybie „Częstotl” naciśnij przycisk **5** lub naciśnij i przytrzymaj logo **1** bieżącej stacji i wybierz lokalizację (na jeden ze stron **12**). W tym celu kliknij i przytrzymaj lokalizację do momentu emisji sygnału dźwiękowego.

Można zapisać maksymalnie 27 stacji radiowych.

SŁUCHANIE RADIA (3/5)

Tryb „Lista”

Ten tryb umożliwia wyszukanie stacji o znanej nazwie z listy uszeregowanej w porządku alfabetycznym.

Przewijaj szybko listę, aby wyświetlić kolejno wszystkie stacje. System odtwarza stację radiową, na której zatrzymano wyszukiwanie. Można również wybrać stację radiową z listy, aby rozpocząć jej nadawanie.

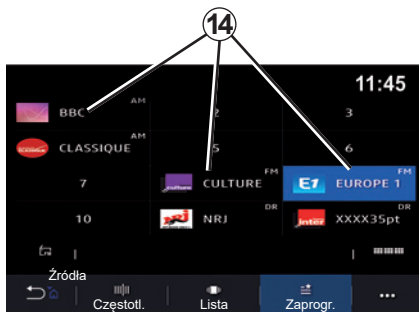
Jeżeli stacje radiowe nie korzystają z RDS lub gdy pojazd znajduje się w obszarze słabego odbioru sygnału radiowego, nazwy i logo nie pojawiają się na ekranie. Wyświetlają się tylko ich częstotliwości na górze listy.

Uwaga: dostępne informacje zależą od wybranej stacji lub pasma radiowego.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

SŁUCHANIE RADIA (4/5)



Tryb „Zapogr.”

Ten tryb umożliwi przywoływanie zapisanych stacji.

Aby uzyskać więcej informacji, należy zapoznać się z częścią „Zapisz stację” w tym rozdziale.

Naciśnij jeden z przycisków **14**, aby wybrać stację radiową, której chcesz słuchać.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Menu kontekstowe 6

Użyj menu kontekstowego **6** w dowolnym trybie, aby przejść do ustawień i skonfigurować następujące funkcje radiowe:

- „Ustawienia radia”;
- Ustawienia środowiska dźwięku;
- „Ustawienia dźwięku”.

Dodatkowe informacje na ten temat znajdują się w rozdziale „Ustawienia”.

„Ustawienia radia”

W menu ustawień można włączać lub wyłączać następujące elementy:

- „AM”;
- „Radiotekst”;
- „Region”;
- „TA/i-Traffic”;
- „Logo”;
- „Radio HD”;
- ...

„AM”

Możesz włączyć/wyłączyć wyświetlanie zakresu częstotliwości AM na liście źródeł audio **10**, naciskając „Wł.” lub „Wył.”.

„Radiotekst”

(informacje tekstowe)

Niektóre stacje radiowe FM nadają informacje tekstowe znajdujące się w aktualnie słuchanym programie (na przykład tytuł utworu). Włączyć tę funkcję, aby wyświetlić szczegóły.

Uwaga: informacje są dostępne jedynie na niektórych stacjach radiowych.

SŁUCHANIE RADIA (5/5)

„Region”

Częstotliwość odbioru stacji radiowej „FM” może się zmieniać, zależnie od strefy geograficznej. Włącz tę funkcję, aby móc słuchać tej samej stacji radiowej podczas jazdy w różnych regionach. System audio będzie automatycznie dostosowywał się do zmian częstotliwości, nie powodując zakłóceń.

Jeżeli jakość sygnału spadnie, gdy jest wyłączony tryb „Region”, radioodtwarzacz przełączy się na nową częstotliwość, która umożliwia odbiór sygnału z poprzednio używanej stacji.

Cecha szczególna:

- Czasem stacje radiowe operujące w tym samym regionie nadają różne programy lub używają różnych nazw programów.
- Niektóre stacje radiowe nadają sygnał na częstotliwościach regionalnych. W obu przypadkach:
 - Przy włączonej funkcji „Region”: system nie przełączy się na nadajnik dla nowego regionu, ale system przełączy się normalnie między nadajnikami regionu początkowego;

– przy wyłączonej funkcji „Region”: system przełączy się na nadajnik dla nowego regionu, nawet jeśli nadawany program jest inny.

TA/I-Traffic
(informacje o ruchu drogowym)

W zależności od kraju, gdy funkcja jest aktywna, system audio umożliwia automatyczne wysłuchiwanie informacji drogowych w chwili ich nadania przez wybrane stacje radiowe FM.

Następnie należy wybrać częstotliwość stacji nadającej informacje o ruchu drogowym. Jeżeli odtwarzane jest inne źródło (USB, Bluetooth), zostanie ono automatycznie przerwane po otrzymaniu informacji o ruchu drogowym.

Ustawienia środowiska dźwięku

W menu ustawień można włączać lub wyłączać następujące elementy:

- „Natural”;
- „Live”;
- „Klub”;
- „Lounge”.

Uwaga: lista trybów korektora dźwięku może się różnić w zależności od wyposażenia.

„Ustawienia dźwięku”

W tym menu można zmienić następujące parametry:

- „Bass boost”: funkcja ta służy do zwiększenia/zmniejszenia poziomu niskich dźwięków.
- „Niskie / Średnie / Wysokie”: funkcja ta służy do zwiększenia/zmniejszenia poziomu niskich, średnich lub wysokich tonów.
- Regulacja głośności zależna od prędkości: po włączeniu tej funkcji głośność systemu audio zmienia się w zależności od prędkości pojazdu. Można dostosować czułość lub wyłączyć funkcję;
- ...

Więcej informacji na temat dostępnych ustawień znajduje się w rozdziale „Ustawienia”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

MUZYKA (1/3)



Menu „Muzyka”

W menu głównym kliknąć „Muzyka”; w innych menu kliknąć skrót w strefie **A**.

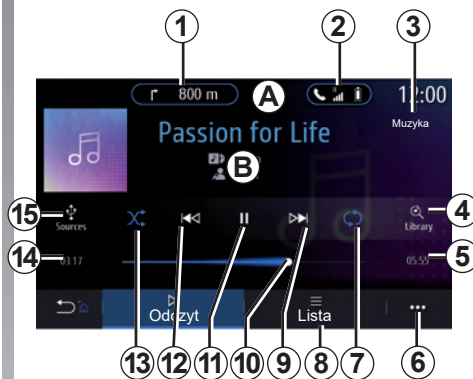
To menu umożliwia odtwarzanie muzyki z zewnętrznego źródła (USB, AUX itp.). Wybierz źródło wejściowe podłączone do systemu z poniższej listy:

- „USB1” (gniazdo USB);
- „USB2” (gniazdo USB);
- « Bluetooth® » ;
- „AUX” (Jack).

Źródła muzyki opisane powyżej mogą się różnić w zależności od poziomu wyposażenia. Tylko dostępne źródła są wyświetlane na ekranie systemu multimedialnego i tylko te źródła można wybierać.

Cecha szczególna:

- system może nie odczytać niektórych formatów;
- pamięć USB musi być sformatowana w formacie FAT32 lub NTFS i mieć pojemność co najmniej 8 GB, ale nie większą niż 64 GB.



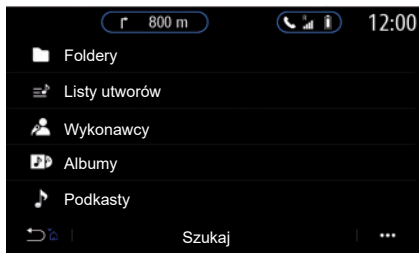
Tryb odtwarzania

B Informacje o obecnie odtwarzanej ścieżce audio (tytuł utworu, nazwa wykonawcy, tytuł albumu i wygląd okładki, jeśli zostały przesłane ze źródła).

- 1 Skrót do menu „Nawigacja”.
- 2 Skrót do menu „Telefon”.
- 3 Nazwa aktualnie odtwarzanego źródła.
- 4 Skrót do listy odtwarzania audio sklasyfikowanej według kategorii.

- 5 Długość odtwarzanej ścieżki audio.
- 6 Dostęp do menu kontekstowego.
- 7 Włączenie/wyłączenie powtarzania ścieżki lub listy odtwarzania.
- 8 Dostęp do aktualnej listy odtwarzania
- 9 Krótkie naciśnięcie: odtworzenie następnej ścieżki audio.
Długie naciśnięcie: przewinięcie w przód.
- 10 Pasek postępu aktualnie odtwarzanej ścieżki audio.
- 11 Wstrzymanie/wznowienie odtwarzania ścieżki audio.
- 12 Krótkie naciśnięcie: powrót do początku aktualnego utworu audio.
Drugie krótkie naciśnięcie (mniej niż trzy sekundy po pierwszym krótkim naciśnięciu): odtwarzanie poprzedniej ścieżki dźwiękowej.
Długie naciśnięcie: przewinięcie w tył.
- 13 Włączenie/wyłączenie odtwarzanie wszystkich ścieżek audio w losowej kolejności.
- 14 Czas odtwarzania bieżącej ścieżki audio.
- 15 Dostęp do źródeł dźwięku.

MUZYKA (2/3)



W menu „Szukaj” można uzyskać dostęp do list odtwarzania sklasyfikowanych według kategorii („Listy utworów”, „Wykonawcy”, „Albumy”, „Podkasty”).

Uwaga: można zaznaczyć tylko dostępne źródła. Niedostępne źródła nie wyświetlają się na ekranie.

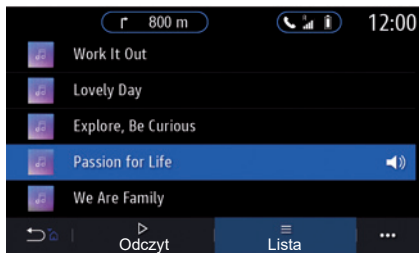
Źródło sygnału audio można zmieniać za pomocą przycisku pod kierownicą.

Można sortować odtwarzanie według kategorii („Listy utworów”, „Wykonawcy”, „Albumy”, „Podkasty” itd.).

Podczas odczytu jednej ścieżki można:

- uzyskiwanie dostępu do listy trwającego odtwarzania **8**;
- przechodzić do następnego utworu przez naciśnięcie przycisku **9** lub długie naciśnięcie w celu szybkiego przewinięcia aktualnego utworu w przód;
- wstrzymanie odtwarzania poprzez naciśnięcie **11**;
- przechodzić do poprzedniego utworu przez naciśnięcie przycisku **12** lub długie naciśnięcie w celu szybkiego przewinięcia aktualnego utworu w tył;
- wyświetlić pasek przewijania **10** i wybrać ścieżkę audio.

Uwaga: elementy wyświetlane na ekranie systemu multimedialnego zależą od podłączonego urządzenia wejściowego.



Tryb „Lista”

Aby wyświetlić bieżącą listę odtwarzania, naciśnij przycisk „Lista”.

Cecha szczególna:

- domyślnie, system odczytuje wszystkie ścieżki;
- listy odtwarzania opisane powyżej zależą od podłączonego urządzenia wejściowego oraz jego zawartości.

Menu kontekstowe 6

W menu kontekstowym 6 naciśnij „Ustawienia audio”, aby uzyskać dostęp do ustawień dźwięku (bas, balans, głośność/prędkość itp.).

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Oczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

ZDJĘCIE (1/2)



Menu „Zdjęcie”

W menu głównym naciśnij opcję „Aplikacje”, a następnie naciśnij kartę „Zdjęcie”.

Wybierz podłączone źródło sygnału wejściowego.

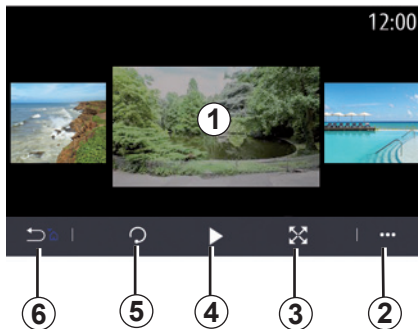
Jeśli podłączono kilka źródeł, wybierz jedno ze źródeł wejściowych z poniższej listy, aby uzyskać dostęp do zdjęć:

- „USB1” (gniazdo USB);
- „USB2” (gniazdo USB).

Cecha szczególna:

- system może nie odczytać niektórych formatów;
- pamięć USB musi być sformatowana w formacie FAT32 lub NTFS i mieć pojemność co najmniej 8 GB, ale nie większą niż 64 GB.

Odtwarzanie zdjęć jest możliwe wyłącznie podczas postoju.

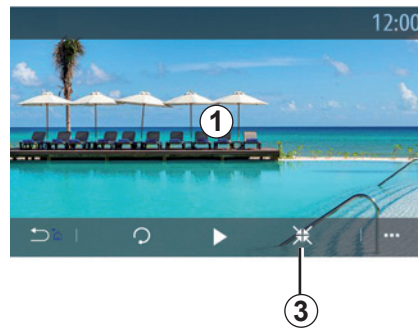


Odczyt

Można dokonać wyboru między odczytem wszystkich zdjęć w formie slajdów a odtwarzaniem jednego zdjęcia.

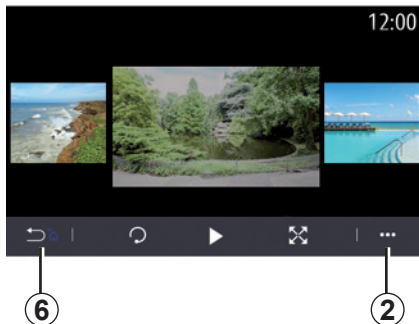
Podczas odczytu jednego zdjęcia można:

- przechodzić do poprzedniego lub następnego zdjęcia, szybko przesuwając obszar podglądu obrazu **1**;
- przełączać się z trybu normalnego (dostosowanego) w tryb pełnoekranowy, naciskając klawisz **3** lub klikając obszar podglądu obrazu **1** dwa razy;



- obrócić zdjęcie, naciskając przycisk **5**;
- uruchomić pokaz slajdów, naciskając przycisk **4**;
- naciśnij **6**, aby powrócić do poprzedniego ekranu.

ZDJĘCIE (2/2)



Menu kontekstowe

Na ekranie wyświetlania zdjęcia naciśnij przycisk **2**, aby:

- uzyskać szczegółowe informacje dotyczące zdjęcia (tytuł, typ pliku, data, ścieżka itp.);
- ustawić zdjęcie profilowe użytkownika i tapetę;
- uzyskać dostęp do ustawień.

„Informacja”

W tym menu można uzyskać dostęp do informacji o zdjęciu (tytuł, typ, ścieżka dostępu, rozmiar, rozdzielczość).

Uwaga: informacje o kompatybilnych formatach zdjęć można uzyskać u Autoryzowanego Partnera marki.

Wybór profilu

W tym menu można zmienić obraz profilu. Potwierdzić i zapisać zmiany, naciskając „Ok”.

„Ustawienia”

W tym menu można uzyskać dostęp do ustawień pokazu slajdów:

- zmienić czas wyświetlania każdego zdjęcia w pokazie slajdów;
- włączanie/wyłączanie efektu animacji pomiędzy każdym zdjęciem w slajdzie.

Uwaga: efekt animacji w slajdzie uruchamia się automatycznie.

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Odczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

WIDEO (1/2)



Menu „Wideo”

W menu głównym naciśnij opcję „Aplikacje”, a następnie naciśnij menu „Wideo”.

Wybierz podłączone źródło sygnału wejściowego.

Jeśli podłączono kilka źródeł, wybierz jedno ze źródeł wejściowych z poniższej listy, aby uzyskać dostęp do filmów:

- „USB1” (gniazdo USB);
- „USB2” (gniazdo USB).

Cecha szczególna:

- system może nie odczytać niektórych formatów;
- pamięć USB musi być sformatowana w formacie FAT32 lub NTFS i mieć pojemność co najmniej 8 GB, ale nie większą niż 64 GB.



„Wideo”

Podczas odczytu pliku wideo można:

- wyreguluj jasność, naciskając klawisz **2**;
- dostosuj szybkość odtwarzania, naciskając **3** przycisk;
- przejdź do menu kontekstowego **4**;
- przejdź do poprzedniego filmu, naciskając **7**, jeżeli czas odtwarzania nie przekracza trzech sekund. Po trzech sekundach film zostanie wznowiony od początku;
- skorzystaj z paska przewijania **8**;
- wstrzymania odtwarzania poprzez naciśnięcie **6**;

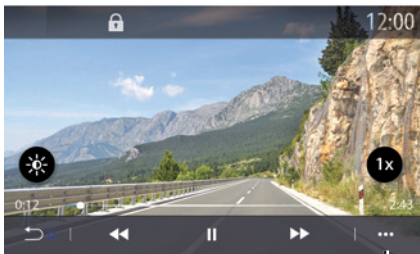
- przejdź do następnego pliku wideo, naciskając **5**;
- kliknij dwa razy w obszarze podglądu obrazu **1**, aby przełączyć wideo na tryb pełnoekranowy;
- naciśnij **9**, aby powrócić do poprzedniego ekranu.

Cecha szczególna:

- niektóre funkcje są dostępne tylko w trybie pełnoekranowym;
- elementy sterujące odtwarzaniem znikają automatycznie po 10 sekundach podczas odtwarzania filmów w trybie pełnoekranowym.

Odtwarzanie wideo jest możliwe tylko na postoju. Podczas jazdy pozostaje włączona tylko ścieżka dźwiękowa bieżącego filmu.

WIDEO (2/2)



4

Menu kontekstowe

Korzystając z menu kontekstowego 4, można:

- szczegółowe informacje dotyczące pliku wideo (tytuł, typ pliku, data, ścieżka itp.);
- uzyskać dostęp do ustawień.

„Informacja”

W tym menu można uzyskać dostęp do informacji o wideo (tytuł, typ, czas, rozdzielczość).

Uwaga: w celu uzyskania dokładniejszych informacji dotyczących listy kompatybilnych formatów wideo, prosimy zwrócić się do Przedstawiciela marki.

„Ustawienia”

W menu „Ustawienia” możesz wybrać sposób wyświetlania:

- „Dopasuj” (skorygowana);
- „Pełny”.

System multimedialny analizuje i zapisuje zawartość każdej nowej pamięci USB włożonej do czytnika. W zależności od pojemności pamięci USB ekran multimedialny może się przestawić w tryb gotowości. Odczekaj kilka sekund. Korzystaj wyłącznie z pamięci USB homologowanych w danym kraju.

Telefon

Powiązanie, usunięcie powiązania telefonu	4.2
Podłączenie, odłączenie telefonu	4.5
Połączenie telefoniczne	4.8
Książka telefoniczna	4.11
Historia połączeń	4.13
Wybieranie numeru	4.14
SMS	4.15
Ustawienia telefonu	4.17

POWIĄZANIE, USUNIĘCIE POWIĄZANIA TELEFONU (1/3)



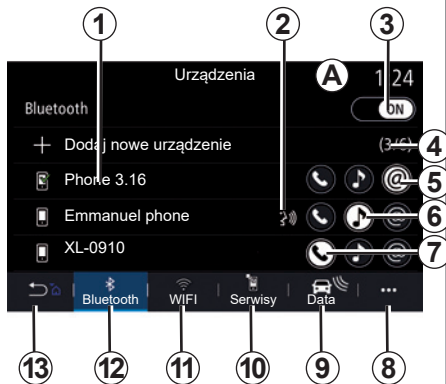
Menu telefonu

Na ekranie głównym kliknąć „Telefon” lub (jeżeli telefon jest już podłączony) kliknąć skrót **A**, jeżeli pojawi się menu „Telefon”. Funkcja umożliwia synchronizację telefonu z systemem multimedialnym.

Uwaga: jeżeli żaden telefon nie jest podłączony do systemu multimedialnego, niektóre menu są wyłączone.

Synchronizacja telefonu umożliwia systemowi multimedialnemu dostęp do funkcji telefonu. System multimedialny nie zapisuje żadnych kopii kontaktów lub danych osobowych.

System multimedialny nie zarządza telefonami wyposażonymi w funkcję „dual SIM”. Dostosowanie ustawień telefonu umożliwia prawidłową synchronizację systemu multimedialnego.



Ekran parowania, łączenia

- 1 Lista połączonych urządzeń.
- 2 System rozpoznawania mowy w telefonie.
- 3 Włącz/wyłącz połączenie Bluetooth®.
- 4 Dodaj nowe urządzenie.
- 5 Włącz/wyłącz punkt dostępu (funkcja Hotspot).
- 6 Włącz/wyłącz funkcję „Muzyka”.
- 7 Włącz/wyłącz funkcję „Telefon”.

- 8 Menu kontekstowe.
- 9 Otworzyć menu „Data”.
- 10 Dostęp do menu „Serwisy”.
- 11 Dostęp do menu „WiFi” (dostępne w zależności od wyposażenia).
- 12 Dostęp do menu Bluetooth®.
- 13 Powrót do poprzedniego ekranu.

Uwaga: dostępność połączenia internetowego w telefonie **5** zależy od wyposażenia pojazdu i można je włączyć tylko w przypadku kompatybilnych modeli.

Aby uzyskać więcej informacji na temat listy kompatybilnych telefonów, skontaktuj się z ASO.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

POWIĄZANIE, USUNIĘCIE POWIĄZANIA TELEFONU (2/3)

Powiązanie telefonu

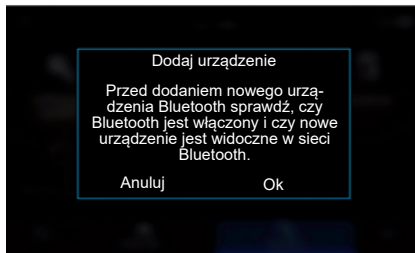
Aby korzystać z funkcji głośnomówiącej, zsynchronizuj telefon komórkowy Bluetooth® z systemem multimedialnym pojazdu. Sprawdź, czy funkcja Bluetooth® telefonu komórkowego jest włączona, a telefon ma status „widoczny”.

W celu uzyskania dodatkowych informacji na temat włączenia widocznego statusu telefonu skorzystaj z instrukcji obsługi telefonu.

Zależnie od modelu i na polecenie systemu wprowadzić kod Bluetooth® w telefonie, aby zsynchronizować go z systemem multimedialnym lub zatwierdzić zapytanie o synchronizację.

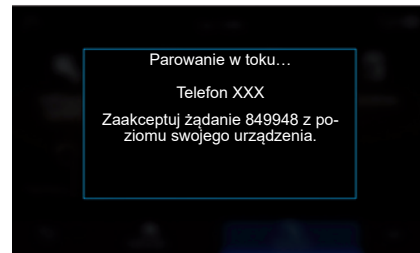
Telefon może zażądać zezwolenia na udostępnianie kontaktów, spisu połączeń oraz plików audio. Należy zaakceptować udostępnianie danych, aby te informacje były dostępne w systemie multimedialnym.

Aby uzyskać więcej informacji na temat listy kompatybilnych telefonów, skontaktuj się z ASO.



Z menu głównego systemu multimedialnego:

- nacisnąć „Telefon”. Na ekranie pojawi się komunikat z propozycją synchronizacji telefonu;
- nacisnąć „Ok”. System multimedialny wyszukuje telefony z włączoną siecią Bluetooth®, które są w pobliżu;
- wybrać telefon z listy.



Na ekranie systemu multimedialnego i telefonu pojawi się komunikat z poleceniem synchronizacji urządzeń za pomocą podanego kodu.

Uwaga: aby uzyskać dostęp do listy kontaktów telefonu, spisów połączeń i SMS systemu multimedialnego, należy autoryzować synchronizację.

POWIĄZANIE, USUNIĘCIE POWIĄZANIA TELEFONU (3/3)

- wybierz funkcje do synchronizacji w telefonie:
 - funkcja „Telefon”: dostęp do książki telefonicznej, nawiązywanie i odbieranie połączeń, dostęp do spisu połączeń itd.;
 - Funkcja „Muzyka”: dostęp do muzyki;
 - funkcja punktu dostępu: dostęp do Internetu przez telefon.
- Nacisnąć „Ok”, aby zatwierdzić.

Uwaga: podświetlona ikona funkcji sygnalizuje, że funkcja jest aktywna.

Teraz telefon jest powiązany z systemem multimedialnym.

W przypadku korzystania z funkcji punktu dostępu (Hotspot) transfer danych komórkowych niezbędnych do prawidłowego działania aplikacji może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów nieobjętych w kwocie abonamentu.

Powiązanie nowego telefonu

Aby zsynchronizować nowy telefon z systemem multimedialnym:

- Włączyć połączenie Bluetooth® w telefonie i ustawić status na „widoczny”.
- w menu głównym wybierz „Telefon”, menu kontekstowe „Lista urz. Bluetooth”, „Dodaj nowe urządzenie”;
- wybierz funkcje w telefonie do połączenia;
- Nacisnąć „Ok”, aby zatwierdzić.

Uwaga: podświetlona ikona funkcji sygnalizuje, że funkcja jest aktywna.

Teraz telefon jest powiązany z systemem multimedialnym.

Z systemem można zsynchronizować maksymalnie sześć telefonów.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

Usunięcie powiązania telefonu

Aby usunąć synchronizację jednego lub kilku telefonów z systemu multimedialnego:

- w menu głównym wybierz „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth” i menu kontekstowym **8** wybierz telefon, którego synchronizacja ma zostać anulowana;
- w menu głównym wybierz „Ustawienia” > „System” > „Menadżer urządzeń”, następnie w menu kontekstowym **8** wybierz telefon, którego synchronizacja ma zostać anulowana.

Menu kontekstowe 8

Korzystając z menu kontekstowego **8**, można:

- usunięcie synchronizacji jednego lub kilku urządzeń;
- usunąć wszystkie zsynchronizowane urządzenia.

ŁĄCZENIE I ROZŁĄCZANIE TELEFONU (1/3)

Podłączenie telefonu

Telefon należy zsynchronizować przed połączeniem z zestawem głośnomówiącym. Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”. Telefon powinien być podłączony do telefonicznego zestawu głośnomówiącego, aby możliwy był dostęp do wszystkich jego funkcji.

Uwaga: jeżeli żaden telefon nie jest podłączony do systemu multimedialnego, niektóre menu są nieaktywne.

Podłączenie telefonu umożliwi systemowi multimedialnemu dostęp do funkcji telefonu. System multimedialny nie zapisuje żadnych kopii kontaktów lub danych osobowych.

System multimedialny nie zarządza telefonami wyposażonymi w funkcję „dual SIM”. Dostosowanie ustawień telefonu umożliwia prawidłowe podłączenie systemu multimedialnego.

Połączenie ręczne

W menu „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth” jest wyświetlana lista zsynchronizowanych telefonów.

Wybierz telefon, który ma zostać podłączony i upewnij się, czy telefon ma włączoną funkcję Bluetooth® i czy jest ustawiony jako „widoczny”.

Uwaga: jeżeli telefon zostanie podłączony w trakcie rozmowy telefonicznej, zostanie ona automatycznie przekazana na głośniki samochodu.

Aby uzyskać więcej informacji na temat listy kompatybilnych telefonów, skontaktuj się z ASO.

Podłączenie automatyczne

W chwili uruchomienia systemu multimedialnego telefoniczny zestaw głośnomówiący wyszukuje telefony powiązane z włączonym Bluetooth® znajdujące się w pobliżu. System automatycznie pobiera dane z ostatniego podłączonego telefonu (książka adresowa, muzyka itd.).

Uwaga: w przypadku automatycznego łączenia telefonu z systemem multimedialnym pobieranie danych (książka telefoniczna, muzyka, kontakty itp.) odbywa się wyłączenie po uprzednim zezwoleniu na wymianę danych podczas synchronizowania telefonu z systemem multimedialnym. Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

ŁĄCZENIE I ROZŁĄCZANIE TELEFONU (2/3)



Połącz funkcje

Aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej, muzyki i połączenia internetowego w telefonie bezpośrednio z poziomu systemu multimedialnego, należy zezwolić na udostępnianie danych w menu „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth®”.

Wyświetlana jest lista połączonych telefonów.

Wybierz swój telefon z wyświetlanej listy, następnie wybierz funkcje telefonu, które mają być połączone:

- „Telefon” **1**
- „Muzyka” **2**;
- „Hotspot” **3**.

Uwaga:

- dostępność punktu dostępu **3** zależy od wyposażenia pojazdu i można go włączyć tylko w przypadku kompatybilnych modeli;
- podświetlona ikona funkcji sygnalizuje, że funkcja jest aktywna;
- niektóre telefony zezwalają na automatyczny przesył danych;
- w niektórych telefonach funkcja „Muzyka” pojawia się dopiero po wgraniu pierwszego pliku audio.

Zmiana podłączonego telefonu

W menu „Telefon”, w menu kontekstowym **4**, następnie „Lista urz. Bluetooth”:

- usuń zaznaczenie tych funkcji, które mają zostać odłączone od aktualnie używanego telefonu;
- zaznacz usługi, które mają zostać połączone z innym telefonem, który jest już zsynchronizowany i znajduje się na liście urządzeń.

W menu „Ustawienia” wybierz System> Menedżer urządzeń> Funkcja telefonu do połączenia.

Uwaga: aby zmienić połączony telefon, należy najpierw zsynchronizować więcej niż jeden telefon.

ŁĄCZENIE I ROZŁĄCZANIE TELEFONU (3/3)

Łączenie dwóch telefonów

Możesz jednocześnie aktywować usługę „Telefon” **1** na dwóch telefonach.

W przypadku aktywacji drugiej funkcji „Telefon” **1** system multimedialny wyświetla zapytanie o potwierdzenie chęci dodania tego telefonu jako drugiego telefonu.

Po dodaniu drugiego telefonu możliwy będzie dostęp do wszystkich funkcji telefonu zidentyfikowanego, pojawi się również możliwość odbierania połączeń przychodzących na obu połączonych telefonach jednocześnie.

Odlączenie telefonu

W menu „Telefon”, następnie w menu kontekstowym „Lista urz. Bluetooth”:

- usuń zaznaczenie tych funkcji, które mają zostać odłączone od aktualnie używanego telefonu;
- zaznacz usługi, które mają zostać połączone z innym telefonem, który jest już zsynchronizowany i znajduje się na liście urządzeń.

Funkcje telefonu są rozłączone z systemem multimedialnym w momencie, gdy ikony są wyłączone.

W menu „Ustawienia” wybierz System> Menedżer urządzeń> Funkcja telefonu do odłączenia.

Uwaga: jeżeli w chwili odłączenia telefonu użytkownik prowadzi rozmowę, połączenie zostaje automatycznie przekazane na telefon.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

POŁĄCZENIE TELEFONICZNE (1/3)



Menu „Telefon”

W menu głównym naciśnięć „Telefon”.

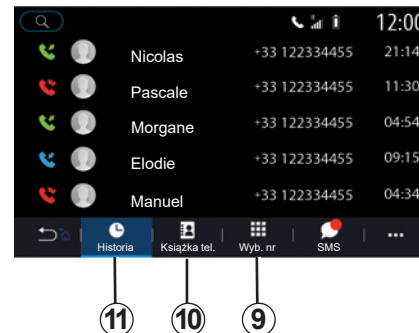
Cecha szczególna:

- naciśnij obszar **A**, aby z poziomu większości menu uzyskać dostęp bezpośrednio do menu „Telefon”.
- aby wykonać połączenie, telefon musi być podłączony do systemu multimedialnego. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.



Ekran „Aktywne połączenie”

- 1 Nazwa kontaktu i numer telefonu.
- 2 Wstrzymanie bieżącego połączenia.
- 3 Dostęp do klawiatury w celu wybrania numeru.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Czas trwania bieżącego połączenia.
- 6 Przeniesienie połączenia do telefonu.
- 7 Powrót do poprzedniego menu.
- 8 Zakończenie połączenia.



Nawiązywanie połączenia

Połączenie można nawiązać poprzez wybranie:

- numeru w historii połączeń z menu „Historia” **11**;
- kontaktu w książce telefonicznej z menu „Książka tel.” **10**;
- klawiszy na klawiaturze z menu „Wyb. nr” **9**.

POŁĄCZENIE TELEFONICZNE (2/3)



Odbieranie połączeń

Przy przychodzącym połączeniu wyświetla się ekran odbioru połączenia z następującymi informacjami:

- nazwa kontaktu (jeżeli jego numer jest zapisany w książce telefonicznej lub na liście ulubionych numerów);
- numer telefonu dzwoniącego (jeżeli numer jest zapisany w książce telefonicznej);
- „Numer prywatny” (jeżeli nie można wyświetlić numeru).

„Odbierz”

Aby odebrać połączenie, naciśnięć przycisk „Odbierz” **16**. Aby zakończyć połączenie, naciśnięć przycisk „Zakończ połączenie” **12**.

Odrzucenie połączenia

Aby odrzucić połączenie przychodzące, naciśnięć przycisk „Odrzuć” **12**. Osoba, która do Ciebie dzwoni jest wówczas przekierowana do poczty głosowej.

Wstrzymanie połączenia.

Naciśnij przycisk „Pauza” **14**. System multimedialny wstrzyma połączenie i automatycznie wstrzyma połączenia przychodzące. Systemowy komunikat prosi rozmówców o oczekiwanie.

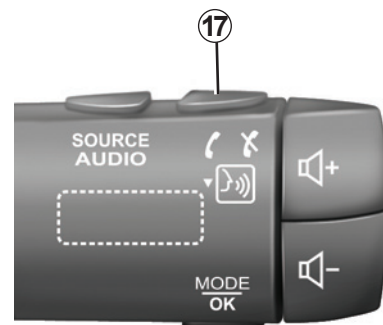
Przekazywanie połączenia

Aby przenieść połączenie z pojazdu do telefonu, kliknij przycisk „Transfer” **13**.

Note: niektóre telefony przerywają połączenie z systemem multimedialnym podczas przekazywania rozmowy.

Klawiatura

Aby uzyskać dostęp do klawiatury, naciśnięć przycisk „Klawiatura” **15**.

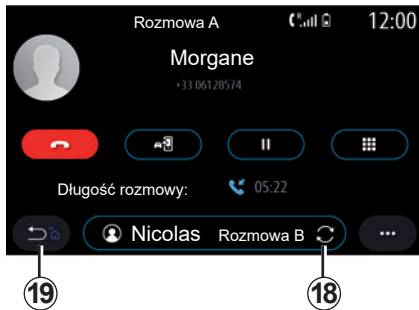


Możesz odbierać/kończyć połączenia, naciśnięć bezpośrednio przycisk **17** na kolumnie kierownicy.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

POŁĄCZENIE TELEFONICZNE (3/3)



W trakcie rozmowy

W trakcie prowadzenia rozmowy, użytkownik może:

- głośność można regulować za pomocą przycisków na kolumnie kierownicy lub za pomocą przycisków głośności na ekranie multimedialnym;
- aby zakończyć połączenie, kliknij przycisk „Zakończ połączenie” **8** lub naciśnij przycisk **17** na kolumnie kierownicy;

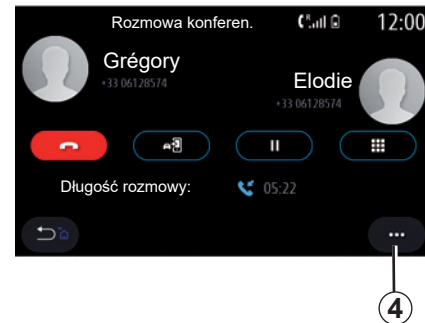
- wstrzymać połączenie, naciskając przycisk **14**. Aby wznowić wstrzymane połączenie, naciskając ponownie przycisk **14**;
- przenieść połączenie do połączonego telefonu, naciskając przycisk „Przenieś do telefonu” **13**;
- aby odebrać drugie połączenie i przełączyć się między dwoma połączeniami, użyj przycisku **18**.

Uwaga: po odebraniu drugiego połączenia przychodzącego pierwsze połączenie zostanie automatycznie wstrzymane.

- Aby wyświetlić klawiaturę numeryczną, naciśnij przycisk **15**;
- powrócić do poprzedniego menu i innych funkcji, naciskając przycisk **19**.

Po zakończeniu połączenia system multimedialny umożliwia oddzwonienie do rozmówcy.

Uwaga: podczas połączenia można odebrać drugie połączenie, ale nie można nawiązać drugiego połączenia.



Połączenie konferencyjne

Podczas połączenia istnieje możliwość zaproszenia osoby dzwoniącej, z którą połączenie jest zawieszono, do dołączenia do rozmowy.

W tym celu należy w menu kontekstowym **4** nacisnąć przycisk „Połącz rozmowy”, aby aktywować połączenie konferencyjne.



Menu „Książka tel.”

W menu głównym kliknij przycisk „Telefon” lub skrót **A** dostępny w większości menu, następnie wybierz opcję „Książka tel.”, aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej w telefonie z poziomu systemu multimedialnego.

System multimedialny nie zarządza telefonami wyposażonymi w funkcję „dual SIM”. Skonfigurować telefon, aby umożliwić systemowi multimedialnemu dostęp do właściwego folderu w telefonie.



Tryb „Kontakty”

- 1 Wyszukiwanie kontaktu według nazwy lub numeru.
- 2 Wyszukiwanie kontaktu w kolejności alfabetycznej.
- 3 Połączony telefon.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Powrót do poprzedniego menu.
- 6 Lista kontaktów w połączonym telefonie.
- 7 Kontakty zapisane w ulubionych w telefonie.

Pobieranie książki telefonicznej z telefonu komórkowego

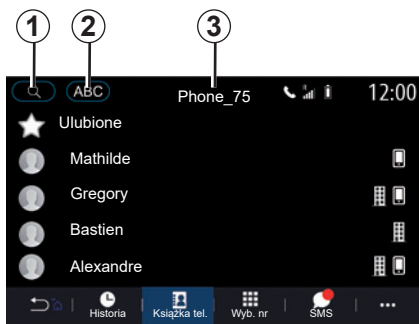
Domyślnie, po połączeniu telefonu, synchronizacja kontaktów odbywa się automatycznie, jeśli jest aktywne połączenie z zestawem głośnomówiącym. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.

Uwaga: aby uzyskać dostęp do książki telefonicznej przez system multimedialny, należy zezwolić na udostępnianie danych w telefonie. Zapoznać się z rozdziałem „Synchronizowanie i anulowanie synchronizacji telefonu” oraz instrukcją obsługi telefonu.

Aktualizacja książki telefonicznej

Można ręcznie aktualizować kontakty z telefonu w książce telefonicznej systemu multimedialnego za pomocą sieci Bluetooth®. Nacisnąć menu kontekstowe **4**, a następnie nacisnąć opcję „Aktualizuj listę”.

KSIĄŻKA TELEFONICZNA (2/2)



Wyszukiwanie kontaktów

Można wyszukać kontakt, wpisując jego nazwę lub numer telefonu.

Kliknąć lupę **1**. Wprowadzić część cyfr lub liter identyfikujących żądany kontakt.

Kliknąć ABC **2**. Wybrać tylko jedną literę. Książka telefoniczna wyświetla listę kontaktów rozpoczynających się od wybranej litery.

Wybór książki telefonicznej

Jeśli z systemem multimedialnym są połączone jednocześnie dwa telefony, można wybrać, która lista kontaktów ma zostać wyświetlona.

Wybrać telefon na pasku **3**.

Zachowanie poufności

Zestaw głośnomówiący zapisuje listę kontaktów każdego telefonu w pamięci.

Ze względu na zachowanie poufności danych, każda załadowana lista kontaktów jest widoczna tylko wtedy, gdy podłączony jest odpowiadający jej telefon.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

HISTORIA POŁĄCZEŃ



Menu „Historia połączeń”

Dostęp do historii połączeń

W menu głównym nacisnąć „Telefon” lub nacisnąć skrót **A** dostępny w większości menu, a następnie wybrać opcję „Historia”, aby uzyskać dostęp do rejestru wszystkich połączeń.

Historia połączeń jest wyświetlana w kolejności od najnowszego do najstarszego.



Tryb „Aktywne połączenie”

- 1 Nazwy kontaktów.
- 2 Numery kontaktów.
- 3 Godzina/data połączenia.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Powrót do poprzedniego menu.
- 6 Połączenie przychodzące.
- 7 Połączenie nieodebrane.
- 8 Połączenie wychodzące.

Uwaga: w zależności od ekranu multimedialnego niektóre informacje są niedostępne.

Nawigacja po spisie połączeń

Przesuwaj ekran w górę lub w dół, aby przewijać listę połączeń.

Aktualizacja spisu połączeń

Nacisnąć przycisk **4** i wybrać opcję „Aktualizuj listę”. Komunikat informuje o aktualizacji danych.

Nawiązywanie połączenia z historii połączeń

Nacisnąć jeden z kontaktów lub numerów, aby nawiązać połączenie. Połączenie odbywa się automatycznie.

WYBIERANIE NUMERU



Menu „Wybór numeru”

Nawiązywanie połączenia poprzez wprowadzenie numeru

W menu głównym nacisnąć „Telefon” lub nacisnąć występujący w większości menu skrót **A**, a następnie wybrać opcję „Wyb. nr” w celu otwarcia klawiatury służącej do wprowadzania numeru.

Wybieranie numeru

Wybierz właściwy numer za pomocą klawiatury **1**, a następnie naciśnij „Rozm.”, aby nawiązać połączenie.

Od momentu wprowadzenia pierwszego wpisu system multimedialny sugeruje wpis z listy kontaktów zawierający taki sam ciąg cyfr.

Wybrać kontakt, z którym ma zostać nawiązane połączenie, a następnie nacisnąć przycisk „Telefon” **5** w celu nawiązania połączenia.



Tryb „wybierania”

- 1 Klawiatura numeryczna.
- 2 Wybrany numer.
- 3 Sugerowane kontakty.
- 4 Menu kontekstowe.
- 5 Połączenie.
- 6 Powrót do poprzedniego menu.

Wybieranie numeru za pomocą elementu sterującego głosem

Możesz podyktować numer głosowo za pomocą elementu sterującego głosem wbudowanego w system multimedialny. W tym celu należy nacisnąć przycisk sterowania głosem, aby wyświetlić główne menu sterowania głosem. Po sygnale dźwiękowym powiedz:

- „Rozm.”, a następnie podyktować numer telefonu, z którym ma zostać nawiązane połączenie.
- lub „Rozm.”, a następnie nazwę kontaktu, z którym ma zostać nawiązane połączenie.

System multimedialny wyświetla podany numer i zaczyna nawiązywać z nim połączenie.

Uwaga: jeśli dany kontakt ma kilka numerów telefonów (służbowy, domowy, komórkowy itp.), można określić, który z nich jest właściwy, w następujący sposób: „Rozm.” — Stéphane — domowy.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

SMS (1/2)



Menu „SMS”

W menu głównym nacisnąć „Telefon” lub w dowolnym menu nacisnąć skrót **A**, a następnie wybrać opcję „SMS”, aby uzyskać dostęp do funkcji SMS telefonu z poziomu systemu multimedialnego.

Telefon musi być połączony z zestawem głośnomówiącym. Konieczne jest również autoryzowanie przesyłania wiadomości (zmienną ustawienia telefonu w zależności od modelu), aby można było korzystać ze wszystkich dostępnych funkcji.

Uwaga: za pomocą systemu multimedialnego można odczytywać wyłącznie SMS. Nie można odczytywać innych rodzajów wiadomości.

W zależności od marki i modelu telefonu niektóre funkcje mogą nie działać.



Ekran „SMS”

- 1 Status wiadomości. Przeczytana/nieprzeczytana.
- 2 Nazwa/numer nadawcy wiadomości.
- 3 Początek wiadomości.
- 4 Data otrzymania.
- 5 Menu kontekstowe.
- 6 Powrót do poprzedniej strony.



Odbieranie wiadomości SMS

System multimedialny informuje, że została odebrana nowa wiadomość SMS, wyświetlając komunikat ostrzegawczy w obszarze **B**, który jest wyświetlany w każdym otwartym menu.

Domyślnie, po powiązaniu i połączeniu telefonu, gdy przychodzi nowa wiadomość, jest ona dostępna w systemie multimedialnym.

Uwaga: dostępne są tylko wiadomości odebrane po synchronizacji i połączeniu telefonu z systemem multimedialnym.

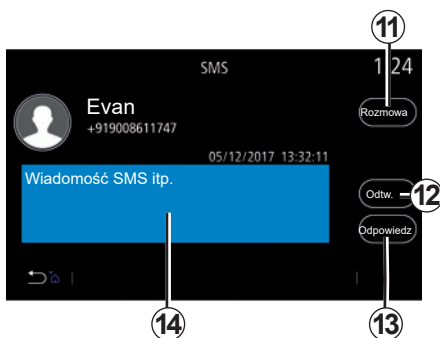
SMS (2/2)



Czytanie wiadomości SMS

Podczas jazdy mogą syntezytor mowy w systemie multimedialnym może odczytywać treść wiadomości SMS. W tym celu naciśnij przycisk „Odtw.” 7. Można też nawiązać połączenie z nadawcą wiadomości, naciskając przycisk 10.

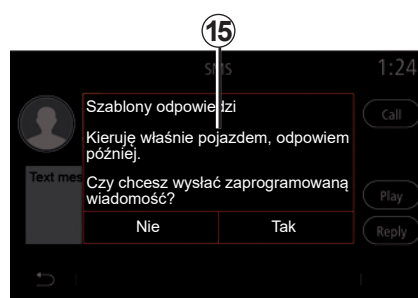
W pojeździe, który się nie przemieszcza (i tylko wtedy), system multimedialny umożliwia otwarcie wiadomości SMS. W tym celu należy nacisnąć przycisk „Wiadomość” 8 lub, w celu udzielenia odpowiedzi na wiadomość SMS, nacisnąć przycisk „Odpowiedz” 9 i zapoznać się z treścią wiadomości SMS.



Szczegóły wiadomości SMS

Można bezpośrednio nawiązać połączenie z danym kontaktem, naciskając przycisk 11, jeśli dany numer jest zapisany w książce telefonicznej.

Wiadomość SMS w obszarze 14 można odczytać przez syntezytor mowy systemu multimedialnego, naciskając przycisk „Odtw.” 12. Aby odpowiedzieć, kliknij przycisk 13.



Uwaga: podczas jazdy system multimedialny sugeruje wysłanie gotowej, skonfigurowanej wiadomości 15.

USTAWIENIA TELEFONU (1/2)

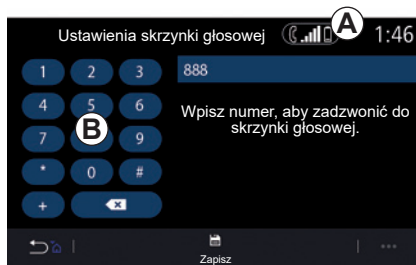


Menu „Ustawienia”

Gdy telefon jest podłączony do systemu, w głównym menu kliknąć „Telefon” lub kliknąć skrót **A** z dowolnego menu.

W menu kontekstowym wybierz „Ustawienia”, aby uzyskać dostęp do następujących ustawień:

- „Ustawienia skrzynki głosowej”;
- „Automatyczne pobieranie książki telefonicznej” („ON”/„OFF”);
- „Sort. wg nazwy/Imię”;
- „Automatyczne zawieszanie rozmów” („ON”/„OFF”);
- „Dzwonek telefonu” („ON”/„OFF”);
- „SMS” („ON”/„OFF”);
- „Pomoc do smartfona”.



„Ustawienia skrzynki głosowej”

Ta opcja służy do konfigurowania ustawień automatycznej sekretarki w telefonie.

Jeżeli poczta głosowa nie jest skonfigurowana, należy użyć ekranu konfiguracji, aby wybrać numer poczty głosowej przy użyciu klawiatury **B**, a następnie użyć opcji „Zapisz”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Dzwonek telefonu”

W menu głównym kliknąć „Ustawienia”, następnie otworzyć menu kontekstowe „Dźwięk”. Zakładka „Telefon” umożliwia dostosowanie głośności:

- „Dzwonek telefonu”;
- „Telefon z urządzeniem głośnomówiącym”.

Dodatkowe informacje na ten temat można znaleźć w części „Ustawienia systemu”.

USTAWIENIA TELEFONU (2/2)

„SMS”

Możesz włączyć lub wyłączyć SMS.

„Pomoc do smartfona”

Opcja umożliwia dostęp do instrukcji obsługi funkcji rozpoznawania mowy w telefonie z poziomu systemu multimedialnego.

W zależności od marki i modelu telefonu niektóre funkcje mogą nie działać.

Aplikacje

Android Auto™, CarPlay™	5.2
Zarządzanie aplikacjami	5.6
Aktywowanie usług	5.8
Aktualizacja systemu i map	5.11
My Alpine	5.15
Wypożyczanie i odsprzedaż pojazdów	5.18

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (1/4)

Prezentacja Android Auto™

„Android Auto™” to aplikacja, która umożliwia replikację smartfona na ekranie systemu multimedialnego.

Cecha szczególna:

- Aplikacja „Android Auto™” aplikacja działa tylko wtedy, gdy smartfon jest podłączony do gniazda USB pojazdu lub bezprzewodowo, przez Bluetooth® z opcją automatycznego łączenia z siecią WIFI systemu;
- aby aplikacja działała poprawnie, przewód USB musi być homologowany przez producenta smartfona i mieć maksymalną długość 1,5 metra;
- aby aplikacja działała poprawnie z siecią WIFI, Twój smartfon musi być zsynchronizowany z systemem multimedialnym.

Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Pierwsze użycie

Pobierz i zainstaluj aplikację „Android Auto™” dostępną na witrynie pobierania smartfona.

Podłącz smartfon do gniazda USB systemu multimedialnego lub podłącz go za pomocą funkcji Bluetooth®, aby automatycznie zainicjować połączenie z siecią WIFI.

Zatwierdź polecenia za pomocą smartfona, aby korzystać z aplikacji.



System multimedialny uruchamia aplikację, co widać w strefie 1.

Jeżeli procedura opisana powyżej zakończy się niepowodzeniem, powtórz ją od początku.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (2/4)

prezentacja CarPlay™

„CarPlay™” to fabryczna aplikacja, którą można pobrać na smartfon i która umożliwia korzystanie z wybranych aplikacji smartfona za pośrednictwem ekranu systemu multimedialnego.

Cecha szczególna:

- Usługa „CarPlay™” działa tylko w przypadku, gdy usługa SIRI jest aktywna i smartfon jest podłączony do gniazda USB pojazdu lub bezprzewodowo, za pomocą funkcji Bluetooth®, aby umożliwić automatyczne połączenie z siecią WIFI;
- aby aplikacja działała poprawnie, przewód USB musi być homologowany przez producenta smartfona i mieć maksymalną długość 1,5 metra;
- aby aplikacja działała poprawnie z siecią WIFI, Twój smartfon musi być zsynchronizowany z systemem multimedialnym.

Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Pierwsze użycie

Podłącz smartfon do gniazda USB systemu multimedialnego lub podłącz go za pomocą funkcji Bluetooth®, aby automatycznie zainicjować połączenie z siecią WIFI.

System multimedialny sugeruje:

- autoryzację połączenia i udostępnianie danych;
- zapis ustawień urządzenia.

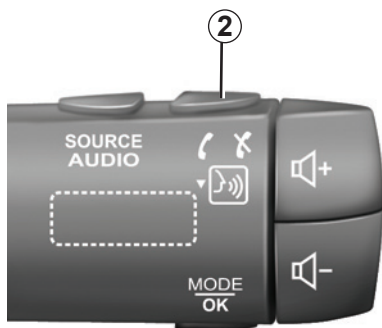
Zatwierdź polecenia za pomocą smartfona, aby korzystać z aplikacji.



System multimedialny uruchamia usługę, co widać w strefie 1.

Jeżeli procedura opisana powyżej zakończy się niepowodzeniem, powtórz ją od początku.

ANDROID AUTO™, CARPLAY™ (3/4)



System rozpoznawania głosu

Gdy aplikacja „Android Auto™” lub usługa „CarPlay™” działa w systemie multimedialnym, można użyć przycisku funkcji rozpoznawania mowy **2** w pojeździe do sterowania niektórymi funkcjami smartfona za pomocą poleceń głosowych:

- krótkie naciśnięcie: włączanie/wyłączanie funkcji rozpoznawania mowy systemu multimedialnego;
- długie naciśnięcie: włączanie/wyłączanie funkcji rozpoznawania mowy telefonu podłączonego do systemu multimedialnego.

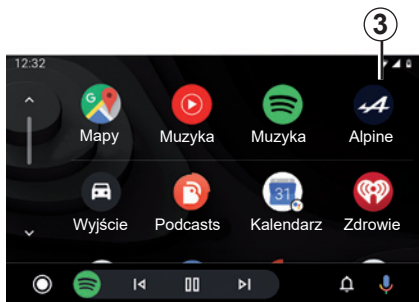
Uwaga: funkcja „Android Auto™” lub „CarPlay™” umożliwia dostęp do plików audio i systemu nawigacji smartfona.

Te aplikacje zastąpią podobne aplikacje wbudowane w system multimedialny, które zostały już uruchomione.

Może być używana tylko jedna nawigacja:

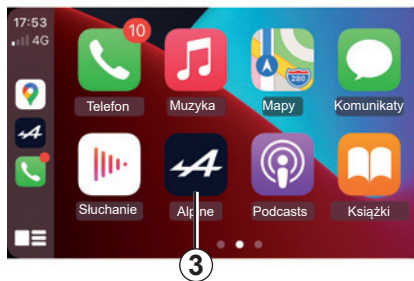
- „Android Auto™”;
- „CarPlay™”;
- lub zintegrowana z Twoim systemem multimedialnym.

Uwaga: w przypadku korzystania z aplikacji „Android Auto™” lub z usługi „CarPlay™” niektóre funkcje systemu multimedialnego będą nadal pracować w tle. Przykładowo w przypadku uruchomienia aplikacji „Android Auto™” lub „CarPlay™” i korzystania z funkcji nawigacji w smartfonie podczas korzystania z radioodtwarzacza systemu multimedialnego będzie nadal emitować dźwięk.



Powrót do interfejsu systemu multimedialnego

Aby powrócić do interfejsu systemu multimedialnego, naciśnij przycisk **3** na ekranie systemu multimedialnego.



Funkcje aplikacji „Android Auto™” i „CarPlay™” zależą od marki i modelu telefonu. Aby uzyskać więcej informacji, należy odwiedzić stronę internetową producenta (jeżeli jest dostępna).

W przypadku korzystania z aplikacji „Android Auto™” lub funkcji „CarPlay™” transfer danych w sieciach komórkowych, niezbędnych do prawidłowego działania aplikacji może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów nieobjętych w kwocie abonamentu telefonicznego.



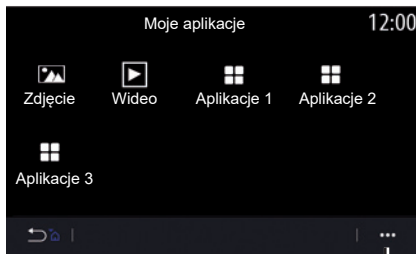
Menu „Aplikacje”

W menu głównym kliknij „Aplikacje”, aby uzyskać dostęp do następujących funkcji:

- aplikacje zainstalowane w systemie nawigacji;
- „Zdjęcie”;
- „Wideo”.

Cecha szczególna:

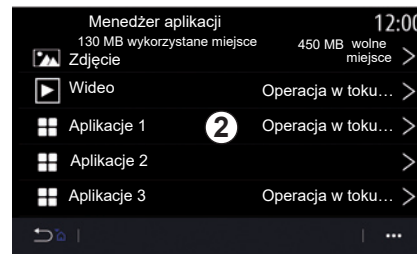
- niektóre usługi są dostępne nieodpłatnie w okresie próbnym. Możesz przedłużyć swoją subskrypcję z poziomu pojazdu lub za pomocą Internetu;
- niektóre aplikacje pojawiają się w menu tylko po aktywacji usług sieciowych w pojeździe.



Menu kontekstowe

Menu kontekstowe 1 umożliwia:

- organizowanie zainstalowanych aplikacji metodą przeciągania i upuszczania;
- usuwanie aplikacji przez naciśnięcie przycisku usuwania „X”. Jeżeli danej aplikacji nie można usunąć, przycisku usuwania nie jest wyświetlany;
- aktywowanie powiadomień,
- dostęp do menu „Menedżer aplikacji”.



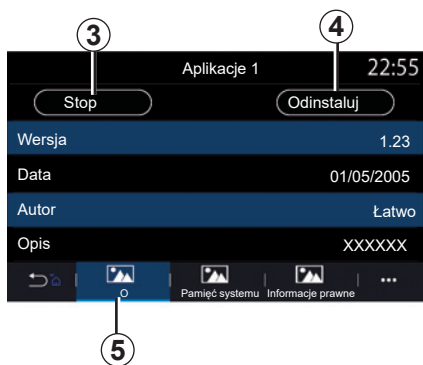
„Menedżer aplikacji”

Menu „Menedżer aplikacji” umożliwia przeglądanie aplikacji 2, które są aktualnie uruchomione w systemie multimedialnym.

Cecha szczególna:

- aplikacje „Zdjęcie” i „Wideo” nie są obsługiwane przez „Manager aplikacji”;
- uruchomione aplikacje przestaną działać, gdy system multimedialny zostanie wyłączony;
- liczba aplikacji jest ograniczona w zależności od ilości pamięci systemowej.

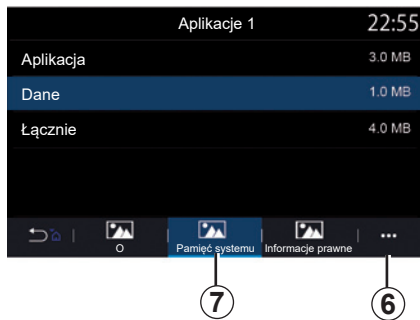
ZARZĄDZANIE APLIKACJAMI (2/2)



Wybrać jedną z aplikacji **2**. Z poziomu karty „O” **5** można uzyskać dostęp do informacji na temat aplikacji (wersja, data utworzenia lub data ważności, tytuł itd.).

Można zatem:

- „zatrzymać aplikację” **3**;
- „odinstalować aplikację” **4**.



Z poziomu karty „Pamięć” **7** można uzyskać dostęp do następujących informacji:

- rozmiar magazynu aplikacji;
- Rozmiar przechowywanych danych aplikacji (muzyka, zdjęcia itp.);
- Łączny rozmiar magazynu aplikacji.

W menu kontekstowym **6** można usunąć dane aplikacji.



Z poziomu karty „Informacje prawne” **8** można uzyskać dostęp do informacji o uprawnieniach, jeżeli są dostępne.

AKTYWACJA USŁUG (1/3)

Aktywowanie usług

Aby usługi sieciowe pojazdu (informacje o ruchu drogowym w czasie rzeczywistym, wyszukiwanie użytecznych miejsc (POI) online, zdalne sterowanie pojazdem z poziomu smartfona itp.) mogły działać, należy je aktywować.

Aktywacja usług umożliwiła również automatyczną aktualizację systemu i map. Zobacz rozdział „Aktualizacja systemu i map”.

Uwaga:

- aktywacja usług jest bezpłatna przez określony czas po dostarczeniu pojazdu;
- aktywacja usług zależy od kraju sprzedaży pojazdu.

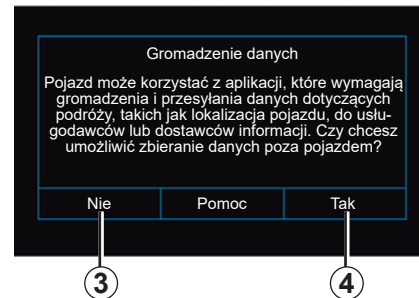
Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki ostrożności w celu zapewnienia, że dane osobowe są przetwarzane z zachowaniem całkowitego bezpieczeństwa.



Jeżeli usługi sieciowe nie zostały jeszcze aktywowane, system multimedialny zasugeruje wysłanie polecenia aktywacji do serwera; naciśnij „Połączenie”, następnie potwierdź żądanie, naciskając „Włącz” 2.

Aby uzyskać więcej informacji, kliknij przycisk „Szczegóły” 1.

Uwaga: ponieważ usługi trzeba aktywować tylko raz, opcja „Połączenie” nie będzie dostępna w czasie niezbędnym do aktywacji usług (do 72 godzin).



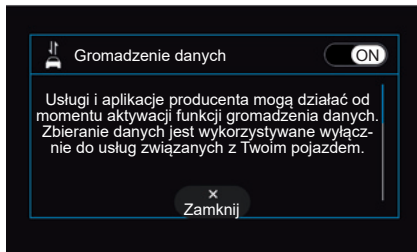
Gromadzenie danych

Aby usługi mogły działać, pojazd gromadzi dane dotyczące lokalizacji oraz statusu działania.

Dane mogą być udostępniane naszym partnerom i dostawcom usług.

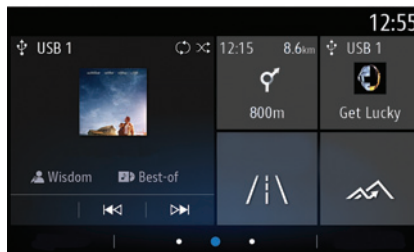
Dane mają charakter osobisty.

System multimedialny zasugeruje aktywację przesyłania danych. Naciśnij „Tak” 4, aby aktywować lub „Nie” 3, aby wyłączyć opcję przesyłania danych.



Po zatwierdzeniu wniosku o aktywację usługi i uruchomieniu systemu multimedialnego zostaniesz poproszony o włączenie lub wyłączenie funkcji zbierania danych.

Wybierz „ON”, aby włączyć lub „OFF”, aby wyłączyć opcję zbierania danych, następnie kliknij „Ok”, aby potwierdzić wybór.



Tymczasowe zawieszenie gromadzenia danych

Gromadzenie danych o pojeździe można tymczasowo zawiesić.

Aby to zrobić, podczas uruchamiania pojazdu ustaw funkcję zbierania danych na wartość „OFF”.

W każdej chwili można zawiesić funkcję gromadzenia danych za pomocą menu „Ustawienia”, zakładki „System”, menu „Zarządzanie urządzeniami” i zakładki „Data” lub poprzez kliknięcie ikony statusu odbioru, co zapewnia bezpośredni dostęp do menu „Data”.

Więcej informacji na temat ikony poziomego odbioru: patrz rozdział „Ustawienia systemu”.

Usługi te zostaną wyłączone za wyjątkiem obowiązkowych funkcji bezpieczeństwa związanych z automatycznym połączeniem alarmowym w razie wypadku.

Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki ostrożności w celu zapewnienia, że dane osobowe są przetwarzane z zachowaniem całkowitego bezpieczeństwa.

AKTYWACJA USŁUG (3/3)

Ochrona danych

Dane z Twojego pojazdu są przetwarzane przez producenta, autoryzowanych dystrybutorów oraz inne podmioty z grupy producenta. Dane producenta są dostępne na jego stronie internetowej oraz na ostatniej stronie instrukcji obsługi pojazdu.

Twoje dane osobowe mogą być wykorzystywane, aby:

- uzyskać i sprawdzić swoje dane, które posiada producent;
- poprawić wszelkie niezgodne informacje;
- usunąć dane, które Cię dotyczą;
- wykonać kopię swoich danych, aby ponownie wykorzystać je w innym miejscu;
- w dowolnym momencie sprzeciwić się wykorzystywaniu swoich danych;
- zamrozić korzystanie z twoich danych.

Użytkownik ma również prawo sprzeciwić się przetwarzaniu jego danych osobowych, zwłaszcza jeśli są one wykorzystywane na potrzeby zwiększania sprzedaży lub profilowania.

Ochrona danych osobowych

Niezależnie od tego, czy zdecydujesz się zawiesić udostępnianie, czy nie, dane dotyczące użytkownika pojazdu będą przekazywane producentowi i zainteresowanym partnerom/spółkom zależnym w następujących celach:

- aby umożliwić działanie i obsługę serwisową Twojego pojazdu;
- optymalizacja eksploatacji pojazdu.

Celem wykorzystania tych danych nie jest akwizycja komercyjna, ale ciągłe doskonalenie pojazdów producenta i zapobieganie problemom, które mogą utrudniać ich codzienną eksploatację.

Więcej informacji w polityce ochrony danych można znaleźć na stronie producenta, której adres znajduje się w instrukcji obsługi pojazdu.

Wygaśnięcie usług

Usługi są aktywowane na określony, ograniczony czas. Po upływie tego czasu usługi przestają działać. Aby ponownie aktywować usługi, zapoznaj się z akapitem „Kupowanie i odnawianie usług”.

Producent podejmuje wszelkie niezbędne środki ostrożności w celu zapewnienia, że dane osobowe są przetwarzane z zachowaniem całkowitego bezpieczeństwa.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (1/4)

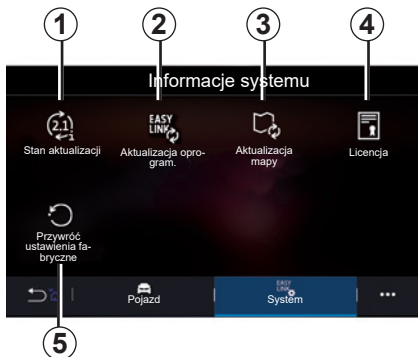


Menu „Informacje”

W menu „Informacje” wybierz zakładkę „System”.

Użyć tego menu, aby wyświetlić informacje o systemie, zaktualizować system multimedialny i mapy systemu nawigacji.

System proponuje automatyczne aktualizacje.



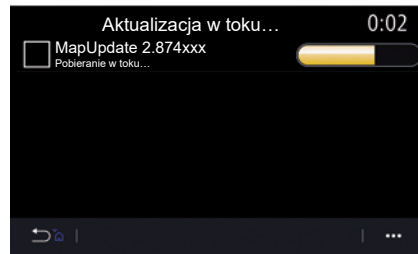
Ekran „Informacje o systemie”

- 1 „Stan aktualizacji”;
- 2 „Aktualizacja oprogram.”;
- 3 „Aktualizacja mapy”;
- 4 „Licencja”;
- 5 „Przywróć ustawienia fabryczne”.

Instalacje niektórych aktualizacji może tymczasowo uniemożliwić korzystanie z pojazdu. W takim przypadku zapoznaj się ze wskazówkami wyświetlanymi na ekranie.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Stan aktualizacji” 1

Menu zawiera informacje o postępie aktualizacji systemu multimedialnego i map systemu nawigacji:

- nazwa aktualizacji;
- status aktualizacji.

Uwaga: menu „Stan aktualizacji” 1 jest dostępne, gdy aktualizacja jest w toku.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (2/4)

Aktualizacja systemu multimedialnego

„Aktualizacja oprogram.” 2

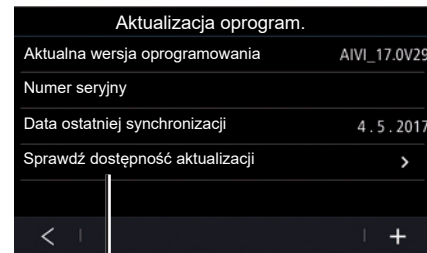
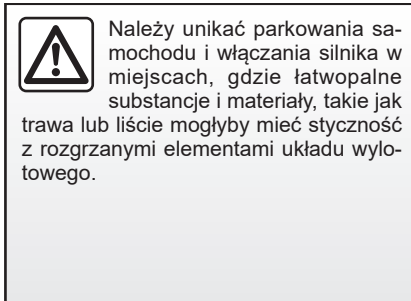
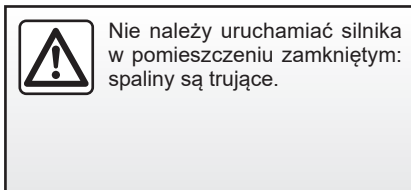
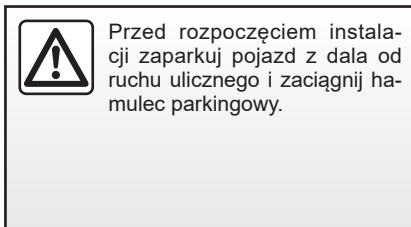
To menu umożliwia:

- wyświetl aktualną wersję oprogramowania i numer seryjny systemu multimedialnego;
- wyświetlenie daty ostatniej aktualizacji;
- sprawdzenie dostępności aktualizacji;
- zaktualizuj poszczególne funkcje wchodzące w skład systemu multimedialnego.

Cecha szczególna:

- jeżeli aktualizacja jest dostępna, funkcja „Powiadomienia” wyświetla odpowiedni komunikat. Patrz rozdział „Zarządzanie powiadomieniami”;
- aktualizacje można wyszukiwać i pobierać tylko w przypadku, gdy pojazd znajduje się w obszarze geograficznym objętym siecią telefonii komórkowej. Dodatkowe informacje na ten temat można znaleźć w części „Ustawienia systemu”.

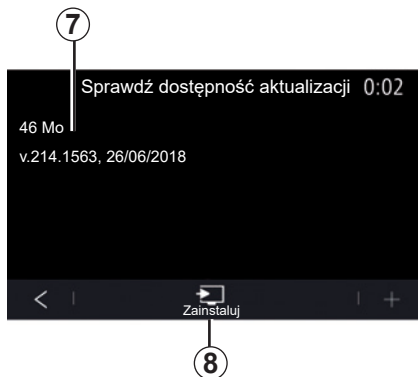
Jeżeli dostępna jest nowa aktualizacja, na ekranie systemu multimedialnego pojawia się powiadomienie informujące o konieczności wyłączenia silnika.



6

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie systemu multimedialnego, aby kontynuować instalację.

Aktualizacje można również wyszukiwać bezpośrednio, naciskając „Sprawdź dostępność aktualizacji” 6. Po przeszukaniu systemu multimedialnego możesz uzyskać dostęp do następnego aktualizacji, jeżeli jest dostępna 7.



Aby rozpocząć aktualizację 7, kliknij „Zainstaluj” 8.

Postępuj zgodnie z instrukcjami widocznymi na ekranie systemu multimedialnego. Po naciśnięciu przycisku „Ok” możesz opuścić pojazd i nie musisz czekać na zakończenie aktualizacji.

Aktualizacja map systemu nawigacji

„Aktualizacja mapy” 3

Można wyświetlić listę krajów 9 zainstalowanych w systemie nawigacji.

Tylko kraj zapisany jako ulubiony 10 będzie automatycznie aktualizowany.

Aby zaktualizować mapy, najpierw sprawdź, czy wszystkie usługi w pojeździe są aktywowane. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

Zmiana ulubionego kraju

Ulubiony kraj 10 można zmienić tylko raz za pośrednictwem systemu multimedialnego. Ulubiony kraj można zdefiniować, gdy znajdujesz się w pojeździe i usługi są aktywne.



Komunikat na ekranie systemu multimedialnego proponuje lokalizację pojazdu w celu określenia ulubionego kraju.

Jeżeli chcesz zmienić ulubiony kraj 10, skontaktuj się z ASO.

Uwaga: ulubiony kraj jest domyślnie krajem wykrytym w momencie lokalizacji pojazdu.

AKTUALIZACJA KARTY I SYSTEMU (4/4)

Zdalna aktualizacja map systemu nawigacji

Jeżeli pojazd jest wyposażony w usługi sieciowe, mapa ulubionego kraju **10** będzie aktualizowana automatycznie. Możesz otrzymywać informacje o tych aktualizacjach w swoim systemie.

Cecha szczególna:

- niektóre aktualizacje map mogą być dostępne tylko po wcześniejszej wizycie w ASO;
- zdalne aktualizacje są oferowane przez określony okres od daty sprzedaży pojazdu. Szczegółowych informacji udziela ASO.

MY ALPINE (1/3)

prezentacja

Aby uzyskać dostęp do osobistego konta „My Alpine”, pobierz aplikację „My Alpine”.

Cecha szczególna:

- aplikacja „My Alpine” jest stale rozwijana. Należy regularnie łączyć się z siecią, aby wzbogacić swoje konto o nowe funkcje;
- aby uzyskać więcej informacji na temat kompatybilnych telefonów, skontaktuj się z ASO.

Podczas korzystania z aplikacji „My Alpine” korzystasz z połączenia internetowego swojego telefonu (obowiązują opłaty i ograniczenia nałożone przez operatora sieci komórkowej).

Konto „My Alpine” umożliwia interakcję ze swoim pojazdem i pozwala wyświetlać liczne informacje:

- przegląd informacji o pojeździe;
- dostęp do historii i harmonogramu serwisowania pojazdu i umawianie wizyt;
- lokalizacja zaparkowanego pojazdu;
- przeglądanie i zarządzanie umowami i usługami;
- przeglądanie instrukcji E-Guide pojazdu;
- lokalizacja punktów ASO w pobliżu pojazdu;
- ...

Cecha szczególna:

- niektóre funkcje zależą od wyposażenia pojazdu, abonamentu na umowy serwisowe i przepisów prawnych obowiązujących w danym kraju;
- niektóre funkcje są dostępne tylko za pośrednictwem smartfona i aplikacji „My Alpine”;
- usługi sieciowe muszą być aktywne, aby uzyskać dostęp do funkcji zdalnego sterowania pojazdem. Patrz rozdział „Aktywacja usług”.

MY ALPINE (2/3)

Tworzenie konta użytkownika w aplikacji „My Alpine”

Aby uzyskać dostęp do funkcji „My Alpine”, należy utworzyć konto użytkownika na stronie internetowej lub w aplikacji „My Alpine”.

Za pomocą strony internetowej:

- wybierz „Utwórz konto” na stronie głównej;
- wprowadź informacje wymagane do utworzenia konta.

Za pomocą aplikacji:

- wybierz opcję „Zarejestruj” w głównym menu aplikacji;
- wprowadź informacje wymagane do utworzenia konta.

Na podany wcześniej adres e-mail zostanie wysłana wiadomość potwierdzająca.

Aby sfinalizować tworzenie konta „My Alpine”, kliknij link wyświetlony w e-mailu potwierdzającym.

Uwaga: możesz użyć tej samej nazwy użytkownika i hasła, aby zalogować się do swojego konta internetowego.

Zarejestruj swój pojazd w swoim koncie „My Alpine”

Otwórz swoje konto „My Alpine” i kliknij „Dodaj pojazd”, następnie dodaj VIN (numer identyfikacyjny pojazdu) lub numer rejestracyjny pojazdu ręcznie lub poprzez jego zeskanowanie.

MY ALPINE (3/3)

Zsynchronizuj konto „My Alpine” z pojazdem

Aby korzystać z aplikacji, smartfon musi być zsynchronizowany z systemem multimedialnym.

Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Cecha szczególna:

- aby zsynchronizować aplikację „My Alpine” z pojazdem, należy być wewnątrz pojazdu; pojazd musi być zaparkowany w obszarze zasięgu sieci i system multimedialny pojazdu musi być włączony;
- jeżeli aplikacja „My Alpine” nie zostanie zsynchronizowana z pojazdem, usługi serwisowe nie będą dostępne.

Za pomocą aplikacji „My Alpine” możesz:

- zalogować się na swoje konto;
- w menu głównym aplikacji naciśnij przycisk „Synchronizuj mój pojazd” i potwierdź, naciskając przycisk ponownie;
- postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie systemu multimedialnego.

Gdy konto „My Alpine” zostanie połączone z systemem multimedialnym, synchronizacja nastąpi automatycznie.

Odnawianie usługi

Aby odnowić jedną z usług, których subskrypcja zbliża się do końca, otwórz zakładkę „Store” na swoim koncie „My Alpine”.

Następnie kliknąć opcję „Odnów” i postępować zgodnie z instrukcjami krok po kroku.

WYPOŻYCZANIE I ODSPRZEDAŻ POJAZDÓW

Wypożyczanie pojazdów

Informacje prawne

W przypadku wypożyczenia pojazdu jego właściciel jest zobowiązany (patrz Ogólne warunki sprzedaży usług sieciowych) do poinformowania osób, którym pojazd jest wypożyczany, o tym, że będzie on połączony z siecią i będzie gromadził dane osobowe takie jak położenie pojazdu.

Gromadzenie danych

Gromadzenie danych o pojeździe można tymczasowo zawiesić.

W tym celu należy po uruchomieniu pojazdu i wyświetleniu na środkowym ekranie okna bezpieczeństwa i poufności wybrać ustawienie „OFF” dla opcji gromadzenia danych.

Usługi zostaną wyłączone za wyjątkiem obowiązkowych funkcji związanych z bezpieczeństwem, takich jak automatyczne połączenia alarmowe w razie wypadku.

Odsprzedaż pojazdu

Usuwanie danych osobowych

Podczas sprzedaży pojazdu konieczne jest usunięcie wszystkich danych osobowych przechowywanych w pojeździe lub poza nim.

W tym celu należy zresetować system pokładowy i usunąć swój pojazd z konta „My Alpine”.

Ustawianie parametrów początkowych systemu

Aby to zrobić, należy włączyć system multimedialny w pojeździe.

W menu głównym nacisnąć opcję „Informacje”, a następnie wybrać kartę „System” w celu uzyskania dostępu do funkcji „Przywrócenie ustawień fabrycznych”.

Uwaga: resetowanie systemu jest możliwe tylko z profilu administratora. Zresetowanie systemu usuwa zainstalowane aplikacje.

Usuwanie pojazdu z konta „My Alpine”

W przypadku sprzedaży pojazdu należy również usunąć swój stary pojazd z konta „My Alpine”.

W tym celu należy połączyć się ze swoim kontem „My Alpine” i wybrać opcję „Usuń pojazd”.

Aby ponownie zainstalować aplikacje, skontaktuj się z aso.

Pojazd

Kamera cofania	6.2
System telematyki Alpine.	6.3
	6.1

KAMERA COFANIA



Menu „Kamera jazdy wstecz”

W menu głównym wybrać opcję „Ustawienia”, przejść na kartę „Pojazd”, a następnie wybrać opcję „Asystent parkowania”. To menu umożliwia skonfigurowanie kamery cofania.

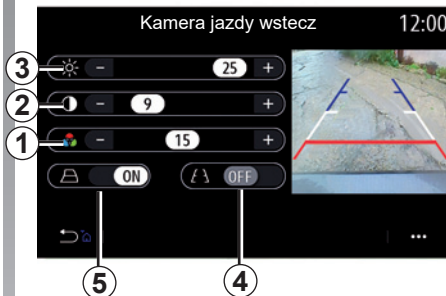
Aby uzyskać więcej informacji na temat kamery cofania, należy zapoznać się z instrukcją obsługi pojazdu.

Uwaga:

- kamery nie mogą być zanieczyszczone (pyłem, błotem, śniegiem itd.);
- widok z kamery cofania wyłącza się (zamiast niego widoczny jest czarny ekran) przy prędkości pojazdu powyżej 10 km/h, zależnie od lokalnych przepisów. Na ekranie pojawi się komunikat ostrzegający, że prędkość jest zbyt duża.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



„Ustawienia obrazu”

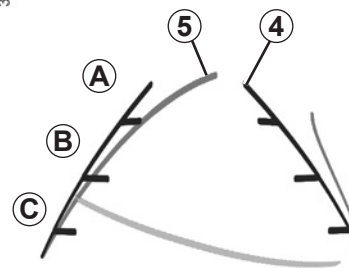
Można dostosować następujące ustawienia:

- jasność **3**;
- kontrast **2**;
- kolor **1**.

„Linie pomocnicze”

Możesz włączyć lub wyłączyć ruchome linie pomocnicze **5** wskazujące tor jazdy pojazdu w zależności od położenia kierownicy.

35987



Stałe pole pomiaru odległości **4**

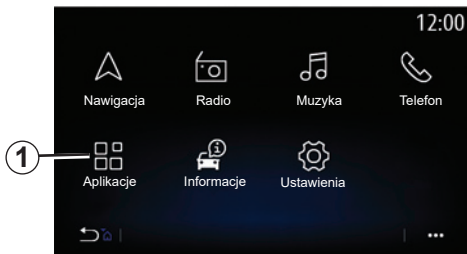
Stała linia pomocnicza zawiera kolorowe znaczniki **A**, **B** i **C**, które wskazują odległość za pojazdem:

- **A** (niebieski): około 120 centymetrów od pojazdu;
- **B** (biały): około 60 centymetrów od pojazdu;
- **C** (czerwony) na około 30 centymetrów od pojazdu.

Ruchome pole pomiaru odległości **5** (zależnie od wersji pojazdu)

Domyślnie na ekranie multimedialnym jest wyświetlany na żółto. Wskazuje tor jazdy samochodu w zależności od położenia kierownicy.

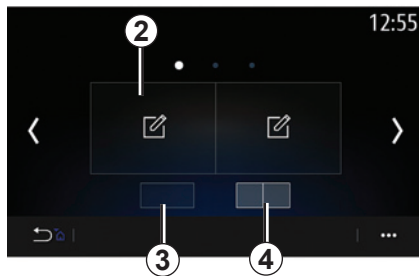
ALPINE TELEMETRICS (1/7)



Aby uzyskać dostęp do aplikacji Alpine Telemetrics z głównego ekranu telefonu, kliknij „Aplikacje” 1, następnie wybierz Alpine Telemetrics.

Cecha szczególna:

- dostępność funkcji Alpine Telemetrics zależy od kraju, w którym pojazd jest sprzedawany;
- dostępność funkcji Alpine Telemetrics zależy od poziomu wyposażenia Twojego pojazdu.



Alpine Telemetrics to aplikacja z wyświetlaczem konfigurowalnym za pomocą widżetów.

Możesz wybrać widżet, naciskając 2.

Możesz dostosować wyświetlanie widżetów, naciskając:

- 3 wyświetlanie jednego widżetu na stronie;
- 4 wyświetlanie dwóch widżetów na stronie.



Zalecenia dotyczące obsługi systemu

Należy korzystać z przycisków sterujących i zapoznać się z informacjami wyświetlanymi na ekranie, gdy pozwalają na to warunki ruchu drogowego.



Funkcja ta stanowi dodatkową pomoc w prowadzeniu pojazdu. W żadnym wypadku nie zwalnia go z obowiązku uważnego i odpowiedzialnego sposobu prowadzenia pojazdu.

Kierowca powinien zawsze przestrzegać przepisów kodeksu drogowego.

ALPINE TELEMETRICS (2/7)

Alpine Telemetrics służy do przeglądania następujących funkcji:

- „Gauges” 1 i 2 (konfigurowalne);
- „Bargraphs” (6 konfigurowalnych wykresów słupkowych);
- „Performance” (od 0 do 100 km/h, 0 do 400 m itp.);
- „G-G diagram” (pomiar przyspieszenia poprzecznego i wzdłużnego);
- „Engine Curves” (moc i moment obrotowy silnika);
- „Twin Clutch Gearbox” (informacje o skrzyni biegów: temperatury, włączony bieg itp.);
- „Stopwatch” (ręczne rejestrowanie czasu okrążenia itp.);
- „Auto Stopwatch” (automatyczne rejestrowanie czasu okrążenia itp.).



„Gauges” 5

Funkcja służy do wyświetlania jednego **5** lub dwóch **6** konfigurowalnych widżetów w formie wskaźników.

Ustawienia manometru

Aby spersonalizować wskaźniki, kliknij wybrany wskaźnik wyświetlany na ekranie systemu multimedialnego i wybierz odpowiednie ustawienie.



Ze względów bezpieczeństwa czynności te należy wykonywać na postoju.

ALPINE TELEMETRICS (3/7)

Można wyświetlić następujące parametry:

- „Torque”;
- „Power”;
- „Turbo pressure”;
- „Oil temp”;
- „Ciśnienie oleju”;
- „Brake”;
- „Coolant temp”;
- „Speed”;
- „Steering Angle”;
- „Lateral Accel.”;
- „Procentowe wciśnięcie pedału przyspieszenia”;
- „EDC Oil temp”;
- „EDC Clutch temp”;
- „Engine RPM”.

„Torque” (Nm)

Wskazuje dostępny moment obrotowy (w niutonometrach).

„Power” (ch)

Wskazuje moc silnika w czasie rzeczywistym (w koniach mechanicznych DIN).

„Turbo pressure” (mBar)

Umożliwia określenie zapotrzebowania na pracę turbosprężarki w czasie rzeczywistym i dostępnej rezerwy doładowania (w milibarach).

„Oil temp” (°C lub °F)

Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) oleju silnikowego.

„Ciśnienie oleju” (bar)

Wskazuje ciśnienie (w barach) oleju silnikowego. Ciśnienie musi zawsze przekraczać 0,7 bara bar.

„Brake” (bar)

Wskazuje ciśnienie (w barach) w układzie hamulcowym. Im większe jest ciśnienie, tym większa jest siła hamowania.

„Coolant temp” (°C lub °F)

Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) płynu chłodzącego.

Uwaga: temperatura robocza musi być niższa niż 115°C; jeżeli temperatura jest wyższa, na tablicy wskaźników pojawia się komunikat.

„Speed” (km/h lub mph)

Wskazuje prędkość pojazdu (w kilometrach lub milach na godzinę).

„Steering Angle” (°)

Wskazuje kąt skrętu kierownicy (w stopniach).

„Lateral Accel.” (G)

Wskazuje wartość przyspieszenia poprzecznego i wzdłużnego (w „G”).

„Procentowe wciśnięcie pedału przyspieszenia” (%)

Wskazuje procentowo wciśnięcie pedału przyspieszenia (od 0 do 100).

„EDC Oil temp” (°C lub °F)

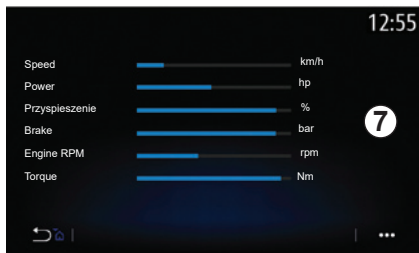
Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) oleju znajdującego się w skrzyni biegów.

„EDC Clutch temp” (°C lub °F)

Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) zespołu sprzęgła.

„Engine RPM” (RPM)

Wskazuje prędkość obrotową silnika (w tr/min).



„Bargraphs”

Funkcja wyświetla sześć konfigurowalnych wykresów słupkowych.

Ustawienia wykresów słupkowych

Aby dostosować wyświetlanie wykresów słupkowych, kliknąć jeden z sześciu wykresów 7 wyświetlanych na ekranie systemu multimedialnego i wybrać żądane ustawienie.

Można wyświetlić następujące parametry:

- „Torque”;
- „Power”;
- „Turbo pressure”;
- „Oil temp”;
- „Ciśnienie oleju”;
- „Brake”;
- „Coolant temp”;
- „Speed”;
- „Steering Angle”;
- „Lateral Accel.”;
- „Procentowe wciśnięcie pedału przyspieszenia”;
- „EDC Oil temp”;
- „EDC Clutch temp”;
- „Engine RPM”.

„Torque” (Nm)

Wskazuje dostępny moment obrotowy (w niutonometrach).

„Power” (ch)

Wskazuje moc silnika w czasie rzeczywistym (w koniach mechanicznych DIN).

„Turbo pressure” (mBar)

Umożliwia określenie zapotrzebowania na pracę turbosprężarki w czasie rzeczywistym i dostępnej rezerwy doładowania (w milibarach).

„Oil temp” (°C lub °F)

Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) oleju silnikowego.

„Ciśnienie oleju” (bar)

Wskazuje ciśnienie (w barach) oleju silnikowego. Ciśnienie musi zawsze przekraczać 0,7 bara bar.

„Brake” (bar)

Wskazuje ciśnienie (w barach) w układzie hamulcowym. Im większe jest ciśnienie, tym większa jest siła hamowania.

„Coolant temp” (°C lub °F)

Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) płynu chłodzącego.

Uwaga: temperatura robocza musi być niższa niż 115°C; jeżeli temperatura jest wyższa, na tablicy wskaźników pojawia się komunikat.

„Speed” (km/h lub mph)

Wskazuje prędkość pojazdu (w kilometrach lub milach na godzinę).

ALPINE TELEMETRICS (5/7)

„Steering Angle” (°)

Wskazuje kąt skrętu kierownicy (w stopniach).

„Lateral Accel.” (G)

Wskazuje wartość przyspieszenia poprzecznego i wzdłużnego (w „G”).

„Procentowe wciśnięcie pedału przyspieszenia” (%)

Wskazuje procentowo wciśnięcie pedału przyspieszenia (od 0 do 100).

„EDC Oil temp” (°C lub °F)

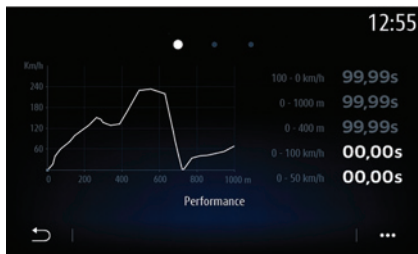
Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) oleju znajdującego się w skrzyni biegów.

„EDC Clutch temp” (°C lub °F)

Wskazuje temperaturę (w stopniach Celsjusza lub Fahrenheita) zespołu sprzęgła.

„Engine RPM” (RPM)

Wskazuje prędkość obrotową silnika (w tr/min).



„Performance”

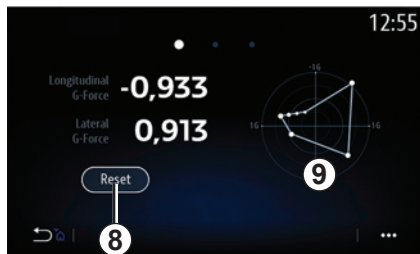
Pomiar osiągnięć jest automatyczny i rozpoczyna się w momencie przekroczenia prędkości 0 km/h. Włącza się ponownie automatycznie po zatrzymaniu na dłużej niż dwie sekundy. Pomiar siły hamowania rozpoczyna się w momencie rozpoczęcia gwałtownego hamowania.

Mierzone osiągnię to:

- 0-50 km/h;
- 0-100 km/h;
- 0-400 metrów;
- 100-0 km/h;
- 0-1000 metrów.

Wykres przedstawia prędkość pojazdu w odniesieniu do przejechanego dystansu.

Uwaga: można również przeprowadzić ten test na krótszych dystansach. Dlatego parametry 0-400 metrów i 0-1000 metrów pozostaną zerowe.

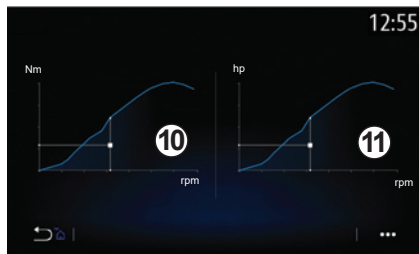


„G-G diagram”

Podczas przyspieszania, zwalniania lub skręcania, na pojazd oddziałują przyspieszenia poprzeczne i wzdłużne. Funkcja umożliwia wyświetlanie i pomiar wartości w czasie rzeczywistym.

Ekran **9** umożliwia wyświetlenie historii wartości zapisanych przez system multimedialny.

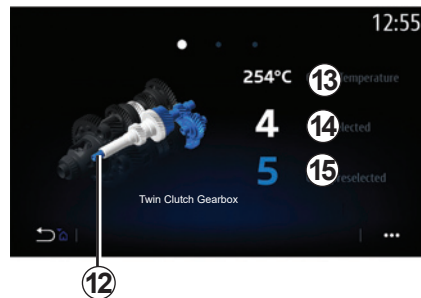
W celu wyzerowania wyświetlacza, nacisnąć „Reset” **8**.



„Engine Curves”

Funkcja umożliwia wyświetlenie:

- moment obrotowy silnika **10** (w niutonometrach);
- moc silnika **11** w czasie rzeczywistym (w koniach mechanicznych DIN).

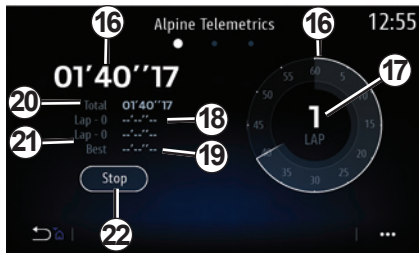


„Twin Clutch Gearbox”

Funkcja umożliwia odtwarzanie animacji przedstawiających działanie dwusprzęgłowej skrzyni biegów **12** oraz następujących informacji:

- temperatura sprzęgła **13**;
- włączony bieg (bieg wskazany na ekranie i tablicy wskaźników może być inny przez około dwie sekundy) **14**;
- wstępnie wybrany bieg **15**.

ALPINE TELEMETRICS (7/7)



„Stopwatch”

Funkcja umożliwi wyświetlenie następujących informacji:

- stopery **16**;
- czas całkowity **20**;
- czas od początku okrążenia **18**;
- czas osiągnięty w dwóch poprzednich okrążeniach **21**;
- najlepszy czas okrążenia **19**;
- liczba okrążeń **17**.

Aby uruchomić stoper, kliknij przycisk „Start” lub stoper **22**. Gdy stoper jest włączony, każde kliknięcie stopera **22** powoduje zapisanie czasu okrążenia.

Czas wyświetla się w miejscu ostatniego okrążenia **18** bez wyłączenia głównego chronometru.

Uwaga: naciśnięcie przycisku „Start” **22** powoduje, że przycisk „Stop” zastępuje funkcję „Start”.

Naciśnięcie przycisku „Stop” powoduje zatrzymanie chronometru (czasy są jednak nadal wyświetlane).

Naciśnięcie przycisku „Reset” powoduje wykasowanie wszystkich informacji i wyzerowanie głównego chronometru.

Uwaga: naciśnięcie przycisku „Stop” **22** powoduje, że przycisk „Reset” zastępuje funkcję „Stop”.

„Automatic Stopwatch”

Stoper posiada funkcję automatyczną. Po wybraniu punktu początkowego naciśnij „Ready” **22**, aby uruchomić stoper mierzący czas okrążenia.

Funkcja zapisuje pozycję pojazdu GPS na początku okrążenia. Za każdym razem, gdy pojazd mija tę pozycję GPS, system zapisuje czas okrążenia.

Uwaga: w trybie automatycznym przycisk „Stop” **22** staje się przyciskiem „Ready”.

Ustawienia

Ustawienia systemu.	7.2
Powiadomienia	7.12
Nieprawidłowości w działaniu	7.14

USTAWIENIA SYSTEMU (1/10)



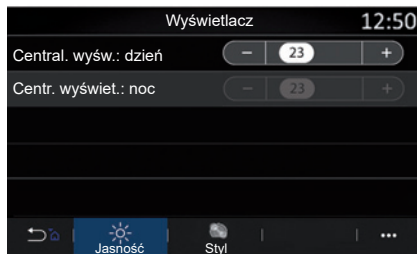
Menu „System”

Na ekranie głównym naciśnij „Ustawienia”, a następnie zakładkę „System”. To menu pozwala określić następujące ustawienia:

- „Wyświetlacz”;
- „Dźwięk”;
- „Język”;
- „Klawiatura”;
- „Data i godzina”;
- „Zarządzanie urządzeniami”;
- „Menu główne”;
- „Profil użytkownika”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



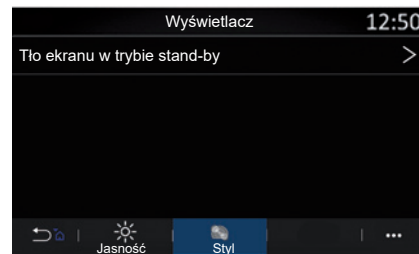
1

„Wyświetlacz”

Użyj zakładki „Jasność” **1**, aby dostosować jasność:

- ekranu multimedialnego;
- ...

Dostosuj jasność, naciskając „+” lub „-”, lub włącz/wyłącz funkcje.



2

Można również dostosować tło ekranu systemu multimedialnego, wybierając obraz za pomocą zakładki „Styl” **2**.

Aby uzyskać więcej informacji na temat wgrzywania obrazów, zobacz rozdział „Aplikacje”, a następnie „Zdjęcie”.

Uwaga: ustawienia funkcji „Poziom oświetlenia w dzień” są nieaktywne w nocy, a ustawienia „Poziom oświetlenia w nocy” są nieaktywne w ciągu dnia.

USTAWIENIA SYSTEMU (2/10)

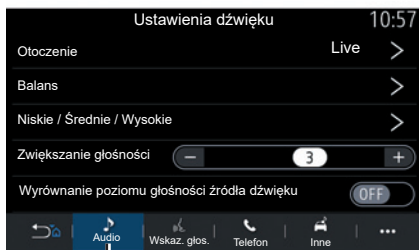
„Dźwięk”

To menu umożliwia ustawienie różnych opcji dźwiękowych.

W zależności od poziomu wyposażenia niektóre opcje nie są dostępne.

Pojazd może mieć trzy poziomy wyposażenia:

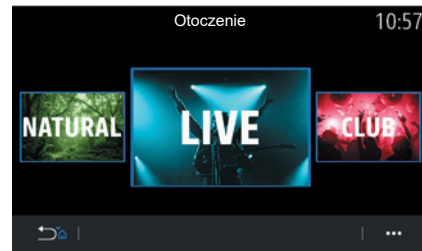
- Standard;
- Focal;
- Focal Premium.



4

Za pomocą zakładki „Audio” 4 można skonfigurować następujące ustawienia:

- wybór środowiska audio;
- wyregulować „Balans”;
- ustawić wartości „Niskie / Średnie / Wysokie” dźwięków;
- wyreguluj głośność zależnie od prędkości pojazdu, naciskając „+” lub „-”.
- włączanie/wyłączanie funkcji wyrównania poziomów głośności dla różnych źródeł dźwięku.



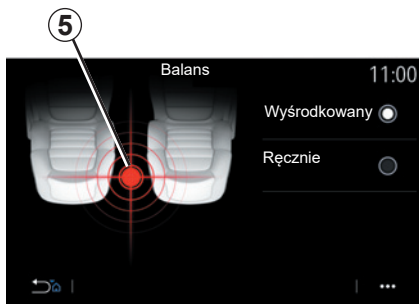
„Otoczenie”

Dostępne na poziomie wyposażenia Focal lub Focal Premium.

Możesz wybrać jeden z następujących, wstępnie zaprogramowanych korektorów dźwięku:

- Natural;
- Live;
- Lounge;
- Club.

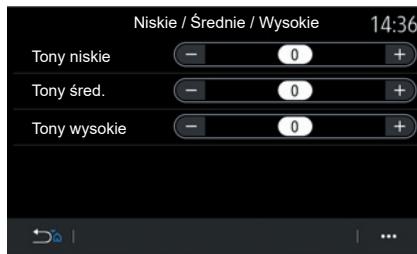
USTAWIENIA SYSTEMU (3/10)



„Balans”

Funkcja ta umożliwia ustawienie rozdziału dźwięku. Kliknij „Centralnie” lub „Manualnie”, aby zoptymalizować rozdział dźwięku dla wszystkich pasażerów pojazdu.

Dotykając ekranu lub gdy wybrany jest tryb „Manualnie”, można zmienić ustawienia poprzez przesunięcie punktu docelowego 5.



„Niskie / Średnie / Wysokie”

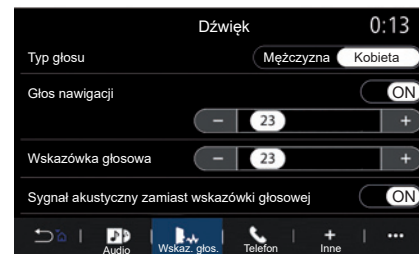
Funkcja umożliwia regulację rozdziału dźwięku, dostępne są następujące ustawienia:

- „Tony niskie”;
- „Tony śred.”;
- „Tony wysokie”.

„Zwiększanie głośności”

Dostępne w wersjach Focal i Focal Premium.

Ustawienie umożliwia zmianę poziomu głośności systemu audio w zależności od prędkości pojazdu.



W zależności od kraju, w którym pojazd jest sprzedawany, zakładka „Wskaz. głos.” 6 zapewnia dostęp do następujących opcji:

- wybrać typ głosu dla wskazówek nawigacyjnych;
- włączanie/wyłączanie wskazówek głosowych systemu nawigacji;
- dostosować głośność wskazówek nawigacyjnych;
- dostosować głośność systemu rozpoznawania mowy;
- włączyć/wyłączyć dźwięki przycisku rozpoznawania głosu;
- włączanie/wyłączanie funkcji poleceń głosowych (Voice command auto-barge in);
- ...

USTAWIENIA SYSTEMU (4/10)

W zakładce „Telefon” 7 można ustawić następujące opcje:

- dostosować głośność dzwonka telefonu;
- dostosować głośność połączenia telefonicznego.

W zakładce „Inne” 8 można ustawić następujące opcje:

- włączyć/wyłączyć wewnętrzne efekty dźwiękowe powitalne;
- włączyć/wyłączyć efekty dźwiękowe przycisków;

W menu kontekstowym 9 można przywrócić ustawienia domyślne.

„Język”

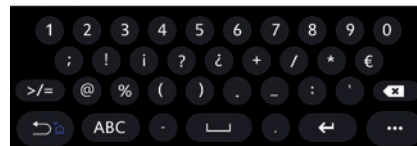
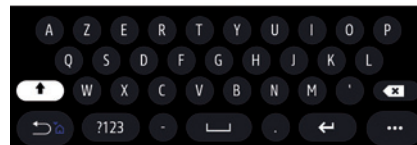
To menu pozwala wybrać język do zastosowania w pojeździe. Wybierz odpowiedni język.

Zostanie podana informacja o dostępności obsługi głosowej dla każdego języka.

„Język”

To menu pozwala wybrać język do zastosowania w pojeździe. Wybierz odpowiedni język.

Zostanie podana informacja o dostępności obsługi głosowej dla każdego języka.



„Klawiatura”

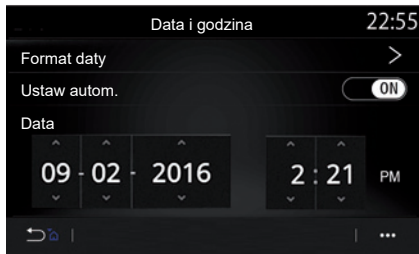
Menu służy do wyboru jednej z następujących klawiatur wirtualnych:

- „Alfabetycznie”;
- „Azerty”;
- „Qwerty”;
- „Cyryllica”;
- „Grecki”;
- ...

Po rozpoczęciu wprowadzania tekstu system multimedialny może sugerować użytkownikowi skojarzone słowa.

W menu kontekstowym można skonfigurować klawiaturę.

USTAWIENIA SYSTEMU (5/10)

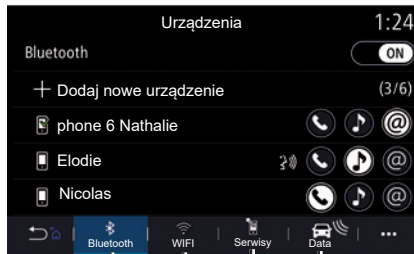


„Data i godzina”

To menu pozwala ustawić:

- tryb wyświetlania;
 - datę;
 - czas (12 godzin lub 24 godziny);
 - zegar „Analogowy” lub „Cyfrowy”;
- regulację automatyczną;
- dostosowanie godziny i daty.

Uwaga: zaleca się, by pozostawić ustawienia automatyczne.



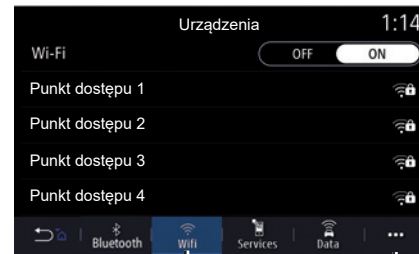
„Zarządzanie urządzeniami”

Użyj tego menu, aby skonfigurować różne połączenia z systemem multimedialnym:

- „Bluetooth®” **10**;
- „WiFi” **11**;
- „Serwisy” **12**;
- „Wymiana danych” **13**.

W zakładce „Bluetooth®” **10** można zsynchronizować/połączyć swój telefon z systemem multimedialnym. Więcej informacji: patrz rozdział „Synchronizacja i anulowanie synchronizacji telefonu”.

Uwaga: lista ustawień może się różnić w zależności od wyposażenia.



Zakładka „WiFi” **11** umożliwia korzystanie z połączenia internetowego zapewnianego przez urządzenie zewnętrzne (hotspot) w sklepie, restauracji, mieszkaniu lub przez telefon itp.

Za pomocą menu kontekstowego **14** można:

- usunąć hotspots;
- użyć ukrytego hotspotu;
- uzyskać dostęp do procedury połączenia.

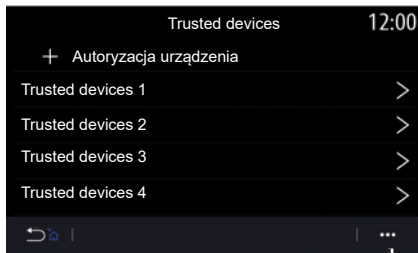
USTAWIENIA SYSTEMU (6/10)



Wybierz jedno z urządzeń WIFI , aby skonfigurować jego połączenie.

Przy pierwszym połączeniu z systemem multimediów będzie wymagane hasło.

W menu kontekstowym **15** można usunąć punkty dostępu.



Za pomocą menu kontekstowego **16** można:

- skonfigurować różne połączenia dla każdego zatwierzonego urządzenia;
- dostęp do pomocy „Duplikat smartfona”;
- usunąć zatwierdzone urządzenie;
- usunąć wszystkie zatwierdzone urządzenia.

W przypadku korzystania z funkcji punktu dostępu (Hotspot) transfer danych w sieciach komórkowych, niezbędnych do prawidłowego działania aplikacji może spowodować naliczenie dodatkowych kosztów nieobjętych w kwocie abonamentu.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

USTAWIENIA SYSTEMU (7/10)

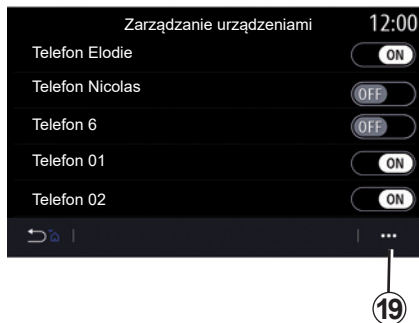


W zakładce „Serwisy” **18** można skonfigurować „Zarządzanie urządzeniami” **17** i uzyskać dostęp do „Pomoc dotycząca integracji smartfona”.

Samouczek zintegrowany w smartfonie

Menu zawiera wskazówki na temat aktywacji funkcji „Duplikat smartfona”. Przed rozpoczęciem upewnij się, że:

- twój smartfon jest wyposażony w aplikację „Android Auto™” lub „CarPlay™”;
- aplikacja jest zaktualizowana i kompatybilna z Twoim systemem multimedialnym;
- smartfon jest połączony z systemem multimedialnym.

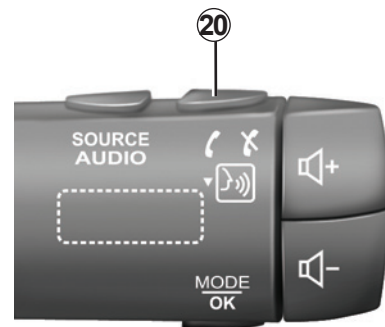


Aby uzyskać więcej informacji, zapoznać się z częścią „Podłączanie/odłączanie telefonu”.

Funkcja „Zarządzanie urządzeniami” **17** umożliwia wybór smartfonów, które mają być automatycznie podłączane do systemu „Duplikat smartfona”.

W menu kontekstowym **19** można usuwać urządzenia.

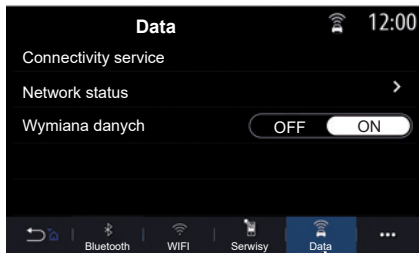
Uwaga: lista ustawień może się różnić w zależności od wyposażenia.



W zależności od kraju, w którym pojazd jest sprzedawany, po aktywacji aplikacji „Android Auto™” lub „CarPlay™” w systemie multimedialnym możesz użyć przycisku rozpoznawania głosu **20** w pojeździe, aby sterować niektórymi funkcjami smartfona za pomocą głosu.

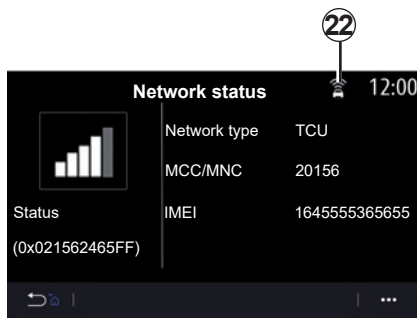
Aby uzyskać więcej informacji, patrz rozdział „Korzystanie z systemu rozpoznawania mowy”.

USTAWIENIA SYSTEMU (8/10)

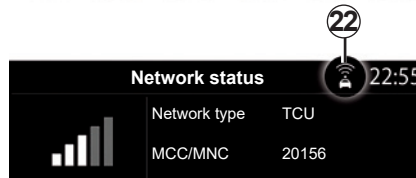
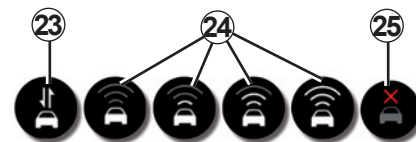


W zakładce „Data” **21** można uzyskać dostęp do następujących informacji:

- który operator odpowiada za łączność z pojazdem;
- status i szczegóły połączenia;
- wymiana danych.



Status i dane połączenia informują o statusie, poziomie odbioru **22** i identyfikatorze systemu.



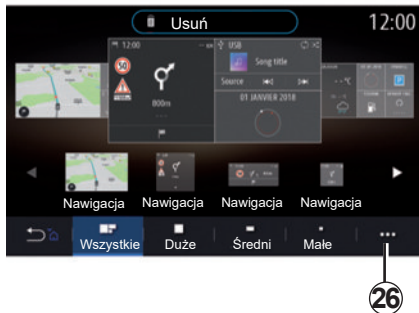
Poziom odbioru i status udostępniania danych są przedstawione za pomocą ikony **22**:

- udostępnianie danych włączone **23**;
- udostępnianie danych wyłączone. Poziom odbioru **24**;
- pojazd odłączony od sieci lub poza obszarem zasięgu **25**.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

USTAWIENIA SYSTEMU (9/10)



„Menu główne”

To menu służy do konfigurowania stron głównych systemu multimedialnego.

Strony główne można modyfikować, dodając wybrane widżety i ustawiając je według własnego uznania na stronach głównych. Aby uzyskać więcej informacji na temat konfigurowania strony głównej, przeczytaj rozdział „Dodawanie i zarządzanie widżetami”.

Za pomocą menu kontekstowego **26**, można:

- usuwanie widżetów;
- przywracanie domyślnej konfiguracji strony głównej.



„Profil użytkownika”

To menu pozwala wybrać profil użytkownika do zastosowania w systemie.

Wybór żądanego profilu użytkownika.

Funkcje związane z profilem użytkownika

Następujące parametry są zapisywane w profilu użytkownika:

- język systemu;
- jednostka odległości (jeśli dostępna);
- konfiguracja strony głównej;
- ustawienia wyświetlacza;

- ustawienia fabryczne;
- ustawienia radia;
- ustawienia nawigacji;
- historia nawigacji;
- ulubione nawigacji;
- ustawienia prywatności (blokowanie profilu itp.);
- ...

„Profil GUEST”

Profil GUEST zapewnia dostęp do funkcji w menu głównym.

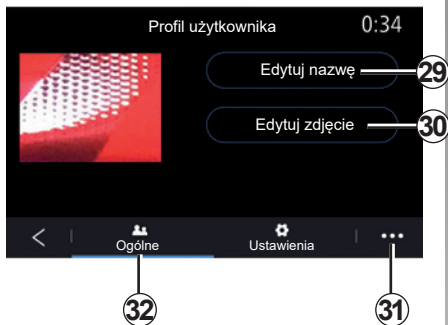
Zakładka „Edytuj” **27** nie jest dostępna dla tego profilu. Profil GUEST jest resetowany po ponownym uruchomieniu systemu, ustawienia nie są zapisywane.

Możesz zarządzać różnymi profilami za pomocą menu kontekstowego **28**.

Aby lepiej chronić swoje dane osobowe, zalecamy zablokowanie swojego profilu.

Więcej informacji na temat wykorzystywania osobistych danych można znaleźć w rozdziale „Aktywacja usług”.

USTAWIENIA SYSTEMU (10/10)



Zmiana nazwy profilu użytkownika

W zakładce „Ogólne” **32** kliknąć przycisk „Edytuj nazwę” **29**, aby zmienić nazwę profilu.

Za pomocą menu kontekstowego **31**, można:

- zablokować/odblokować profil;
- powielić profil;
- usunąć wszystkie ustawienia zapisane w profilu;
- aktualizuj profil;
- ...

Zmiana zdjęcia w profilu użytkownika

W zakładce „Ogólne” **32** kliknąć „Edytuj zdjęcie” **30**, aby wybrać zdjęcie z systemu multimedialnego lub z zewnętrznego urządzenia pamięci masowej (pamięć przenośna USB). Aby uzyskać więcej informacji na temat przeglądania zdjęć, skorzystać z rozdziału „Zdjęcie”.



Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

POWIADOMIENIA (1/2)



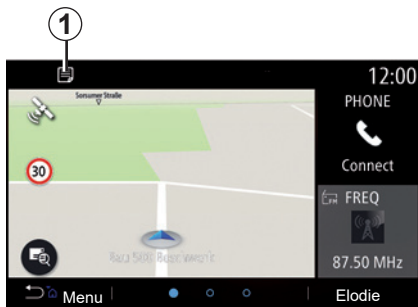
Sugestie i uwagi

Menu służy do wyświetlania sugestii i powiadomień podczas jazdy.

Każde powiadomienie informuje o zdarzeniach w oparciu o następujące kategorie:

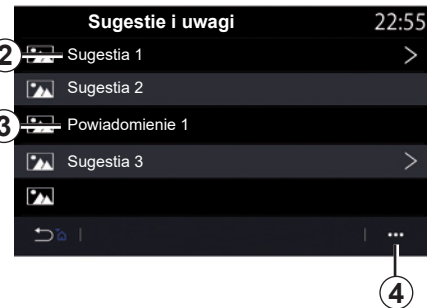
- „Sugestie i uwagi”;
- „Nawigacja”;
- „Multimedia”;
- „Telefon”;
- „Pojazd”;
- „Aplikacje”;
- „System”;
- „Inne”.

Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.



Naciśnij menu „Sugestie i uwagi” **1**, aby uzyskać dostęp do listy otrzymanych powiadomień.

O aktualnej liczbie powiadomień jesteś informowany w swoim obszarze powiadomień.



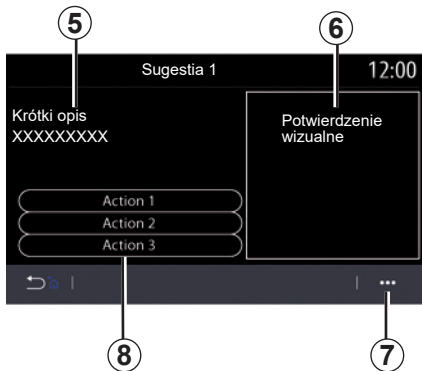
Możesz otrzymywać dwa rodzaje informacji:

- sugestia **2**: informacje, które mogą wymagać podjęcia działań;
- powiadomienia **3**: podstawowe informacje.

Za pomocą menu kontekstowego **4**, można:

- włączać/wyłączać powiadomienia według kategorii;
- usuwać powiadomienia.

POWIADOMIENIA (2/2)



Wybierz jedną z sugestii **2**, aby uzyskać dostęp do szczegółów:

- uproszczony opis **5**;
- obraz **6** związany z sugestią: np. ruch drogowy, system, pojazd, telefon;
- zalecane działanie **8**, które należy odpowiednio podjąć.

W menu kontekstowym **7** można usunąć sugestię.

Ze względów bezpieczeństwa, czynności te należy wykonywać na postoju.

NIEPRAWIDŁOWOŚCI W DZIAŁANIU (1/3)

System		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
Nie wyświetla się żaden obraz.	Ekran jest w trybie czuwania.	Sprawdzić, czy ekran nie jest w trybie czuwania.
Nie słycać żadnego dźwięku.	Poziom głośności jest ustawiony na minimum lub włączona jest pauza.	Zwiększyć poziom głośności lub wyłączyć pauzę.
Żaden dźwięk nie jest emitowany przez głośnik lewy, prawy, przedni lub tylny.	Ustawienie balance lub fader jest nieprawidłowe.	Wyregulować prawidłowo balance lub fader dźwięku.
Ekran się zawiesił.	Pamięć systemu jest przepełniona.	Ponownie uruchom system, naciskając dłużej przycisk włączania/wyłączania systemu multimedialnego (przytrzymaj palec aż do ponownego uruchomienia systemu).
Utrata aplikacji.	Zresetowanie systemu usuwa aplikacje.	W celu przywrócenia działania należy skontaktować się z ASO.

NIEPRAWIDŁOWOŚCI W DZIAŁANIU (2/3)

Nawigacja		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
Położenie pojazdu na ekranie nie zgadza się z jego rzeczywistą lokalizacją lub lampka kontrolna GPS na ekranie pozostaje szara lub żółta.	Nieprawidłowa lokalizacja samochodu wynikająca z odbioru sygnału GPS.	Zmienić położenie pojazdu na takie, w którym odbiór sygnałów GPS będzie prawidłowy.
Informacje dotyczące ruchu drogowego nie wyświetlają się na ekranie.	Naprowadzanie nie jest włączone. Usługa sieciowa „Mapa warunków drogowych” nie jest aktywna.	Sprawdź, czy wskazówki są włączone lub czy usługa sieciowa jest aktywna. Wybrać miejsce docelowe i rozpocząć naprowadzanie.
Niektóre pozycje menu są niedostępne.	W zależności od wybranego polecenia, niektóre pozycje są niedostępne.	
Konieczne jest naprowadzanie głosowe.	System nawigacji nie uwzględni skrzyżowań. Naprowadzanie głosowe lub naprowadzanie jest wyłączone.	Zwiększyć poziom głośności. Sprawdzić, czy prowadzenie głosowe jest włączone. Sprawdzić, czy naprowadzanie jest włączone.
Proponowana trasa nie zaczyna się ani nie kończy w żądanym miejscu.	System nie rozpoznaje miejsca docelowego.	Wprowadzić drogę znajdującą się w pobliżu wybranego miejsca docelowego.
System automatycznie oblicza parametry objazdu.	Priorytety stref, które należy ominąć lub ograniczenie ruchu wpływają na obliczenie trasy.	Wyłącz funkcję „Objazd” w menu ustawień ruchu drogowego.

NIEPRAWIDŁOWOŚCI W DZIAŁANIU (3/3)

Telefon		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
Nie słychać żadnego dźwięku ani dzwonka.	Telefon komórkowy nie jest podłączony do systemu lub nie jest z nim powiązany. Poziom głośności jest ustawiony na minimum lub włączona jest pauza.	Sprawdzić, czy telefon komórkowy jest podłączony lub powiązany z systemem. Zwiększyć poziom głośności lub wyłączyć pauzę.
Niemożliwe nawiązanie połączenia.	Telefon komórkowy nie jest podłączony do systemu lub nie jest z nim powiązany. Włączona jest blokada klawiatury telefonu.	Sprawdzić, czy telefon komórkowy jest podłączony lub powiązany z systemem. Odblokować klawiaturę telefonu.
Funkcja replikacji CarPlay lub Android Auto nie działa.	Telefon nie jest połączony lub nie jest kompatybilny z systemem.	Sprawdzić kompatybilność telefonu z tymi aplikacjami. Sprawdzić, czy telefon jest prawidłowo połączony z systemem.

System rozpoznawania głosu		
Opis	Przyczyny	Rozwiązania
System nie rozpoznaje wypowiedzianej komendy głosowej.	Komenda głosowa nie została rozpoznana. Wyznaczony czas mówienia upłynął. Komenda głosowa jest zakłócana przez hałaśliwe otoczenie.	Sprawdź, czy wypowiedziana komenda głosowa istnieje (odnieś się do rozdziału „Obsługa za pomocą głosu”). Mówiąc należy zmieścić się w określonym czasie. Rozmawiać w cichym otoczeniu.

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY (1/3)

A

akustyka wnętrza pojazdu	7.3
alternatywna trasa	
parametry trasy	2.26
ustawienia nawigacji	2.26
Android Auto™, CarPlay™	5.2 → 5.5
anulowanie dopasowania telefonu	4.2 → 4.4, 7.6

B

balans	
indywidualne	7.4
przód	7.4
środkowe	7.4
Balans	7.4
balans dźwięku	
ustawienia dźwięku	7.3
Bluetooth®	3.7 → 3.9
busola	2.3

C

czyszczenie => czyszczenie	1.7
----------------------------------	-----

D

dane osobiste	
usuwanie	5.9
zapisywanie	4.2, 4.5, 5.8 → 5.10
dodawanie widgetów i zarządzanie nimi	6.3, 7.10
dopasowanie telefonu	4.2 → 4.4
dostosowanie telefonu	4.2 → 4.4, 7.6

E

ekran	
menu	1.2, 1.4 → 1.7
stan czuwania	1.11
ekran menu	
aplikacje	1.4 → 1.7
ekrany	
ekran multimedialny	1.2
element sterujący pod kierownicą	1.3, 1.15
elementy sterujące	1.3 – 1.4

etap	
podróż	2.22

G

głos	
włączanie	7.4
wyłączanie	7.4
głośność	
blokady rozruchu	7.5
sygnał dźwiękowy	7.5
głośność: dostosowana do prędkości	7.3 – 7.4
godzina	
regulacja	7.6

H

historia połączeń	4.13
-------------------------	------

I

informacje dotyczące ruchu drogowego	2.24 – 2.25
informacje o ruchu drogowym TMC	2.24 – 2.25
interesujące miejsca na trasie	2.10, 2.15, 2.29

K

kamera cofania	6.2
klawiatura literowa	
klawiatura wbudowana w systemie multimedialnym	7.5
klucz USB	3.7 → 3.9
komunikaty głosowe - komunikat głosowy	4.14
korektor dźwięku	
club	7.3
live	7.3
lounge	7.3

L

linie pomocnicze	
kamera cofania	6.2

M

mapa	
regulacje	2.2 → 2.8, 5.11 → 5.14

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY (2/3)

skala.....	2.2
symbole kartograficzne.....	2.2
wyświetlanie.....	2.2 → 2.8
MENU	1.4 → 1.7
Menu «»	
główny.....	1.6
menu główne rozpoznawania mowy.....	1.16
menu kontekstowe.....	3.5
strona główna.....	1.5, 1.12 → 1.14
menu mapy	
menu główne systemu nawigacji.....	2.9
menu miejsce przeznaczenia.....	2.9 → 2.23
MP3.....	3.7 → 3.9
multimedia (wyposażenie).....	1.2
mycie szyb.....	1.8 → 1.10
N	
nagrania wideo.....	3.12 – 3.13
naprowadzanie	
głosowe.....	2.5
mapa.....	2.2 → 2.8
naprowadzanie głosowe	
włączanie naprowadzania głosowego.....	2.5
nawigacja	
menu «droga».....	2.9 → 2.23
nieprawidłowości w działaniu.....	7.14 → 7.16
O	
odbieranie połączeń.....	4.8 → 4.10
odbieranie połączenia.....	4.8 → 4.10
odłączanie telefonu.....	4.5 → 4.7
odrzućcie połączenia.....	4.8 → 4.10
odtworacz MP3.....	3.7 → 3.9
ostrzeżenia	
ostrzeżenie o wyjeździe z parkingu.....	6.2
ostrzeżenie o nadmiernej prędkości.....	2.26
P	
podłączanie telefonu.....	4.5 → 4.7
podłączone usługi.....	5.8 → 5.10

poła pomiaru.....	6.2
połączenie oczekujące.....	4.8 → 4.10
postój: system pomocy przy parkowaniu.....	6.2
powiadomienia	
sugestie i powiadomienia.....	7.12 – 7.13
przyciski	
włączanie/wyłączanie.....	1.3
przyciski.....	1.3 – 1.4
przyciski kontekstowe.....	1.2, 1.4 → 1.7
R	
radio	
automatyczne zapisywanie w pamięci stacji.....	3.2 → 3.6
wstępny wybór stacji.....	3.2 → 3.6
wybór stacji.....	3.2 → 3.6
radioodtwarzacz	
tryb automatyczny.....	3.2 → 3.6
tryb ręczny.....	3.2 → 3.6
regulacja	
regulacje głośności.....	4.17
regulacja.....	4.17 – 4.18, 7.2 → 7.11
regulacje	
indywidualne ustawienia.....	7.2 → 7.11
nawigacja.....	2.26 → 2.29
poziom oświetlenia.....	7.2
rozłączanie się.....	4.8 → 4.10
rozpoznawanie głosu	
aplikacje telefonu.....	7.8
rozpoznawanie głosu.....	1.15 → 1.24, 7.8
Ś	
ścieżka szczegółowa.....	2.21
środki ostrożności.....	0.1 → 0.3
S	
SMS	
czytanie wiadomości SMS.....	4.16
odbieranie wiadomości SMS.....	4.15
SMS.....	4.15 – 4.16
spis telefoniczny.....	4.11 – 4.12

SKOROWIDZ ALFABETYCZNY (3/3)

sterowanie mową.....	1.15 → 1.24
system	
aktualizacja	5.11 → 5.14
system nawigacji	0.1 → 0.3, 2.2 → 2.8
szczegółowa trasa	
mapa drogowa	2.21

T

Tryb 2D/2D	
tryb Północ 2D.....	2.6
Tryb 3D/2D	
rzeźba terenu	2.6
tryb LIST/LISTA	3.9
tryb PRESET	3.5

U

ulubione	
dodawanie.....	2.13
UM	
Użyteczne miejsce	2.10
uruchamianie silnika	1.11
USB	3.10 → 3.13
ustawienia audio	
ustawienia dźwięku	7.3 – 7.4
ustawienia radioodtwarzacza	3.6
ustawienia indywidualne	1.12 → 1.14
ustawienia rozdziału dźwięku na lewo/prawo	
dźwięki nisko-/średnio-/wysokotonowe	7.4
ustawienia telefonu	
dzwonek telefonu	7.5

W

włączanie głosem	
systemu rozpoznawania mowy	7.4
wpisywanie parametrów	6.4, 6.6 – 6.7, 6.9
wybijanie numeru	4.8 → 4.10, 4.14

Z

zapisywanie danych osobowych	
dane użytkownika.....	7.9

zarządzanie aplikacjami	5.6 – 5.7
zatrzymanie	1.11
zdjęcia	
książka telefoniczna	3.10 – 3.11
zestaw przycisków alfanumerycznych.....	7.5
zestaw przycisków numerycznych.....	7.5

SOCIÉTÉ DES AUTOMOBILES ALPINE, SA par actions simplifiée à associé unique au capital de 3 567 564 €
AVENUE DE BREAUDE, 76200 DIEPPE - SIRET 662 750 074 / SITE INTERNET : alpinecars.com

NW 1469-3 - 60 20 019 697 - 08/2022 - Édition polonaise

